

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la mañana fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
San Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG.7 - 1958. Precio: 150 pesetas

Domingo 17 de septiembre de 1995
Año XCV.— Núm. 29.195

La cueva de los Enebralejos, en Prádena, ha recibido miles de visitantes este verano

La cueva de los Enebralejos, situada en el término municipal de Prádena, ha sido visitada por miles de personas desde que fue abierta al público en el pasado mes de mayo.

La caverna, un importante testimonio del periodo Calcolítico, es uno de los mayores alicientes turísticos de la zona, que quiere ser recuperada por la nueva alcaldesa, María Luisa Quintana Llorente, después de unos años que ella considera "de declive progresivo".

Aunque unas 250 personas han recorrido la cueva todos los fines de semana, la alcaldesa reconoce la necesidad de iniciar una campaña de publicidad para

dar a conocer su existencia al público.

María Luisa Quintana, que sustituyó en la alcaldía a Julio Moreno después de 16 años de mandato, ha fijado como objetivos prioritarios de su equipo de gobierno la instalación de un centro de guardias en Prádena y la finalización de las obras de rehabilitación en la Casa Consistorial.

Otro asunto que preocupa a la nueva alcaldesa es la eliminación de una rasante en la N-110 Soria-Plasencia, en el acceso a Prádena viniendo desde Casla, con la construcción de una raqueta que mejore el acceso a la cueva.

(Pág. 8)

Cádiz vuelve a la normalidad tras los disturbios causados por la crisis de Astilleros

Cádiz comenzó a recuperarse ayer por la tarde tras los disturbios protagonizados hasta las cuatro de la madrugada por jóvenes que se enfrentaron a la Policía y con la retirada de las barricadas empleadas por los obreros de Astilleros para cortar el tráfico en protesta por la crisis de su empresa.

Equipos municipales de limpieza han trabajado durante toda la mañana en la ciudad, que ha sufrido destrozos de mobiliario urbano por un valor superior a los cien millones de pesetas. Bomberos, personal de Obras Públicas y de la empresa concesionaria de la autopista han retirado los restos de las barricadas del puente José León de Carranza.

(Pág. 12)



TELEFOTO EFE

El puente Jose León de Carranza, tras los enfrentamientos callejeros.

AL DIA

4 Educación soluciona la lista de espera de los alumnos de 3º de ESO.

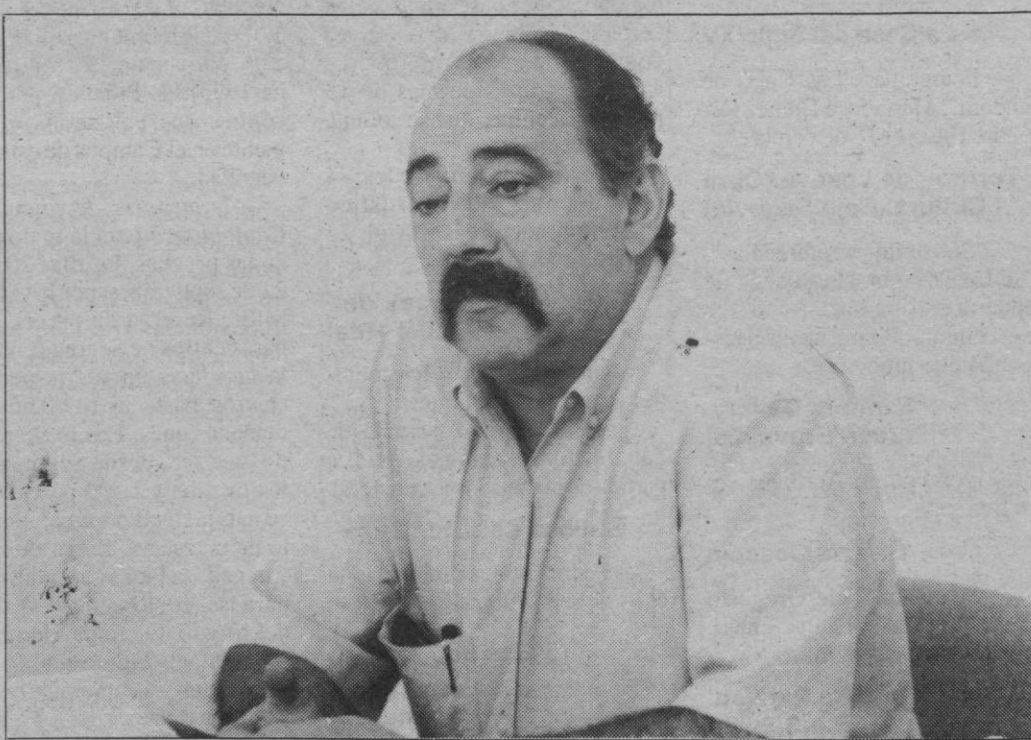
11 Hoy se inicia en Burgos la cumbre de ministros de Agricultura de la UE.

13 CiU mantiene la enmienda de devolución de los Presupuestos.

14 Los serbios retiran lentamente sus armas de la zona de Sarajevo.

14 Mandela agradece al Papa su lucha contra el "apartheid".

16 Severa derrota del Caja Segovia en Castellón.



El presidente de la patronal muestra su optimismo ante el futuro de la FES.

PEÑALOSA*

Antona: "Tenemos mucho que decir y vamos a procurar hacerlo"

La FES afronta una nueva etapa más participativa

La Federación Empresarial Segoviana (FES) afronta una nueva etapa en su actividad una vez solventados gran parte de sus problemas económicos con el alquiler de sus oficinas al Ayuntamiento de Segovia.

Las claves del futuro de la FES serán, en opinión de su presidente, Jose María Antona,

el apoyo a cualquier iniciativa o proyecto que redunde en beneficio de la provincia, así

como la defensa de los intereses del empresariado. El presidente de la patronal señaló que ambas ideas serán desarrolladas a través del diálogo con las instituciones, fuerzas políticas y agentes sociales.

(Pág. 5)

Horizonte Cultural inicia un nuevo curso con casi 4.000 socios

La asociación de estudiantes Horizonte Cultural se prepara para comenzar un nuevo curso, con una cifra de socios cercana a los 4.000, de los que casi la mitad harán uso del servicio diario de autobuses a las diferentes universidades.

Mientras el número de socios segovianos se ha estancado desde hace algunos años, se registra un aumento constante entre los madrileños que se desplazan a los diferentes centros universitarios instalados en Segovia, siendo este año 600 personas.

Uno de los retos de la asociación para el presente curso consiste en aumentar la participación de los socios en sus actividades de carácter cultural.

(Pag 7)



José M. Llorente.

JUAN MARTIN

EMPRESA DE SEGOVIA

— Necesita —

Electricista

Con carnet de instalador

Apartado de Correos 220
SEGOVIA

EMPRESA

— Necesita —

Comercial

Con experiencia en obras

Apartado de Correos 220
SEGOVIA

EMPRESA

— Necesita —

PERSONA

Escriba a máquina muy rápido y tenga mucha facilidad para redactar. Apartado de Correos, 220. SEGOVIA.

Domingo
17
septiembre

CALENDARIO

PARA HOY:
Van 260 días, faltan 105.
Sol: De 7,56 a 20,23.
Luna: De 00,2 a 14,58.
Luna nueva el 24 en Libra.

SANTORAL

HOY: Ariana, Narciso.

FARMACIA DE GUARDIA

HOY: Tamayo Barbero, Santo Tomás, 5.

REGISTRO CIVIL

12 de septiembre de 1995
Nacimientos: Cristina Toledano Povedano.

Defunciones: Andrés Muñoz Cantalejo.

13 de septiembre de 1995
Nacimientos: M^a Victoria Carrasco Fuentes, Ismael Martín Muñoz, Rosa María Miranda Alonso, David-Manuel de Andrés Martín.

Defunciones: Isabel Hernández Atienza.

ADEMAS

Cultos a la Virgen de la Fuencisla

Hasta el 24 de septiembre novenario y fiesta de Ntra. Sra. de la Fuencisla.

— Novenario: A partir de las 19,45 horas. Para los jóvenes a las 7,00. Predicará las homilias el vicario pastoral Andrés de la Calle.

Misa en la Catedral, durante el novenario.

Laborables: Mañana, a las 7,00, 8,00, 9,00, 10,00, 11,00 y 11,30 horas. Tarde, a las 19,45 horas.

Festivos: Mañana, a las 7,00, 8,00, 9,00, 10,00, 11,00, 12,00, 13,00 y 14,00 horas. Tarde, a las 18,00 y 19,45 horas.

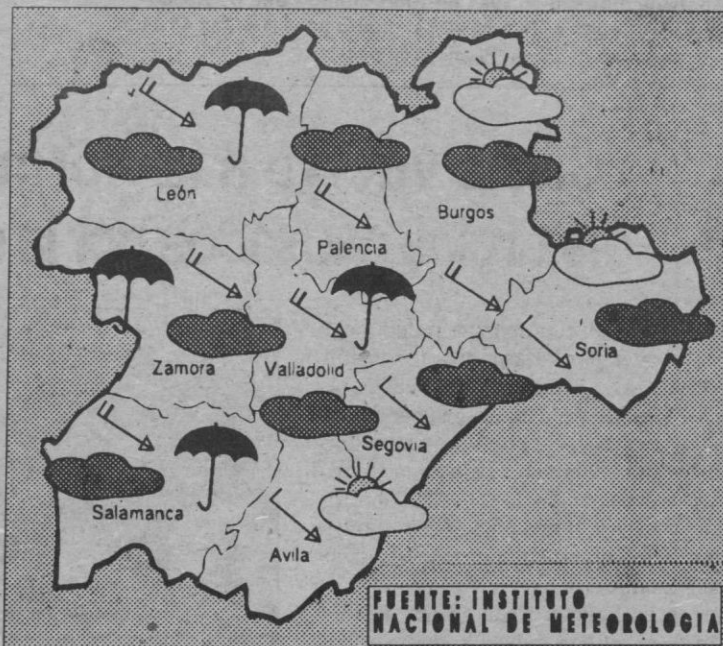
Se comunica que ante posibles desprendimientos de la balastrada de la fachada del enlosado, la Puerta del Perdón no será abierta, pudiéndose utilizar como salida la Puerta de San Geroteo.

Tiempo libre

— *Riaza*. Fiestas patronales. Hoy, último día, a las 9,00 dianas y pasacalles, a las 13,00 horas misa y procesión en la Ermita de Hontanares, con bailes a la Virgen en las formas acostumbradas. Concluida la anterior se degustarán las viandas que lleve cada uno.

— *Etreros*. Fiestas del Santo Cristo de la Buena Muerte. Hoy, último día a las 12,30 horas misa, a las 13,30 horas brisca masculina, a las 13,30 horas concurso de dibujo infantil de 0 a 14 años. Parrillada, concurso de disfraces y fin fiesta.

TERMOMETRO



FUENTE: INSTITUTO NACIONAL DE METEOROLOGIA



PROVINCIAS	TEM. MAX.	TEM. MIN.	PL./NF.
Avila	18,4	5,2	
Burgos	16,9	5,0	1,2
León	12,6	7,4	4,1
Palencia	18,2	3,5	0,5
Salamanca	20,0	8,0	
Segovia	18,6	9,0	
Soria	18,1	5,8	
Valladolid	19,6	6,7	0,4
Zamora	19,9	9,6	

TEMPERATURAS EN MODERADO ASCENSO

Para hoy, muy nuboso con chubascos generalizados, ocasionalmente moderados y tormentosos.

Temperaturas en ligero descenso.

Vientos de componente O flojos a moderados.

Temperaturas previstas para hoy en la capital: Mínima, 8 grados. Máxima, 17.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

La Casa del Siglo XV

— Fotografía: "Las Cajas de Pandora". María José Gómez Redondo. Hasta el 10 de octubre.

Torreón de Lozoya.(Obra Cultural Caja Segovia)

— "Substratos y referencias". José Luis Simón. Hasta el 24 de septiembre.

— Pintura. Pilar Chaves. Hasta el 24 de septiembre.

Sammer Gallery (Juan Bravo, 25)

— Igor Fomin. Acrílicos sobre lienzo.

Galería Coscoja

— "Metantra", de Gregorio Otero (pintura e instalaciones). Hasta el 5 de noviembre.

Terraza Paraíso. La Cabaña

— Pinturas, óleos. Arturo Martín. Hasta el 30 de septiembre.

Casa de los Picos. Escuela de Artes y Oficios

— Pinturas. Ricardo Cristóbal.

Bar Santana

— Pinturas. José María Burgos. Hasta el 2 de octubre.

Sala Unturbe. Casino de La Unión

— Artesanía para cambiar el mundo. Intermón. Venta de productos artesanos de la India, Africa y América Latina. Hasta el 27 de septiembre.

SAN ILDEFONSO

Real Fábrica de Cristales (Fundación CNV)

— Exposiciones permanentes: "Cristal de La Granja", siglo XVIII y XIX. "Vidrio europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". "Vidrio artístico contemporáneo". "Teatro catóptico eslérico". Horario de

visitas: De 11,00 a 20,00 horas ininterrumpidamente. Los lunes y los martes, las salas permanecerán cerradas. Lunes y martes, así como los demás días, podrán acoger a grupos de más de 15 personas siempre que se solicite cita previamente.

Exposiciones temporales:

— "Japón. Vidrio artístico contemporáneo". Hasta el 22 de octubre.

Jardines del Palacio Real

Visitas gratuitas a los recintos y lugares siguientes:

— "El Laberinto", ermita de San Ildefonso, jardines de "La partida de la reina" y piscifactoría.

Galería de arte "Zaca"

— Pedro Fuertes Embid. Hasta el 24 de septiembre.

MADRID

Galería Dionis Bennassar

— "Síndrome de Vesania". Juan Yagüe. Hasta el 30 de septiembre.

CURSOS

Graduado Escolar

El MEC comunica a todos los matriculados en las pruebas de madurez para la obtención del título de Graduado Escolar, que se celebrarán el miércoles 20 de septiembre, mañana y tarde en el centro de Educación de Adultos, calle Echegaray, s/n.

Relaciones Laborales

La extensión en Segovia comunica que el plazo de matrícula queda abierto para los alumnos que hicieron la preinscripción en julio. Horario, de lunes a jueves de 10,30 a 13,00 horas y viernes de 11,00 a 12,30 horas. En la calle Escuderos, 12.

Pruebas de selectividad

— Comunicado de la Universidad Autónoma dirigido al IB "Andrés Laguna": "Este rectorado atendiendo a la homogeneidad de las pruebas y considerando que todos los estudiantes que

realicen el acceso a esta Universidad (COU y LOGSE) deben efectuarlas en idénticas condiciones, le comunica que desde esta convocatoria (septiembre de 1995) las Pruebas, para este centro, se realizarán íntegramente en el Campus de esta Universidad.

— Transporte de alumnos a Cantoblanco para la realización de las pruebas, los días 20, 21 y 22 de septiembre, por FAMP y MEC. Reserva de plazas, tanto para centros de Segovia como de la provincia en sus respectivos centros, hasta las 14,00 horas de mañana lunes. Precio de traslado, que será desde Segovia para los tres días, 2.500 pesetas, que se harán efectivas en el momento de la reserva. Lugar de salida y llegada la Plaza Oriental, habrá paradas en Revenga, Ortigosa del Monte, Otero de Herreros y San Rafael. Quien realice esta parada deberá comunicarlo al reservar la plaza.

Centros del Cristo del Mercado y El Carmen

Actividades manuales, corporales y culturales para el curso que comienza. Precio por trimestre: 3.600 pesetas. Matrículas 25 y 26 de septiembre. Más información e inscripciones en los centros, de 10,00 a 14,00 y de 18,00 a 20,00 horas.

Transformaciones cárnicas

Curso organizado por el MEC y la Mancomunidad de Municipios del Eresma. Para jóvenes de 16 a 21 años que no posean titulación de BUP o FP. Comienzo el 30 de octubre, duración un año, en Bernuy de Porreros. Contrato de aprendizaje de seis meses en empresas de la comarca, beca de desplazamiento, título reconocido por el Ministerio de Educación. Información e inscripciones en los ayuntamientos de la Mancomunidad y en el teléfono 49 71 30 martes y jueves por la mañana.

PRIMITIVA

Sábado, 16

19	22	26	30
37	Com. 5		41
	Rein. 7		

Jueves, 14

9	11	17	26	32	39	Com. 5
						Rein. 3

BONOLOTO

Viernes, 15

9	10	13	18	36	39	Com. 7
						Rein. 9

Miércoles, 13

17	18	21	32	39	44	Com. 4
						Rein. 1

Martes, 12

3	4	8	35	44	47	Com. 10
						Rein. 9

Lunes, 11

16	26	28	30	41	46	Com. 1
						Rein. 0

ONCE

Viernes, 15

37.922

Serie 178

Jueves, 14
09.140

Martes, 12
38.655

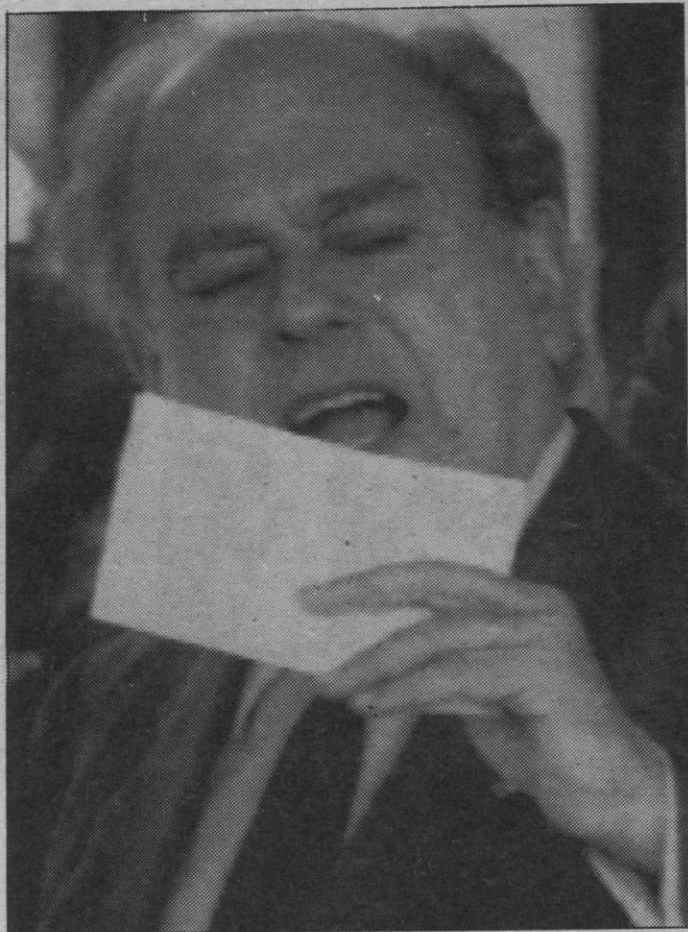
Miércoles, 13
89.839

Lunes, 11
18.270

A LA VISTA DE MILANO

Durán i Lleida

CARLOS KAISER



"...El victimismo desleal de Jordi Pujol..."

A.S.

Y el catálogo es tremendo: oligocracia (gobierno de unos pocos por gracia proporcional, Ley D'Hont y listas electorales cerradas y confeccionadas por esos mismos pocos), corrupción política (pastoreo del Legislativo y reparto por cuotas del Judicial), corrupción económica (Banca Catalana, Casinos de Cataluña, De la Rosa, etc., etc.), inundación lingüística y chantaje de familia ("¡Papá, o me pagas el 'hecho diferencial', o me voy de casa!"). Por si fuera poco, es consentidor del vergonzoso apoyo a González sucesivamente justificado en las más variadas razones: por sentido de responsabilidad, por la gobernabilidad del Estado, por la recuperación económica, por la presidencia europea, por la presunción de inocencia, por las prisas del Partido Popular, por Venus en Urano o por lo que sea menester. Pero Durán i Lleida no es como sus socios. Durán i Lleida está incómodo. A él, todo esto le produce malestar, un reconcome sosegado de no hacer nunca todavía nada y, mientras, mantener encendida una tenue luminaria. Durán i Lleida está, pero está sin estar en él. Todavía no sabe si quiere suceder a Pujol, o ser ministro de Aznar, o sucederle también. Es el único político que hoy pierde el tiempo a su favor y en contra de los otros. Mañana ya veremos.

Con motivo de la Diada de este año —el próximo 11 de Septiembre— Durán i Lleida expresa, en carta dirigida a la militancia de su partido, la necesidad de una reforma de la Constitución para conseguir más soberanía real para Cata-

luña. Alrededor de esta pretensión, teje todo un galimatías conceptual donde confunde nacionalidad con tribu, democracia con federalismo y Estado con "instrumento contingente", para terminar denunciando la invención retrógrada de una Nación inexistente (se refiere a España) y afirmando la viabilidad de un Estado común (¡algo es algo!) y aceptado por las diversas naciones (se supone que españolas todas ellas). Tamaña sarta de despropósitos, sólo puede explicarse por un pequeño defecto —insignificante entre sus muchas virtudes— del señor Durán i Lleida: su falta de honradez intelectual. Si quiere más poder, está bien que lo busque. Si desea una Cataluña más independiente, o independiente del todo, está bien que propugne una reforma de la Constitución. Pero envolver sus deseos primarios de poder o independencia en falsos razonamientos, en falacias, en malentendidos, en tergiversaciones o, directamente, en burdas manipulaciones, responde a una doble realidad: la total ausencia de argumentos y la deliberada intención de confundir. Eso, en una persona inteligente y culta, produce rechazo y cierta pena. Mientras tanto, quienes propugnan una reforma constitucional para simplificar la estructura del Estado y hacer posible una verdadera democracia, harán bien en reflexionar sobre la oportunidad de tal iniciativa. La prudencia aconseja, de entrada al menos, dejar el texto como está hasta tener seguridad de que el señor Durán i Lleida no vaya a meter pluma.

UNA COMUNIDAD

"Malos modos"

JOSE LUIS GUERRERO. (Ical).

De mala manera ha comenzado el curso político en Castilla y León. Acusaciones, descalificaciones, petición de rectificaciones, han sido el común denominador de la semana. Los malos modos verbales han aparecido en la boca de los dirigentes políticos regionales de Gobierno y oposición, que vienen a reflejar un estilo de acción política al que no estamos acostumbrados y menos al inicio de la temporada.

Las fricciones PP-PSOE en el ámbito de nuestra Comunidad Autónoma vienen a ser una extensión de las que viven en Madrid los dos partidos, con los papeles cambiados. En el centro de la batalla castellano-leonesa aparece la figura de Jesús Merino en su doble condición de secretario regional de los populares, pero sobre todo como vicepresidente de la Junta y, como consecuencia de ello, nuevo hombre fuerte del Ejecutivo regional.

Para darse cuenta de esta circunstancia no hay más que observar cómo le saludan a Merino los altos cargos del Gobierno autónomo. Hay una buena cuota de reverencia en el saludo—taconazo al nuevo jefe.

La guerra comenzó el lunes cuando durante la comparecencia de Merino en las Cortes de Fuensaldaña, el partido socialista le acusó de ser el "comisario político" de Lucas para controlar a los consejeros. Ironías del destino, la acusación salía del portavoz socialista Jaime González, quien a la sazón fue vicepresidente de la Junta de Castilla y León con Demetrio Madrid de presidente; y nadie le etiquetó de comisario político, apenas ser nombrado. Y habría que recordarle también al procurador González que Alfonso Guerra y Narcís Serra han sido vicepresidentes del Gobierno también comisarios políticos?

Aprecio falta de estilo por parte de la oposición. Quizá algún día pudiera ser calificado Merino como "comisario político", pero todavía no ha tenido tiempo de serlo, aunque quisiera.

Falta de imaginación

El PSOE ha utilizado una fórmula demodé para descalificar; una fórmula que evidencia falta de criterio e imaginación. Tengo la impresión de que el grupo socialista está ensayando un nuevo estilo parlamentario con la intención de ser más agresivo, pero estos primeros ejercicios le han llevado a desbarar.

Tampoco fue especialmente afortunada la declaración pública de Merino, acusando a los socialistas de Castilla y León de cursar instrucciones al Ministerio de Obras Públicas para

que a los proyectos presentados por la Junta "no nos den ni agua". Fue otra "boutade", otras palabras huecas para la galería. No es de extrañar que Quijano se soliviantara y pidiese una rectificación porque "no está dispuesto a tolerar que se diga alegremente una mentira de ese calibre y menos si viene del vicepresidente de la Junta". Probablemente, un día de estos el partido socialista haga públicos los datos de las inversiones del MOPTMA en esta región.

A buen seguro que el Ministerio del señor Borrell brindará argumentos sólidos en forma de cifras a los socialistas castellano-leoneses que evidencien una afirmación gratuita como la realizada por el señor Merino. Sin ir más lejos, el tramo en la autovía del Noroeste que acaba de ser licitado en la provincia de León.

Donde el PSOE de Madrid tendrá más dificultades para apoyar a sus correligionarios de la meseta es en la propuesta lanzada por Quijano el martes, cuando pidió al PP haga pública una lista en la que en una columna se reflejen los donativos recibidos en la última campaña por el PP, y en otra paralela las empresas que han contratado con la Junta en los meses pasados.

Desvergüenzas

Desde que el caso Filesa, aún sin sentencia judicial, pudiese al descubierto las desvergüenzas socialistas para recaudar fondos para el partido, el PSOE se halla poco legitimado para exigir muestras de transparencia, absolutamente deseables, de la actividad pública de los representantes de la Junta.

Desde luego que sería bueno que el PP contase qué empresas, instituciones o personas le han ayudado económicamente en las pasadas elecciones; pero que se aplique el cuento el PSOE y diga si llegó a pedir perras a empresarios de Castilla y León para afrontar sus necesidades electorales.

Y mientras aquí se enzarzaron Merino y Quijano, el presidente Lucas marchó a Amberes para poner su particular pica en Flandes, con un contenido cultural como la quinta edición de "Las Edades del Hombre". Con la mayor muestra del arte y la cultura de Castilla y León, Lucas ha querido hacer olvidar al Duque de Alba con un mensaje más edificante que el de nuestros antecesores; y el de algunos de nuestros contemporáneos más empeñados en atacar y descalificar que en reconocer y construir.

La Federación Regional de Transporte rinde homenaje a R. Menéndez

A.S.

La Federación de Transportes de Castilla y León (FENTRA), se reunieron el pasado viernes en nuestra ciudad para rendir un homenaje al que hasta ahora ha sido su vicepresidente, el segoviano Ramón Menéndez.

El pasado viernes, se celebró una comida en un céntrico restaurante de Segovia, para despedir a Menéndez y para agradecer su labor de largos años como representante del sector del transporte, a nivel provincial, regional y nacional.

En los locales de la Asociación de Transportes (ASETRA) la junta directiva de la Federación regional analizó los principales problemas del sector y especialmente las relaciones que sus representantes con la Junta de Castilla y León. Asimismo se estableció una línea de actuación más severa con los dirigentes institucionales que "están actuando con dejadez, desidia y sin ningún interés político de querer dar soluciones a los problemas tantas veces planteados en la Dirección General de Transportes, la Consejería de Fomento, y la propia presidencia de la Junta" indican en un comunicado. A los máximos representantes del Gobierno regional le recriminaron que "lleva haciendo oídos sordos" a la solicitud de la Federación para disponer de toda la información referente a este sector.

Antes de que finalice el mes de septiembre los representantes en Castilla y León de la agrupación del transporte intentará mantener una reunión con miembros de la Junta para conocer sus propuestas en esta legislatura.

Distribuye a los alumnos de cuatro colegios que cursarán 3º de ESO

El MEC respeta las peticiones de plaza en el "Mariano Quintanilla"

La Dirección Provincial de Educación ha respetado la solicitud de estudiar tercer curso de ESO en el Instituto "Mariano Quintanilla" formuladas por alumnos de los colegios que se incluyen en su zona de cobertura.

P.B.

Más del noventa por ciento de los padres de los alumnos de los colegios Fray Juan de la Cruz, Domingo de Soto, Santa Eulalia y Martín Chico manifestaron a través de una encuesta realizada en fechas previas a las vacaciones estivales, la preferencia por matricular a sus hijos en el "Mariano Quintanilla" para cursar 3º de Enseñanza Secundaria Obligatoria (ESO). Sin embargo el número de plazas vacantes en este instituto de Secundaria impidió aceptar todas las demandas en junio y abrir una lista de espera a la que se han sumado los alumnos pendientes de realizar exámenes en septiembre. Durante estos meses un número de familias, principalmente residentes en el centro de la capital, han manifestado su preocupación ante la posibilidad de que sus hijos tuvieran que acudir a otros institutos.

La Dirección Provincial del MEC divide la ciudad en dos zonas para distribuir el alumnado que pasa a tercer curso de Enseñanza Secundaria Obligatoria. Para los estudiantes de colegios como por ejemplo San José Obrero, Primo de Rivera o Nueva Segovia tienen asignada automáticamente y de forma unívoca una plaza que en junio se comunica en unos de los siguientes centros: "Ángel del Alcázar", "Giner de los Ríos" y "Andrés



Los padres de alumnos se decantaron por el "Quintanilla".

JUAN MARTIN

Laguna". Mientras que los colegios "Martín Chico", "Fray Juan de la Cruz", "Santa Eulalia", "Domingo de Soto" y "Calvo Sotelo" corresponden a la zona de cobertura del "Ezequiel González", "Politécnico" y "Mariano Quintanilla" pero sus alumnos pueden ser distribuidos indistintamente. En el caso de los alumnos del colegio Calvo Sotelo no ha habido a penas problemas ya que se matriculan en el "Politécnico" ubicado a pocos metros del centro de Primaria.

En el "Mariano Quintanilla" hizo falta realizar un sorteo entre las solicitudes presentadas en junio para adjudicar las plazas que inicialmente ofreció y el resto se incluyó en la lista de espera.

Aproximadamente cien personas, de todos los centros, han permanecido pendientes de la adjudicación.

La Dirección Provincial del MEC ha aceptado las solicitudes, en primer lugar de preferencia del instituto donde dió clases Antonio Machado, siempre y cuando correspondan a su zona de cobertura. "Las familias han tenido que ser pacientes pero al final hemos arreglado el problema", afirma Antonio Fernández Lentisco, titular provincial de Educación. Para ello ha hecho falta un reajuste de plazas con las vacantes: 12 en el "Andrés Laguna", 31 en el "Giner de los Ríos" y cerca de 40 en el "Mariano Quintanilla".

Adscripción directa el próximo curso

P.B.

La Enseñanza Secundaria Obligatoria exige a la Administración a garantizar una plaza a los alumnos "y a decir donde —añade rápidamente el director provincial del MEC— para que al igual que los niños que hacen Educación Infantil en un colegio pasan directamente y sin procesos de admisión Primaria en el mismo centro ocurra cuando acaben estos estudios".

La adscripción automática sin necesidad de tramitaciones más allá de la matrícula, se ha realizado este año en los colegios "Villalpando", "Carlos de Lecea" y "Primo de Rivera" en el centro de Enseñanza Secundaria "Andrés Laguna".

Los alumnos que entran ahora en este instituto para hacer la ESO ya conocían concretamente antes del verano su asignación. La Dirección Provincial planea establecer este sistema para todos los colegios de la provincia en el curso 1996/1997 lo que supondrá terminar con la incertidumbre pero dificulta la libertad de elección de centros.

Actualmente el "Ángel del Alcázar" y el "Francisco Giner de los Ríos" acogen en sus aulas de tercero de ESO a alumnos de zonas próximas a la capital, del Centros Rural Agrupado de La Losa y de Valverde, respectivamente.

El profesorado es el único capaz de salvar la reforma educativa, según ANPE

A.S.

El sindicato de Enseñanza ANPE califica como "fracaso" la reforma educativa emprendida por la Administración central a mediados de los años ochenta con la LODE y que continuó con la LOGSE, y asegura que su solución está en las propuestas de los docentes. "El profesorado, base fundamental e indiscutible del sistema educativo, es el único capaz de poner orden en la desorientación ministerial y garantizar el éxito de una reforma realista y digna del siglo XXI", afirman representantes regionales del sindicato independiente.

Frente a esta consideración denuncian la falta de atención que está prestando el Ministerio de Educación y Cultura (MEC) a los docentes. "Las reivindicaciones del profesorado —afirma— son el principal argumento que ha de tener en cuenta el Ministerio para subsanar las deficiencias y desajustes en el sistema, en vez de recurrir a falsas

justificaciones que no hacen sino evidenciar con más claridad que tras una majestuosa fachada de la reforma se esconde el más duro desconocimiento". Más aún lamenta que el desencanto que se han producido entre los profesionales que en muchos casos y como consecuencia de los desajustes según argumentan, "ven en el compañero un competidor para el puesto de trabajo, antes que un colaborador, un amigo o un apoyo. Y es que la falta de visión de futuro de la Administración los ha dividido en 'tribus': los mal adseritos, los suprimidos (de hecho y de derecho), los itinerantes, los libremente designados, los de expectativa..." y así ANPE asegura que la reforma sólo ha conectado con los afines.

Gran parte de los errores que el sindicato denuncia se centran en la Enseñanza Secundaria "que fue presentada como la estrella de la reforma educativa y se le ha 'encasquillado' al MEC

sin que acabe de definirla en su estructura y en su red". Igualmente críticas realizan contra la planificación de Formación Profesional. Estiman positivamente la inversión suplementaria que se se ha destinado a las nuevas titulaciones "pero la previsión —añaden desde ANPE regional— de implantación de las mismas a tres años es demasiado riesgo, puesto que se perderá de la oportunidad convergencia con Europa y además supone retrasar la aspiración de competitividad empresarial en un momento en que se está agudizando la pérdida de empleo". Incluso consideran que el bachillerato reducido es un freno para los estudiantes que deseen ingresar en universidades europeas.

El sindicato acepta el proceso de democratización de la escuela pero se cuestiona los motivos de la ingobernabilidad de muchos centros y el desencanto quienes participan en las funciones directivas.



Alvaro Marchesi, representante del Ministerio de Educación

MULTINACIONAL DE PRODUCTOS QUÍMICOS INDUSTRIALES

— Precisa —

2 COMERCIALES

Para SEGOVIA y PROVINCIA

Imprescindible vehículo propio

Enviar Currículum a ANUNCIA

PUBLICIDAD. Espoz y Mina, 30-

36, of. 6 - 37002 SALAMANCA

ROYAL HORSE

GAMA DE NUTRICIÓN EQUINA

LÍDER EN EUROPA. —BUSCA—

Distribuidor

En SEGOVIA

y PROVINCIA

Información:

DISTRIBUIDORA R.C. MADRID

91 739 02 08 - 738 67 77

Académica Palanca abrió el Café Cantante del Teatro Juan Bravo

A.S.
El humor y la sátira del trio "Académica Palanca" abrió anoche el Café Cantante del Teatro Juan Bravo, una de las actividades más ambiciosas que el recinto teatral abordará en el último trimestre del año. Antonio Sánchez, Miguel Vigil y Javier Batanero, presentaron en su actuación los temas de su último trabajo discográfico "El misterio de las Voces Vulgares", que continúa la línea de su primer trabajo discográfico.

"Nuestro espectáculo trata de ser una parodia de lo que habitualmente sucede en un concierto —explica Miguel Vigil— donde comienzan a pasar cosas sin que al final controlamos la situación".

El grupo nace a finales del verano de 1989 en la sala "El Gémeo", uno de los templos de la "movida" madrileña. Sus componentes iniciaron sus carreras artísticas por separado, tocando junto a Javier Krahe, Joaquín Sabina o Hilario Camacho.

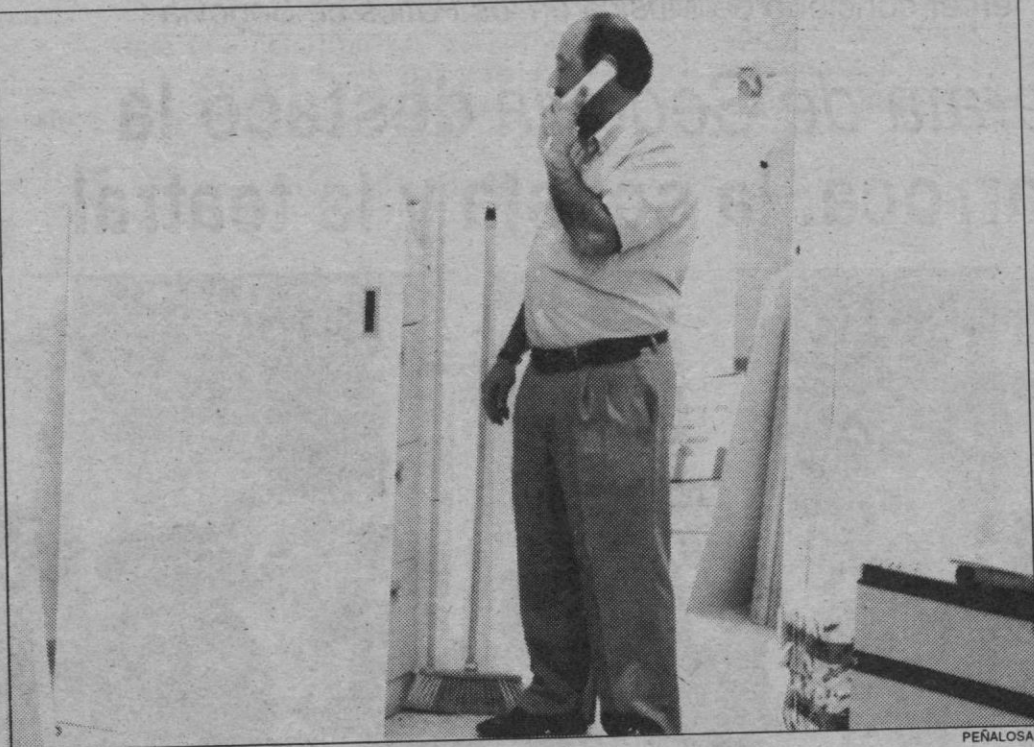
Aunque la base de su espectáculo son las canciones, la puesta en escena es eminentemente teatral. "En ocasiones se nos ha comparado con Los Luthiers —dice Vigil— y nosotros también nos sentimos identificados con su trabajo, pero en cualquier caso tenemos grandes diferencias".

El programa "1,2,3" y Chicho Ibáñez Serrador les lanzan definitivamente a la fama, aunque ellos aseguran que este hecho no les afecta demasiado. "No nos sentimos obligados a ser agradecidos, porque no conocemos chistes, y lo de ser conocidos lo llevamos bastante bien —afirma—. El programa de Chicho fue una casualidad que surgió en un momento dado, pero con la televisión tenemos una asignatura pendiente que nos gustaría volver a intentar".



Miguel Vigil.

PEÑALOSA



PEÑALOSA

Antona prevé un futuro más optimista para la patronal segoviana.

La patronal segoviana inicia una nueva etapa tras su traslado

José M^a Antona: "La FES tiene que dedicarse más a lo externo"

La Federación Empresarial Segoviana (FES) afronta una nueva etapa en su actividad una vez solventados gran parte de sus problemas económicos con el alquiler de sus oficinas. El presidente de la patronal segoviana, José María Antona, afirmó que el nuevo periodo que inicia la organización empresarial se caracterizará por una mayor apertura hacia la realidad económica de la provincia.

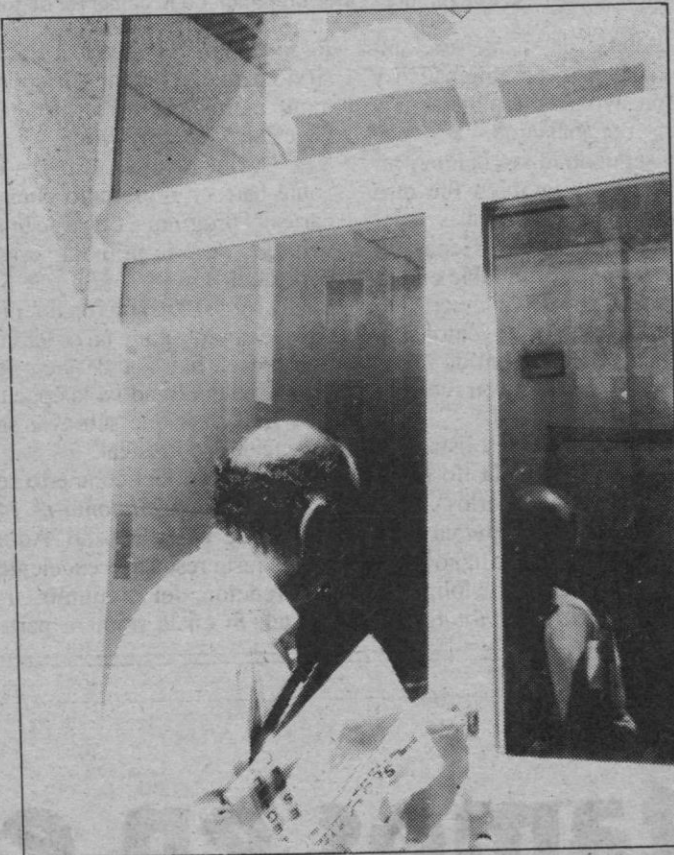
M.GALINDO

Las claves del futuro de la FES serán, en opinión de Antona, el apoyo a cualquier iniciativa o proyecto que redunde en beneficio de la provincia, así como la defensa de los intereses del empresariado segoviano. En este sentido, el presidente de la patronal señaló que ambas ideas serán desarrolladas a través del diálogo con las instituciones, fuerzas políticas y agentes sociales.

"Hasta ahora hemos intentado saber dónde estábamos cada uno y ver con qué medios contábamos —dijo— y esta nueva estructuración nos ha llevado mucho tiempo, pero ahora tenemos que dedicarnos más a lo externo que a lo interno. Vamos a mantener el diálogo con todo el mundo, pero no vamos a hablar de política, sino de temas que sean de Segovia y que tengan que ver con los empresarios, porque tenemos mucho que decir y vamos a procurar hacerlo".

Nueva etapa

El traslado de las oficinas de la FES a los locales de la calle de Los Coches marca el inicio de esta nueva etapa, tras concretarse el alquiler al Ayuntamiento de la antigua sede empresarial. En este sentido, José María Antona manifestó que



PEÑALOSA

El presidente de la FES, ante la puerta de sus nuevas oficinas.

esta medida forma parte importante del plan de viabilidad presentado por su equipo directivo, consiguiendo paliar en gran medida la penuria económica de la patronal.

"Este ingreso nos va a venir muy bien —afirmó— para evitar que las patronales realicen un mayor esfuerzo económico y dispongan así de más dinero para sus propias activi-

dades. El alquiler es una parte importante de nuestro plan de viabilidad, y aunque la maquinaria es lenta, y las cosas no se hacen con la rapidez que a mí me gustaría, poco a poco vamos sacando adelante nuestros proyectos e ideas".

En los nuevos locales de la FES, la patronal mantendrá los servicios que hasta el momento venía ofreciendo a sus asociados, aunque a medio plazo Antona prevé que puedan ampliarse a medio plazo si se consigue una mayor capacidad para oficinas y despachos. "Tenemos el convencimiento de que en breve se nos cederán varios metros cuadrados más del edificio que ahora ocupamos —dijo— lo que nos facilitaría el desarrollo de mejores servicios para nuestros asociados".

VINO DE RIOJA

Por circunstancias especiales, y cierre de bodega, vendemos existencias de crianza del 85, a 7.000 ptas. la caja de 12 botellas.

Llamar al 941 / 25 63 75

Envío a partir de una caja a domicilio.

Los 215 reclutas del 3º/95 juraron bandera en el acuartelamiento de Baterías

M.G.

El campo de deportes del Acuartelamiento de Baterías fue ayer escenario de la ceremonia de jura de bandera de los 215 soldados pertenecientes al tercer llamamiento del reemplazo de 1995; a la que asistió un numeroso público.

En el acto estuvieron presentes el alcalde de Segovia, Ramón Escobar, el presidente y el fiscal jefe de la Audiencia Provincial, Adolfo Prego y Miguel Colmenero y los parlamentarios del PP Javier Gómez, Jaime Rodríguez y Pedro Antonio Hernández; siendo presidido por el director de la Academia de Artillería, general Vicente García.

Tras recibir los honores de ordenanza a su llegada, el general García entregó un ramo de flores a la madre de uno de los soldados, detalle que fue saludado con los aplausos del público.

El coronel jefe de la Unidad de Apoyo y Servicios (UAS) José del Río Merchán, tomó el juramento a los reclutas, que después pasaron uno por uno bajo la bandera nacional para refrendar su compromiso. Tras la jura de los soldados, cinco personas, entre las que se encontraba una mujer, también realizaron el acto de besar el estandarte.

En su alocución, el coronel Del Río se dirigió a los nuevos artilleros para recordarles su obligación de defender a España "cumpliendo con vuestras obligaciones y rechazando el egoísmo insolidario de otros".

Después de su intervención, tuvo lugar el homenaje a los que dieron su vida por la Patria, colocando una corona junto al monumento dedicado a su memoria, finalizando el acto con el desfile de las unidades ante autoridades y público.



PEÑALOSA

Un momento del acto militar.

El frío se hizo notar en el tercer concierto de *Música en los Patios de Segovia*

La Camerata de Segovia destacó la música barroca, la solista y la teatral

Los componentes escénicos, solistas y barrocos dominaron en el programa propuesto por la Camerata de Segovia para el V Ciclo de música en los patios de Segovia. A pesar de las adversidades, el concierto tuvo un digno resultado artístico y de público que quedó satisfecho con la actuación.

MANUEL S. SANZ

Aunque el frío atmosférico fue la nota dominante del concierto que obligó al público a resguardarse bajo el claustro del patio episcopal, la parte musical tuvo un gran interés.

En primer lugar, hay que decir que la música de escena abrió y cerró el programa. La primera obra interpretada fue el *Suite de la ópera "Dido y Eneas"* (1688) de H. Purcell. Esta ópera, escrita en cuatro cuadros, se conoce en su forma de oratorio puesto que sólo se representó una vez por la escuela de señoritas de Chelton para quien fue escrita. La ópera representa los amores, basados en la *Eneida*, entre Dido, princesa fenicia, legendaria fundadora de Cartago y Eneas, héroe troyano. Lo más teatral del concierto estuvo a cargo de la cantante solista Henar Alvarez que hizo una entrada y una salida llenas de discreción.

La última obra del programa fue el *Vals triste* del finlandés J. Sibelius. Este vals está tomado de la música de escena escrita para "La muerte" de Järnefet. Aquí, la Camerata de Segovia sí que estuvo teatral en cuanto a la música. La Camerata latió inquietante en el comienzo; dibujó llamaradas de esperanza, de luz, con los violines, las violas y las flautas sucesivamente; subrayó el vals con pleni-



El público estuvo receptivo ante la interpretación de la camerata segoviana.

PEÑALOSA

tud después de mantenerlo implícito; expresó lo enigmático y lo depresivo para terminar con la muerte por inanición.

En segundo lugar, la interpretación solista también fue otro componente significativo del concierto. La soprano Henar Alvarez pareció formidable en esa cortita escena de la muerte de Dido. Henar estuvo entonada, delicada, sensible, sentida y profunda. Su voz sonó con fuerza y llena de expresividad.

La participación solista, por otro lado, contó con la afortunada intervención de Carlos Cuesta, director de la Camerata para esta ocasión, y de Santiago de la Riva, ambos con el violín. El *Concierto para dos violines en*

Re menor (1720) de J. S. Bach sirvió para que los solistas aportaran cierto aire virtuoso al neoclásico patio episcopal.

Y en tercer lugar, el componente barroco representó buena parte del programa, cerca de una hora que duró la primera parte. H. Purcell (1658-1695) y J. S. Bach (1685-1750) fueron los autores elegidos para la ocasión. En Purcell hay que destacar lo operístico tan ligado a la época, y en Bach hay que subrayar su torrencialidad musical.

El programa del concierto se completó con la *Sinfonía n.º 14 KV 114* de W. A. Mozart. Aquí parece justo reseñar la excelente intervención del conjunto orquestal. Si en la primera parte

sólo brillaron las violas y los chelos, con esta obra los violines tuvieron un merecido lucimiento. Aportaron sutileza en el *andante*, elegancia en los contrapuntos del *trío*, y en el *molto allegro* hubo luminosidad.

Finalmente, hay que apuntar que la Camerata de Segovia continúa en su caminar artístico de forma grata. Aunque ésta no haya sido una de sus actuaciones más afortunadas también es preciso dejar claro que las condiciones no eran la más idóneas, máxime si se tiene en cuenta que el concierto se apoyó en el dominio de una disminuida cuerda frente al viento/madera que el frío le afecta en menor medida para la afinación.

Luchando contra la adversidad

La Camerata de Segovia tuvo que vérselas no sólo con las dificultades musicales lógicas de cualquier grupo o instrumentista musical sino con otras de tipo social, infraestructural y estacional. Afrontar responsabilidades ante una partitura resulta asumible, pero hubo otros elementos que se le pudieron escapar.

De una parte, el frío. La temperatura atmosférica se hizo patente en la tarde del viernes. Y no es que el frío afectase la público mermando su asistencia que fue relativamente aceptable. El frío afectó a los y las componentes de la Camerata y a los instrumentos. A los componentes, en cuanto a que su estado de relajación necesario no se podía conseguir; a los instrumentos, en cuanto a que éstos, con predominio de la cuerda, no fueron fáciles de mantener en la correcta afinación.

En el aspecto infraestructural, la Camerata de Segovia tuvo que afrontar dos cuestiones: la falta de algunos de sus componentes y la adecuación del patio. En cuanto a lo primero, se hizo notar cierta falta de orquestación; parecía que había dos conjuntos bien diferenciados, violines por un lado y violas y chelos por otro.

En cuanto al patio, aun teniendo una excelente sonoridad, se hicieron notar una serie de ruidos quizá por tener la puerta abierta o por el excesivo ruido en la plazoleta.

"Ya estamos en el Canal 44"

Televisión Segovia:

Con: Mayor cobertura en la capital y provincia.
Mejor recepción de señal.
Más calidad de imagen.
Mejor sonido.

Pídale a su instalador que sintonice nuestra emisión en el **Canal 44**

"Cada día... Televisión Segovia...
sólo en el Canal 44".

Televisión Segovia

El inminente comienzo del curso en las Universidades provoca que las oficinas de Horizonte Cultural registren gran actividad en estos

días. La mayoría de los estudiantes que se asocian buscan asegurarse el transporte diario hasta sus centros de estudio. Pero Horizonte

Cultural dispone de multitud de actividades culturales, que se quieren hacer más cercanas a los socios y a la propia ciudad de Segovia.



El presidente de Horizonte Cultural, José M^a Llorente, en el centro, junto a algunos de los miembros de la Junta Directiva.

JUAN MARTÍN

Las ayudas de las Instituciones a la Asociación han aumentado en este año

Horizonte Cultural iniciará el curso con casi 4.000 socios en sus listas

FERNANDO SANJOSE

La Asociación de estudiantes "Horizonte Cultural" registra, por la cercanía del comienzo del nuevo curso, gran actividad en sus instalaciones, que se ha visto aumentada por la necesidad de transportar a los examinandos de Selectividad hasta la Universidad Autónoma, que se garantizaron por la Asociación hace días.

Respecto a la adscripción universitaria, José M^a Llorente, presidente de la Asociación, cree que "acabaremos dependiendo exclusivamente de Valladolid".

Llorente afirma que Horizonte Cultural ha tocado techo en lo referente a número de socios, como consecuencia de el paso del tiempo, la existencia de menos estudiantes, y el asentamiento definitivo de la Asociación en Segovia. "La cifra se ha estancado alrededor de los 3.600-3.800, de ellos casi 2.000 utilizan el servicio de autobús. Tras unos años de crecimiento constante, se ha llegado a una estabilidad, que consideramos normal", afirma.

Acercamiento al socio

Llorente, que asegura tener claro hasta dónde quiere llegar en su mandato, basa su trabajo para el presente año en un incremento de las actividades culturales, además de potenciarse las ya existentes, a través de los diferentes grupos de trabajo, que según el presidente, "actúan de forma absolutamente autónoma, nosotros solo tratamos de canalizar las diferentes iniciativas que tienen los socios".

El presidente reconoce que existe cierta lejanía entre el socio

y la propia Asociación, cuya mecánica interna es desconocida por sus propios abonados, que hacen uso de los servicios, pero no se preocupan de como se consiguen y gestionan.

Ese distanciamiento se intenta reducir aumentando la información al socio, a través de "Lapsus Linguae", la revista de la Asociación y

el incremento de actividades de uso masivo, como los gimnasios, o el aula de informática, para la que se estudia en estos momentos, el abono de la Asociación a la Red Informática de transmisión de datos, Internet.

"Intentamos darles mucha información, pero no podemos traerles a punta de pistola" afir-

ma Llorente con una sonrisa.

Los autobuses

El punto fuerte de Horizonte Cultural está en el servicio de autobuses, 32 diarios, que desplazan a cerca de 2.000 estudiantes hasta sus universidades en Madrid, unos 1.200 en Valladolid, tan solo ocho o desde Madrid a Segovia para estudiantes madrileños que realizan sus cursos en los diferentes centros universitarios de la ciudad, servicio que está en auge y que se utiliza actualmente por 600 estudiantes.

La Asociación ha conseguido ver cumplido un viejo deseo, el de poder mantener un contacto constante por radio con los autobuses que a diario ponen en circulación.

Para ello, han instalado un repetidor en el Alto de Los Leones, que ha costado cerca de siete millones de pesetas, y que ha contado con una subvención para su proyecto de 250.000 pesetas aportadas por la Fundación "Nicomedes García". El resto del dinero salió de las arcas de Horizonte Cultural.

A pesar del elevado precio, se estima en la Asociación que, el contacto constante por radio permitirá organizar mejor los servicios, sortear atascos de tráfico, prevenir accidentes, y ahorrar dinero, pues, según Llorente, "se realizarán al mes seis o siete servicios menos, unas 35.000 pesetas, que al cabo del año, representan mucho dinero".

Horizonte Cultural mantiene contratos con casi todas las empresas de autobuses de Segovia.

Cerca de 200 millones de presupuesto

F.S.

Las cuentas de Horizonte Cultural se encuentran relativamente saneadas actualmente.

José M^a Llorente asegura que este año han aumentado los apoyos que reciben desde las instituciones, de las que el Ayuntamiento y Caja Segovia son sus máximos valedores, habiendo entregado este año cerca de seis millones de pesetas cada una a las arcas de los estudiantes, mientras, la Diputación aporta 2.850.000 pesetas, y la Junta de Castilla y León, "de la que aún desconocemos la cantidad, —dice Llorente—, pero que no llegará al millón".

El resto del presupuesto, hasta los 21 millones, saldrán de la cuota de 1.500 pesetas que pagan los casi 4.000 socios mensualmente.

Además, las cuentas anuales de los autobuses que realizan el transporte de estudiantes, suman más de 175 millones de pesetas, pagados exclusivamente con los recibos de los 2.000 socios que utilizan este servicio.

Este dinero, cobrado a través de banco, se puede ingresar desde este año en cualquier entidad, haciéndose cargo además la asociación del pago de la transferencia a la cuenta que Horizonte Cultural mantiene en la Caja de Ahorros de Segovia.

Durante años, los socios tenían la obligación de abrir una cuenta en la Caja, a través de la cual realizar los ingresos mensuales, pero "se ha comprobado que esas cuentas no generaban movimientos, ni contaban con otro dinero que el del pago de cuotas, por lo que la Caja ha decidido levantar esa obligatoriedad que no les resultaba rentable", afirma Llorente.

La plantilla de trabajadores ha aumentado en la Asociación, hasta unas 20 personas, entre trabajadores fijos y becados.

Horizonte Cultural baraja la posibilidad de crear una bolsa de trabajo para sus asociados, además de tratar actualmente la gestión de becas en empresas segovianas, en las que los socios que terminen sus estudios puedan realizar prácticas o incluso, obtener sus primeros contratos.

Además, tratan de tener más presencia en la vida de la ciudad, aumentando sus actividades más allá de los ya habituales Ciclos de Primavera o los conciertos musicales.

IMPORTANTE ENTIDAD FINANCIERA DE AMBITO NACIONAL

Desea incorporar en su red de oficinas, jóvenes con titulación universitaria, o a punto de obtenerla.

Buscamos candidatos con edad no superior a 27 años, alto nivel de inglés, conocimientos informáticos a nivel de usuario, facilidad para la comunicación, dotes comerciales y disposición a variar su residencia. Varones libres de sus obligaciones militares.

Se ofrece formación continua a cargo de la empresa, amplias posibilidades de desarrollo profesional y salario bruto de 2.250.000 pesetas anuales.

La incorporación de los seleccionados finalmente, se realizará de forma inmediata, por lo que los estudiantes de último curso con asignaturas pendientes deberán obtener la titulación en la convocatoria de septiembre.

Los procesos de selección serán llevados a cabo por una Consultoría.

Interesados en participar deberán contactar, durante los días 18, 19, 20 y 21 de septiembre con el teléfono 902 24 01 04.

Los convocados a las pruebas de aptitud deberán aportar necesariamente, y en ese momento, Currículum Vitae lo más amplio posible, fotocopia del expediente académico, fotocopia del DNI, fotografía reciente tamaño carnet y, en el caso de los varones, fotocopia de la acreditación de estar libres de las obligaciones militares.

Absténganse candidatos que no reúnan el perfil requerido.

PRADENA

"Cementerio del período Calcolítico y de la Edad del Bronce"

J.M.C.

La cueva de los Enebralejos, que albergó un cementerio en el período Calcolítico y en la Edad del Bronce, fue descubierta en 1932 cuando unos trabajadores buscaban agua para una nave de porcino.

Por espacio de tres décadas, sólo se pudo acceder a la caverna por el citado pozo hasta que en 1965 se abrió una boca donde se suponía que estuvo situada la entrada primitiva.

En los tres lustros siguientes, excavaciones incontroladas expoliaron gran parte de los restos arqueológicos que la cueva albergaba.

A partir de 1980, la situación cambió: se limpiaron las galerías y el hoy arqueólogo del Servicio Territorial de la Junta en Segovia, Luciano Municio, pasó a dirigir los trabajos.

La prueba del Carbono 14 demostró que la caverna fue utilizada por primera vez en el año 2.010 antes de Cristo, todavía en el período Calcolítico; mientras que su uso más reciente se remonta al 1.850, también antes de Cristo, justo en los primeros momentos de la Edad del Bronce.

Además de numerosos restos de ambas épocas, en una de las galerías existe un conjunto bastante notable de arte rupestre: grabados de tipo esquemático y un par de paneles de pintura con colores negros.

La cueva presenta también una serie de formaciones de piedras muy bonitas tanto por su colorido como por su rareza, con algunas columnas que unen el techo con el suelo; y otras stalactitas en formación.



JULIO G. ARMENTAL / 72
María Luisa Quintana.

La nueva alcaldesa quiere que la localidad recobre el esplendor de otros tiempos

Miles de personas han visitado la cueva de los Enebralejos desde su apertura al público

Varios miles de personas han tenido la oportunidad de visitar durante este verano la cueva de los Enebralejos, importante testimonio del período Calcolítico situado dentro del término municipal de Prádena

JESUS MARTINEZ CALLE

La instalación de un centro de guardias en Prádena y la finalización de los trabajos de rehabilitación del Ayuntamiento constituyen las dos principales prioridades del nuevo equipo de gobierno municipal de carácter independiente que el pasado mes de mayo acabó con 16 años ininterrumpidos como alcalde de la localidad de Julio Moreno.

"Nos reunimos y decidimos que este pueblo llevaba demasiado tiempo gobernado por una misma persona y que iba en declive. Nos presentamos como independientes, porque vimos que, dentro de las opciones de las que disponíamos, era la más conveniente para nosotros", explicó a esta Redacción la nueva alcaldesa, María Luisa Quintana. "Contemplábamos cómo Prádena había sido la capital de la sierra —añadió— y, mientras otras localidades cercanas subían (la ruta del Cordero), la nuestra era cada vez menos conocida. Nuestra ilusión es que vuelva a ser lo de antes".

Quintana se muestra visiblemente satisfecha con la reciente apertura al público de la cueva de los Enebralejos; que "se inauguró una semana antes de las elecciones precipitadamente y que tuvimos que cerrar con posterioridad durante dos semanas para sacar a concurso la plaza de los guías".

Alrededor de 250 personas han visitado cada fin de semana durante este verano la caverna, que la alcaldesa confía en que se convierta en el "motor turístico de la localidad", aunque reconoce que será necesario hacer una gran publicidad sobre su existencia que ahora es desconocida por la mayoría de la gente.

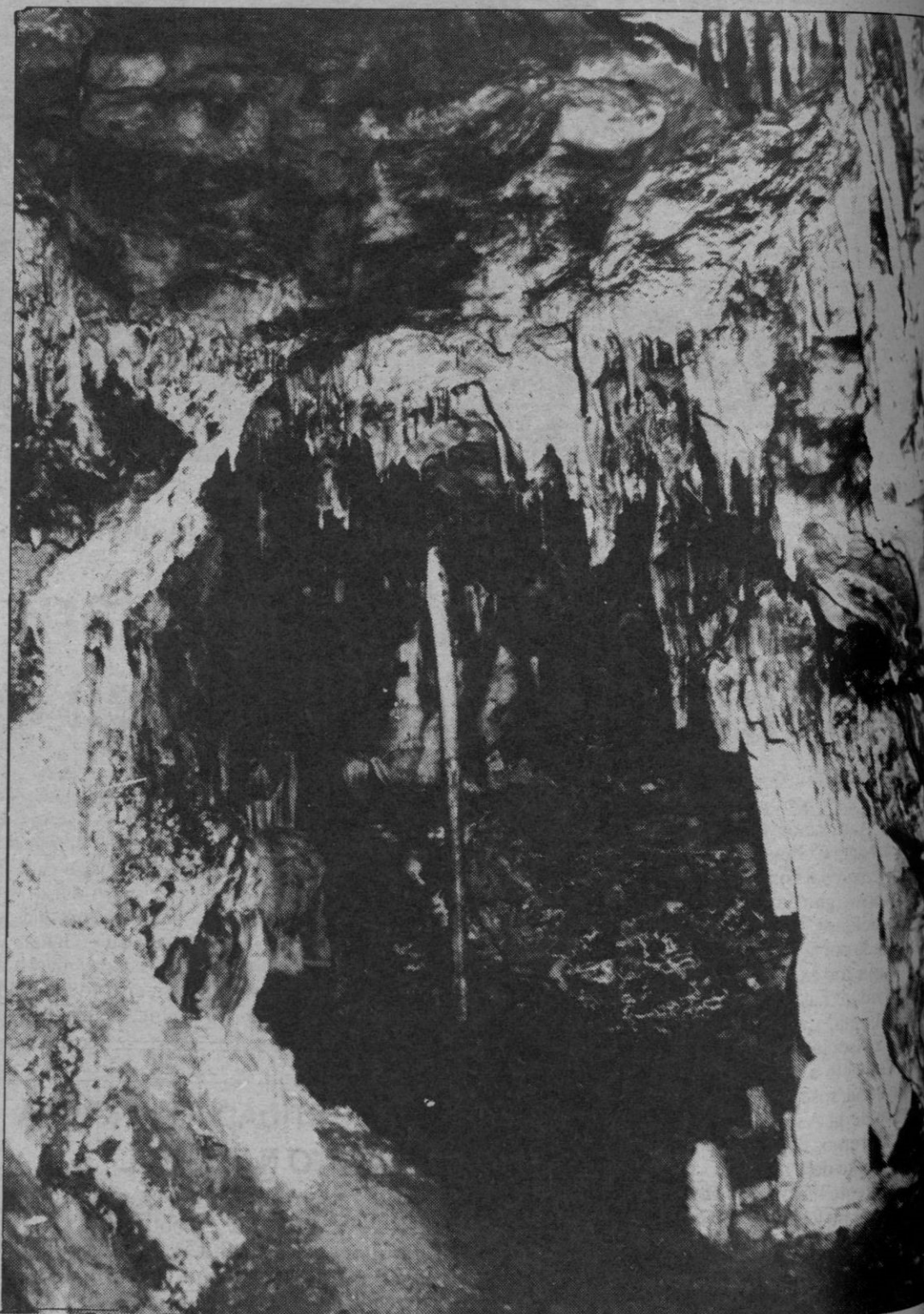
La Consejería de Fomento financió en su día la iluminación de las galerías de la cueva y la de Cultura se encargó de su señalización, pero el alumbrado depende de un generador por cuanto no se ha podido llevar todavía hasta allí el tendido eléctrico. "Estamos en conversaciones con los vecinos afectados por esa futura línea y esperamos que en tres o cuatro meses pueda llegar la luz eléctrica", indicó Quintana.

Motores

No obstante, la alcaldesa, quien agradeció el apoyo recibido por el pueblo en las últimas elecciones, explicó que aún no han tenido tiempo para hacer demasiadas cosas debido al período estival. Si instalaron, nada más llegar y de cara a los meses de verano, dos motores para dar mayor presión al agua por cuanto en El Enebral "se ha edificado bastante y no subía bien".

y que fue abierta al público por el anterior alcalde, Julio Moreno, pocos días antes de celebrarse las elecciones municipales. La nueva alcaldesa, María Luisa Quintana Llorente, quien acabó en las urnas con 16

años de mandato de Moreno, quiere que la localidad recobre el esplendor de otros tiempos, porque "iba en declive", y considera que la caverna puede convertirse en un motor turístico para la zona.



La nueva alcaldesa confía en que la cueva se convierta en un motor turístico para toda la zona.

Como complemento de la cueva de los Enebralejos y atractivo turístico, la alcaldesa piensa ubicar un museo en el futuro Ayuntamiento, una idea que ya manejó en su día Moreno. En él se exhibirían todos los restos que se encontraron en la cueva, así como los documentos más importantes de la historia del pueblo; los privilegios concedidos, entre otros, por los reyes Fernando IV "El Emplazado" y Fernando VII.

De todas formas, las dos prioridades de Quintana son la rehabilitación del edificio consistorial, que estaba acometiendo la Consejería de Fomento, y la construcción de un centro de guardias, pues, a su juicio, "esta zona está muy abandonada". "El centro de salud de Navafria

comentó— ha empezado a funcionar, pero pienso que es igual que antes con un solo médico, y si viene un invierno duro hay problemas para llegar hasta allí".

Rasante

La nueva corporación ha mantenido también conversaciones con el Ministerio de Obras Públicas, Transporte y Medio Ambiente (MOPTMA) para que se elimine el cambio de rasante existente en la N-110 Sorra-Plasencia en el acceso a Prádena viniendo desde Casla. Al parecer, los ingenieros del ministerio se han comprometido a acabar con ese punto negro construyendo una raqueta que mejore el acceso a la cueva de Los Enebralejos.

El pavimentado y alumbrado

de las calles y una adecuada conservación del acebal figuran también entre los proyectos de la alcaldesa. Con 600 habitantes, población que se triplica en verano, Prádena cuenta con algunas industrias fuertes dedicadas a las arenas, la construcción y el transporte, por lo que el paro es prácticamente inexistente.

De hecho, una amplia comunidad de marroquíes —hasta 21 están empadronados en la actualidad— se instaló en la localidad hace ya algunos años. Trabajadores en su mayoría del sector de la construcción, mantienen una "buena convivencia" con los vecinos de Prádena, asegura Quintana, quien recuerda que gracias a la educación de adultos están pudiendo perfeccionar su castellano.



VILLA DE CUELLAR

Contratación de un programador de actividades deportivas

S. GUIJARRO

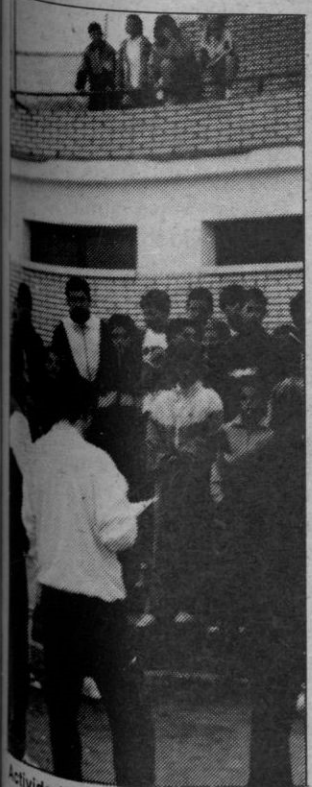
En la última sesión de la Comisión de Gobierno uno de los puntos aprobados fue realizar una oferta pública para contratar un programador de actividades deportivas.

La duración del contrato será por un periodo de nueve meses y el tipo de contratación es por obra o servicio.

Entre las condiciones para poder acceder a este puesto figuran ser mayor de 18 años, tener titulación de Bachiller Superior o BUP, y estar inscrito en las oficinas del Instituto Nacional de Empleo (INEM).

Los interesados podrán solicitar las bases y presentar las instancias en las oficinas municipales.

Las solicitudes deberán ir acompañadas por un "currículum vitae" y memoria de las actividades deportivas a desarrollar en las instalaciones municipales. Serán considerados como méritos los títulos y cursos en materia deportiva, ocio y tiempo libre y la capacidad de organización.



Actividades deportivas.

S.G.



El Ayuntamiento convocó un concurso de ideas dirigido a arquitectos

Presentados cinco proyectos para la segunda fase de restauración de San Francisco

Un total de cinco arquitectos o equipos de arquitectos han participado, presentando sus trabajos, en el concurso de ideas que fue convocado por el Ayuntamiento para realizar la segunda fase de restauración de la que fue iglesia del convento de San Francisco. El jurado deberá emitir su fallo en fecha indeterminada, pero antes del día 30 de septiembre.

S. GUIJARRO

Según las bases del concurso, la primera vez que el Ayuntamiento elige este sistema para realizar una obra pública, el objeto del mismo es seleccionar de entre los trabajos presentados el que logre definir la mejor idea de acondicionamiento global de este monumento, propiedad municipal desde el año 1988.

Las propuestas también deben contemplar las soluciones concretas, formal y constructiva, elegida para esta segunda fase de restauración que cuenta con un presupuesto global de 20.711.600 pesetas.

Los cinco trabajos presentados al concurso son anónimos hasta el día que el jurado emita su fallo. Estos trabajos han sido presentados bajo los lemas "Kanequín de Cuéllar", "sistema Buhler", "Hermano Lobo" y "4x4". Una de las propuestas no tiene lema y ha sido enviada desde Segovia. Otro de los participantes es de Valladolid.

Los criterios que tendrá en cuenta el jurado para designar el ganador del concurso están basados en tres puntos fundamentales: significación de los valores arquitectónicos del edificio aunando el carácter

monumental con una respuesta real y materializable, óptima relación entre la intervención prevista y el presupuesto asignado, y que la idea propuesta contemple un uso acorde y sugerente con la entidad del edificio y las necesidades de Cuéllar.

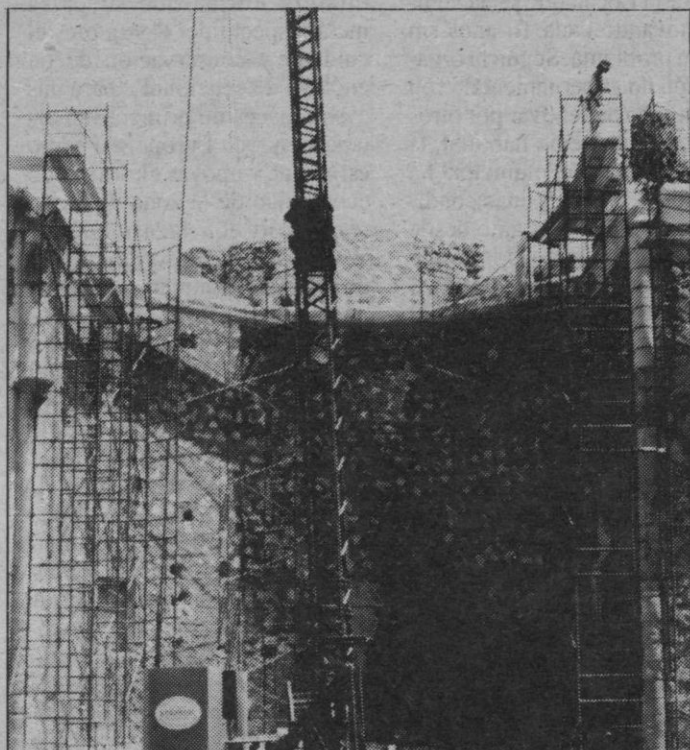
Ni desierto, ni compartido

El premio del concurso es el encargo del proyecto de ejecución de la segunda fase de restauración.

Las obras serán realizadas por el módulo de restauración de la Escuela Taller Municipal. Según una de las bases del concurso el premio no puede quedar desierto ni será compartido.

Tras la finalización del concurso el Ayuntamiento podrá organizar una exposición pública o publicación que incluirá los trabajos seleccionados.

En este edificio que fue la iglesia del convento de San Francisco han sido realizadas importantes obras en distintas fases por la Escuela Taller Municipal desde el año 1989. Tras una primera de estudio histórico se inició la tarea de desescombro, limpieza y control ar-



Obras en el crucero de San Francisco.

S.G.

queológico. En la actualidad está a punto de finalizar la primera fase de consolidación y restauración.

Fundación franciscana

Esta iglesia formó parte de una fundación franciscana realizada a mediados del siglo XIII que alcanzó su máximo esplendor en el XVI, al quedar bajo el patronazgo de los duques de Alburquerque que convirtieron la iglesia en el mausoleo familiar.

La fundación entró en crisis

total en el siglo pasado y a lo largo de los años sus propiedades y riquezas artísticas fueron vendidas y expoliadas. Objetos pertenecientes a este convento están repartidos por España y América.

La iglesia fue utilizada como fábrica de harinas, parte del convento está destinada a fábrica de achicoria, la antigua huerta ha sido incorporada al parque de San Francisco, y lo que fue soto está parte edificado y parte convertido en solar.

Hoy se celebra la romería de El Henar

S. G.

Hoy domingo el santuario de Santa María de El Henar se convertirá en el centro religioso y de peregrinación de Castilla y León al celebrarse la fiesta mayor en honor de su patrona. Como es tradicional se espera la participación en la romería de miles de personas que colapsarán durante todo el día los accesos al santuario carmelita, el templo y sus alrededores.

El domingo anterior al día de San Mateo (21 de septiembre) se celebra todos los años esta romería en honor de una virgen que está declarada patrona de la industria de la resina y también de la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar. En la romería y la fiesta de hoy se unen de manera inseparable un arraigado sentimiento religioso y de devoción a "La Morenita", como se conoce

popularmente a la Virgen del Henar, y una fiesta más profana creada alrededor de los cientos de puestos de venta ambulante y de bebidas que son instalados en las proximidades del santuario y la pradera.

Con la romería de hoy se culminan, desde el punto de vista religioso, diez días de preparación a esta fiesta. El pasado día siete dio comienzo la novena solemne que se ha celebrado diariamente en sesiones de mañana y tarde con asistencia masiva de devotos, que han llenado el templo todos los días acercándose al santuario en vehículos particulares, autobuses y andando.

Esta última es una manera de asistir a las novenas que siempre ha sido tradicional, pero que se está potenciando claramente en los últimos años. Por el paseo peatonal creado paralelamente a

la carretera que une Cuéllar con El Henar y por los diversos caminos que comunican el santuario con varios pueblos de la comarca, han llegado todos los días de la novena continuos grupos de caminantes.

Ayer sábado por la noche el ambiente era prefestivo. A partir de las 20,30 horas se celebró el popular rosario de antorchas en el que participaron miles de personas con sus velas encendidas realizando un recorrido con salida y llegada al templo tras pasar por el camino de la pradera. Acto lleno de religiosidad y un espectáculo digno de presenciar.

La noche del sábado, tras el canto de la Salve, que puso punto final al rosario de las antorchas, quedó abierto al feriado que va unido a la romería. Puestos de venta de todo tipo de objetos y establecimientos



Virgen de El Henar.

ARCHIVO

provisionales de bebidas ponen nota profana y colorista a la víspera de la romería. Varios de estos puestos permanecieron abiertos toda la noche.

MONTEJO DE LA VEGA

ADENA no aceptará las condiciones municipales para el mantenimiento del Refugio

C.H.

El Fondo Mundial para la Naturaleza (ADENA/WWF) ha hecho pública su total oposición a las condiciones que el Ayuntamiento de Montejo intenta imponer a los naturalistas para que puedan continuar gestionando el Refugio de Rapaces de Montejo.

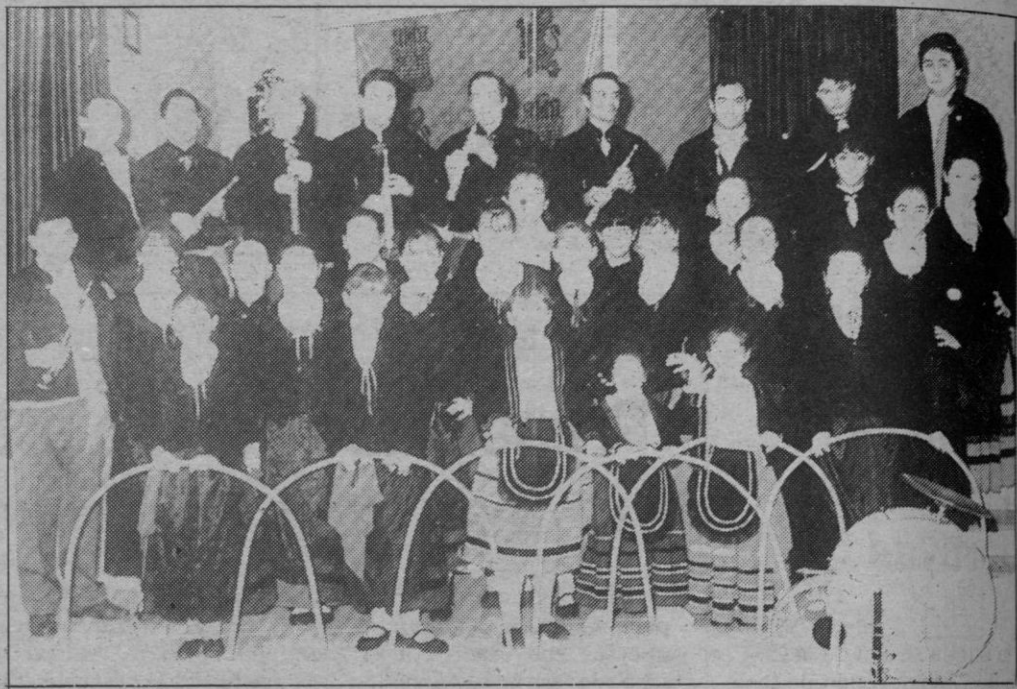
WWF gestiona desde hace 20 años el Refugio, merced a un convenio suscrito con la Cámara Agraria Local, que se ha venido renovando cada 10 años sin ningún problema. Según la organización no gubernamental, "en el momento de renovar por otros 10 años el convenio habitual, la actual Coporación municipal ha pretendido imponer unas condiciones inaceptables, tanto desde el punto de vista económico como de garantías de seguridad para la buena conservación del refugio". El WWF asegurará que no aceptará ninguna de estas pretendidas modificaciones, y que solamente admitirá las condiciones "marcadas en nuestra propuesta enviada el 6 de junio, que garantizaría la continuidad del refugio en las mismas condiciones de los últimos años y que han garantizado que este enclave natural sea ejemplo, nacional e internacional, de compatibilización entre conservación y desarrollo rural".

La situación, que podría poner en peligro la continuidad del Refugio y la labor realizada durante años por científicos y vecinos, ha provocado que tanto unos como otros presionen al Ayuntamiento. El apoyo del vecindario a la labor de WWF se ha puesto de manifiesto en el resultado de una encuesta realizada por un grupo de amigos de Montejo entre los propietarios de las tierras del Refugio, residentes y natura-

les del pueblo. El 93 por ciento de los encuestados expresan su deseo de continuar con el Refugio de Rapaces en las mismas condiciones que hasta ahora, "al igual que—apuntan los naturalistas—lo han expresado cientos de personas, científicos e instituciones que se han dirigido por escrito al Ayuntamiento de la localidad".

El Fondo Mundial para la Naturaleza afirma que su única meta respecto del Refugio es el cuidado y conservación de un enclave excepcional "para las aves rapaces de primera importancia en toda Europa, así como estimular y apoyar el desarrollo económico de la zona de modo respetuoso con la naturaleza". WWF está orgulloso y agradecido con el ejemplar comportamiento de la población local que ha llegado a concienciarse e integrarse con las funciones del Refugio, siendo ejemplo de armonización entre conservación y desarrollo en multitud de foros nacionales e internacionales.

Según WWF más de 1.000 personas han colaborado durante estos años en transformar a las Hoces del Riaza "en uno de los parajes naturales de todo el mundo con un más largo, concienzudo y exacto seguimiento de las poblaciones silvestres". Igualmente agradece públicamente la extraordinaria labor realizada por científicos, naturalistas y entusiastas de la naturaleza que han trabajado durante años en la zona de modo altruista y sin ningún ánimo de lucro. "Muy especialmente destacar el gran esfuerzo realizado por el doctor Fidel José Fernández y Fernández Arroyo, alma de este grupo espontáneo y generoso, al que Montejo debe mucho".



Grupo de baile y dulzaina "Alardes de Castilla y León" que participarán en la misa del día 24.

Se desarrollarán numerosas actividades hasta el día 24

Los segovianos en Barakaldo celebran las fiestas de La Fuencisla

El Centro Segoviano de Barakaldo "Marqués de Lozoya" celebra hasta el 24 de septiembre diversas actividades con motivo de las fiestas de su patrona, la Virgen de la Fuencisla.

A.S.

El programa anunciador de las fiestas contiene breves fragmentos poéticos del escritor José Martínez, un bello recordatorio sobre la leyenda que atribuye al diablo la construcción del Acueducto y que Mikel Herrero recupera de la memoria colectiva transcribiendo y comentando el romance titulado "La Fuente del Diablo", de Rafael Vicent Argüelles; además de varias colaboraciones líricas que tienen su punto álgido en otra referencia literaria del libro "Segovia, verso a verso" que saliera de la pluma inquieta del añorado Luis Mínguez "Orejanilla".

Al respecto, se recomienda para regocijo de los emigrantes la lectura de una poesía firmada por nuestro paisano Ignacio Sanz que, bajo el expresivo título de "Segovia se nos muere", recoge el amor y el sentimiento de rabia del inmigrante obligado a abandonar su tierra natal.

Asimismo, la publicación editada por el Centro Segoviano

de Barakaldo incluye un artículo de nuestro compañero Pablo Martín Cantalejo sobre el progresivo deterioro del entorno histórico-artístico de Segovia a pesar del título de Ciudad Patrimonio de la Humanidad que la UNESCO le concedió recientemente, un apunte crítico que tiene su continuidad en otro texto igualmente comprometido que lamenta el anquilosamiento de la ciudad de cara al futuro.

Por último, el jefe del Gabinete de Prensa de la Diputación Provincial de Segovia, Benigno Santiño, recurre a una magistral prosa y a su probada erudición para relatar las aportaciones segovianas a la racionalidad legislativa de Castilla; la vocación foralista que enarbolaron nuestros antepasados y su vital contribución en la vertebración de España.

El presidente D. Gómez, en su saludo invita a la participación y colaboración de todos "en los actos que tenemos pro-

clamados" y felicita a todos los socios y en especial a los que "este año cumplen los 25 años de socios y que algunos de ellos han desempeñado cargos en la junta directiva que les fueron asignados".

Por su parte la Directiva agradece la colaboración de la Diputación de Segovia, Ayuntamiento de Segovia, Caja de Ahorros y Junta a través de su delegado en Segovia, así como a todos los socios

Junta Directiva

Socios de Honor: Gobierno Civil de Segovia, Diputación de Segovia, Ayuntamiento de Segovia, Caja de Ahorros, Radio Segovia, ADELANTADO DE SEGOVIA, Antonio Díez (El Segoviano de Castro).

Presidente: Demetrio Gómez García, de Navalmanzano. Vicepresidente: Tomás Agudiez Matey, de Cantalejo. Secretario: Julio Picaza Cortés (Barakaldo). Vicesecretario: Nazario Martín Martín, Marazoleja. Tesorero: Mariano Fuentetaja Marcelo, de Mudrián. Vocales: Juan González Pesquera, de Fuentepe layo, Luis Cabrero Herrero, de Lastras de Cuéllar.

Programa de fiestas

Domingo, 17 De septiembre. Día de confraternidad e inicio de la Semana Cultural.

Excursión a El Henar (Segovia). Jueves, 21 de septiembre: A las 19 horas, conferencia. El tema y el conferenciante se darán a conocer en el tablón de anuncios de la Sociedad.

Viernes 22 de septiembre: A las 8 horas, final de los campeonatos de brisca, mus, tute, y domino. También se realizará la final del tango en la campaña monte cabras entre los dos equipos finalistas.

Al término de las partidas se servirá un vino acompañado de productos de nuestra tierra.

Sábado 23 de septiembre: A las 11 horas, partido de fútbol entre casados y solteros. A las 16 horas, partido de pelota a mano entre los aficionados de la sociedad. A las 18 horas, recibimiento a los dulzaineros que procedentes desde Segovia alegrarán nuestras fiestas, dando así el inicio a la gran velada familiar. En un intermedio se hará entrega de los trofeos a los clasificados en todos los campeonatos.

Domingo 24 de septiembre: A las 10 horas, día de fiesta grande. La dulzaina y el tamboril realizarán un pasacalles por el barrio en honor a nuestros convecinos. 11.30 horas,

concentración en la Sociedad a socios/as e invitados para desde ésta asistir a la misa que tendrá lugar en la capilla de los PP. Paules. Acompañarán la misa el Grupo de Alarde de Castilla y León y el Grupo de Tierras Llanas del centro de Santurce. Seguidamente se servirá un vino de honor. A las 15 horas, comida de hermandad. Recibirán homenaje los socios que cumplen los 25 años (14) presentes: Félix Gil Diego, de Cantalejo; Félix Gil González, de Fuenterrebollo; Demetrio Sancho, de Fuenterrebollo; Anacleto Muñoz, de Fuenterrebollo. Baile.

PRIMERA VEZ EN ESPAÑA

EXPOSICION DE ANIMALES ENANOS VIVOS

EL PARAISO DE LOS NIÑOS

Caballito : 70 cm, Corderito : 40 cm, Cabrita : 40 cm

Caballito: 70 cms., corderito: 40 cms., cabrita: 40 cms., cerdito: 30 cms., buey: 90 cms....

TAMBIEN EL VALLE DE LOS DINOSAURIOS

DOS GRANDES EXPOSICIONES POR EL PRECIO DE UNA ENTRADA

UNA VISITA IMPRESCINDIBLE PARA TODA LA FAMILIA

Desde las 10 de la mañana hasta las 10 de la noche sin interrupción

SEGOVIA: Recinto Ferial Nueva Segovia.

Del 16 al 24 de septiembre

CON LA PRESENTACION DE ESTE ANUNCIO EN CAJA, UNA ENTRADA GRATUITA PARA UN NIÑO (DE 3 A 12 AÑOS) CON LA COMPRA DE UN BILLETE DE ADULTO

Lucas: "La exposición de Amberes traerá una explosión económica"

Valladolid (Ical).— El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, ha destacado que la exposición "Las Edades del Hombre" inaugurada el viernes en Amberes (Bélgica), "el acontecimiento cultural más importante de 1995", provocará "una explosión económica", un proceso inverso al ocurrido en la época del Consejo de la Mesta, cuando el tráfico económico entre España y Flandes generó una gran riqueza cultural.

Lucas, que ayer inauguró la 61 FERIA Internacional de Muestras de Valladolid, afirmó que "hacer rentable la cultura exige el conocimiento de quienes ignoran esta tierra. Y para dar a conocer Castilla y León hay que tener presencia política e institucional en los medios donde hay que estar".

El presidente de la Junta anunció en su discurso la aprobación de un Proyecto de Ley de Ferias Comerciales Oficiales de Castilla y León, con el que se pretende "consolidar y potenciar los certámenes feriales existentes, incrementar la capacitación profesional de los organizadores de tales muestras y crear un circuito oficial de ferias a través de la celebración de certámenes monográficos especializados".

Las catástrofes climatológicas centrarán la cumbre

Los ministros de Agricultura de la UE se reúnen en Burgos

La sequía, el pedrisco, las heladas, las inundaciones y las medidas para paliar sus negativas consecuencias en las cosechas serán desde hoy, domingo, parte de los temas

protagonistas de la reunión informal que mantendrán en la ciudad de Burgos los ministros de Agricultura de los quince países de la Unión Europea.

Burgos (Ical).— Para el encuentro en la capital castellana, la delegación que encabeza el ministro burgalés Luis Atienza, propondrá a sus socios europeos la creación de un fondo de solidaridad a nivel comunitario destinado a compensar las pérdidas provocadas en la agricultura y la ganadería por las inclemencias climatológicas.

Según se recoge en el documento que presenta España, denominado "La política agraria comunitaria y los riesgos climáticos en la agricultura europea", esta partida presupuestaria procedería de las ayudas que concede anualmente el Fondo Europeo de Orientación y Garantía Agraria (FEOGA) y se destinaría a asegurar cosechas o para conceder ayudas directas por hectárea de cultivo dañada o cabeza de ganado afectada.

Su existencia no equivale a un aumento de los presupuestos agrícolas comunitarios ya que el documento establece como condiciones que las

ayudas puedan ser asumidas por la Unión Europea, sean compatibles con el Tratado de la Unión y respeten los compromisos adquiridos en la ronda Uruguay del GATT.

Reuniones de trabajo

La propuesta de la delegación española se someterá a reflexión en las reuniones de trabajo que el Consejo de Ministros y el Comité Especial de Agricultura celebrarán en el Hotel Landa Palace de la capital burgalesa el próximo martes.

Estos encuentros son de carácter informal y no vinculante, por lo que los ministros no adoptarán ninguna decisión al respecto, aunque España espera que de Burgos parta un compromiso para que su propuesta se convierta en un futuro en la base de un anteproyecto legislativo.

Esperando hacerse oír por los ministros comunitarios, los miembros de la organización agraria COAG se manifestarán para reivindicar va-

rias medidas que garanticen el mantenimiento sostenido de la actividad agraria y ganadera en España. La revisión del plan de regionalización productiva, la reforma de la OMC del vino o el aumento de la cuota láctea que tiene asignada España, son algunas de las reivindicaciones que harán los campesinos en Burgos.

Agenda turística

Al margen de los encuentros puramente políticos, la agenda prevista para los próximos tres días contempla visitas a las principales industrias agroalimentarias de la provincia.

A la agenda económica se añadirán visitas a monumentos como la Catedral de Burgos los monasterios de Las Huelgas y San Pedro de Cardena, la Cartuja de Miraflores, además de las localidades turísticas de Covarrubias, Frías y Lerma. Los ministros también conocerán el famoso canto gregoriano de los monjes de Santo Domingo de Silos.

BREVES

Expediente en la minería.— El director general de Industria, Energía y Minas de la Junta, Raimundo Torío, anunció ayer que la investigación que lleva a cabo la Dirección General de Minas sobre el accidente ocurrido el pasado 7 de septiembre en una explotación ilegal a cielo abierto en Garaño (León), a consecuencia del cual falleció un trabajador, será remitida al Juzgado de Instrucción en breve para que se depuren las posibles responsabilidades penales.

Fin de la media veda.— Este fin de semana concluye la media de veda de caza en Castilla y León (excepto en la provincia de León y el sur de Palencia, donde se cerró el pasado día 10) en una temporada con muy pocas capturas. Únicamente en el norte de Burgos, Palencia y León los resultados han sido buenos en cuanto a capturas de codornices, la especie "reina" de la media veda en la región, el 90 por ciento de las piezas abatidas son de esta especie y el resto, palomas torcaes y tórtolas.

Congreso de oftalmología.— Dos mil especialistas de varios países participarán en el 71 Congreso de la Sociedad Española de Oftalmología que se celebrará en Salamanca entre los días 23 y 27 de septiembre. Los profesores que intervendrán en el congreso proceden de Estados Unidos, Canadá, Suráfrica, Holanda, Argentina, Perú, Brasil, Portugal, Rusia, Angola y México.

"Ya estamos en el Canal 44"

Televisión Segovia:

Con: Mayor cobertura en la capital y provincia.
Mejor recepción de señal.
Más calidad de imagen.
Mejor sonido.

Pídale a su instalador que sintonice nuestra emisión en el **Canal 44**

"Vea lo nuestro cada día"

"SEGOVIA HOY" (Informativo local y provincial)
a las 14,30 - 15,30 - 18,00 - 20,30 - 23,00 horas

"ENCUENTROS EN TELEVISIÓN SEGOVIA" (Magazine local y provincial)
a las 16,00 y 23,30 horas

Y buen CINE, DEPORTES, DEBATES, MESAS REDONDAS, TOROS, RECUERDOS DEL AYER, DIBUJOS ANIMADOS, REPORTAJES, DOCUMENTALES, MOTOR, TURISMO y

TODO lo que A TODOS INTERESA.

**"Cada día...Televisión Segovia...
sólo en el Canal 44".**

Televisión Segovia

Fin del encierro en el INEM tras el acuerdo para crear un fondo de 2.500 millones

Madrid (Efe).— Los trabajadores asalariados del campo encerrados en la Dirección General del INEM, en Madrid, desde hace una semana, abandonaron ayer su actitud tras el acuerdo adoptado con la administración de crear un fondo especial para la sequía dotado con 2.500 millones de pesetas para el último trimestre de 1995.

Los casi 200 trabajadores, convocados por los sindicatos UGT y CC.OO. del campo, procedían de las zonas más afectadas por la sequía de las comunidades de Castilla La Mancha, Castilla y León, Andalucía, Extremadura, Murcia y Valencia.

Trabajadores y administración crearán además una comisión de seguimiento del acuerdo para evaluar los efectos de la sequía y las medidas a adoptar en 1996, dijeron tras la firma tanto el director general del INEM, Alberto Elordi, como los responsables de UGT, Juan Aguilar, y de CC.OO., José Fuentes.

Elordi, tras reconocer que 1995 ha sido un año peor que los anteriores para el campo por la falta de lluvias, dijo que el Gobierno, con este acuerdo, ha decidido adoptar medidas para compensar el empleo perdido en las zonas afectadas.

Indicó que entre 1994 y 1995 se rebajaron de 60 a 40 peonadas las requeridas para acceder al PER y que en el último decreto de la sequía se convocaron las mismas, pero, como la sequía sigue presente, añadió Elordi, es necesario incrementar los fondos destinados al subsidio y crear un Fondo Especial de Sequía, que se nutrirá con 2.500 millones, para el último trimestre de 1995.



Trabajadores de la empresa astillera gaditana se enfrentaron a la policía antidisturbios.

TELEFOTO EFE

Los daños causados superan los 100 millones de pesetas

Cádiz se recupera tras los disturbios provocados por la crisis del sector naval

Cádiz está recuperando la normalidad tras los disturbios protagonizados el viernes hasta las cuatro de la madrugada por jóvenes que se enfrentaron a la policía y con la

retirada de las barricadas empleadas por los obreros de Astilleros para cortar el tráfico en protesta por la crisis de la empresa del sector naval.

Cádiz (Efe).— Equipos municipales de limpieza han trabajado durante toda la mañana en la ciudad, que ha sufrido destrozos de mobiliario urbano por un valor superior a los cien millones de pesetas. Bomberos, personal de Obras Públicas y de la empresa concesionaria de la autopista han retirado los restos de las barricadas del puente José León de Carranza, uno de los dos accesos a la ciudad por carretera.

Los trabajadores se retiraron a las siete y media de la mañana del puente, que han mantenido cortado durante veinte horas, si bien la reapertura al tráfico no se ha produ-

cido hasta bien entrada la mañana, una vez concluidas las labores de limpieza.

El gobernador civil de Cádiz, César Braña, ha confirmado que han sido quince los jóvenes que, ajenos a las plantillas de Astilleros, han sido detenidos durante los disturbios de la noche del viernes en la ciudad, mientras que han sido cinco los heridos leves, cuatro de ellos policías. Los jóvenes detenidos han pasado a disposición judicial o están a la espera de hacerlo.

Braña ha indicado que la policía está intentando identificar mediante vídeos y fotografías a los autores de la agre-

sión a la sede del PSOE la noche del jueves.

También intenta localizar a los incitadores de los disturbios y ha confiado en que estos hechos no se repitan la semana próxima con el reinicio de las negociaciones entre los sindicatos y la Agencia Industrial del Estado.

Por su parte, el concejal de Seguridad Ciudadana del Ayuntamiento de Cádiz, Francisco Súnico (PP), ha dicho a Efe que los daños causados en los disturbios superan los cien millones de pesetas y que supondrán un "grave quebranto para las arcas municipales".

El sector pesquero andaluz avisa que no dará tregua

Algeciras (Efe).— El sector pesquero andaluz no concederá una tregua en sus movilizaciones durante la séptima ronda del convenio UE-Marruecos, aunque cree positiva la convocatoria de esas conversaciones, ha manifestado a Efe el portavoz de las plataformas andaluzas, Juan Pedro Moreno.

Moreno señaló que el sector, que ha depositado su confianza en la comisaria europea de Pesca Emma Bonino, espera que Brussels "no nos vaya a traicionar ahora" y, si en las reuniones con representantes de la Administración marroquí "cede en algo", dijo, "no lo vamos a permitir".

Moreno señaló que ha solicitado una reunión al secretario general de Pesca, José Loira, para que explique el contenido de los contactos de Bonino, y dijo que los pescadores andaluces no aceptarán un acuerdo que no garantice el empleo y la actividad.

El aparente cambio de actitud de Marruecos se basa, según Moreno, en el apoyo recibido por Bonino por parte del resto de comisarios europeos, y dijo que "el efecto psicológico de nuestro bloqueo a sus productos también ha hecho alguna mella".

El portavoz de la plataforma de Algeciras, Miguel Alberto Díaz, ha manifestado que no van "a destensar la cuerda, porque no sabemos si las concreciones de esos posibles acuerdos que se puedan tener establecidos pueden llevar a que se vaya a un mal convenio".

El presidente de los armadores andaluces, Pedro Maza, consideró que "las posturas están aún muy distantes", y señaló que espera que en la séptima ronda la postura de la UE se mantenga tan firme como en la sexta.



Empresa de Trabajo Temporal

Centro de Planificación de R.R.H.H.

Nº de Aut. Adm. 79/0047/95 Dirección General de Empleo

En Cenpla trataremos de colocarte, de forma temporal, en las empresas que nos soliciten un perfil como el tuyo. Cenpla ofrece servicios de Trabajo Temporal a empresas de reconocido prestigio y solvencia.

El Trabajo Temporal da experiencia, ofrece la posibilidad de permanencia dentro de la empresa contratante y es una excelente oportunidad de introducirse en el mercado laboral para aquellas personas que buscan su primer empleo.

¡llámanos hoy mismo!

Por teléfono ... **906-31 41 51**

Coste de la llamada: 76 pts/min. y 55 pts. noche y fines de semana

Con solo una llamada y contestando a preguntas relativas a tu situación laboral, pasarás a formar parte, de forma gratuita, de la base de datos de CENPLA*.

Por Ibertex ... **034* CENPLA#**

Si tienes un ordenador con Módem o un Terminal VIDEOTEX puedes grabar y modificar la ficha tú mismo.*

Durante la llamada se te pedirá:

D.N.I., Dirección, Teléfono, Estudios, Experiencia y código/s de los trabajos que has realizado.

Estos datos serán utilizados únicamente por CENPLA

de acuerdo a la Normativa Vigente para el fin que son solicitados.

Por hacer la llamada lo más breve posible prepara todos los datos y marca los códigos en la siguiente relación:

LICENCIATURAS Y DIPLOMATURAS

- ☐ 101 Archivo y documentación
- ☐ 102 Arquitectura
- ☐ 103 Ciencias de la Educación
- ☐ 104 Ciencias de la Información
- ☐ 105 Ciencias de la Salud
- ☐ 106 Derecho
- ☐ 107 Económicas
- ☐ 108 Empresariales
- ☐ 109 Graduados Sociales
- ☐ 110 Informática
- ☐ 111 Ingenierías
- ☐ 112 Marketing
- ☐ 113 Psicología
- ☐ 114 Turismo
- ☐ 199 Otras Licenciaturas y Diplomaturas

PERSONAL DE OFICINA

- ☐ 201 Administrativo
- ☐ 202 Auxiliar Administrativo
- ☐ 203 Análisis/Programación
- ☐ 204 Azafatas/Relaciones Públicas
- ☐ 205 Banca/Servicios Financieros Seguros
- ☐ 206 Comerciales
- ☐ 208 Contables
- ☐ 210 Diseño Gráfico
- ☐ 211 Diseño Industrial
- ☐ 212 Encuestadores
- ☐ 213 Gestión de Cobros
- ☐ 214 Grabadores de Datos
- ☐ 216 Mecanógrafas
- ☐ 218 Operadores de Ordenador
- ☐ 219 Recepcionistas/Telefonistas

220 Secretaría

- ☐ 221 Tele-marketing
- ☐ 223 Traducciones
- ☐ 299 Otros Personal de Oficina
- ☐ 301 Conductores/Transportistas
- ☐ 302 Delineantes/Proyectistas
- ☐ 303 Jefes de Almacén
- ☐ 304 Mozos de Almacén
- ☐ 305 Topógrafos
- ☐ 306 Conserjes
- ☐ 307 Dependientes
- ☐ 308 Electricistas
- ☐ 309 Electrónica
- ☐ 310 Fotógrafos
- ☐ 311 Mecánicos
- ☐ 312 Pintores

HOSTELERIA

- ☐ 340 Ayudante de Camarero
- ☐ 341 Cocineros
- ☐ 342 Camareros
- ☐ 359 Otros Hostelería
- ☐ 360 Auxiliar de Laboratorio
- ☐ 361 ATS
- ☐ 362 Auxiliar de Clínica
- ☐ 379 Otros personal sanitario
- ☐ 380 Cerrajero
- ☐ 381 Encargado de Obra
- ☐ 382 Albanilería
- ☐ 383 Operadores de Grúa
- ☐ 384 Soldadores
- ☐ 385 Encofradores
- ☐ 399 Otros Construcción

* Con función de Sugereencias y Consultas



MASTER EN TRIBUTACIÓN
Dirigido a postgraduados universitarios
en régimen de dedicación exclusiva.
Período de prácticas en despacho.

PROGRAMA DESARROLLADO EN MADRID
DURANTE EL PRÓXIMO CURSO ACADÉMICO
PERSPECTIVA FUNDAMENTALMENTE PRÁCTICA
IMPARTIDO POR DESTACADOS PROFESIONALES
PROPORCIONA UNA VISIÓN INTEGRADORA
DEL SISTEMA FISCAL

Raimundo Fernández Villaverde, 65
Edificio Windsor, planta 21 • 28003 Madrid

INFORMACIÓN:
Carmina de Pablo • Tel. 91-597 00 00

Anguita hizo un llamamiento "perentorio" a la movilización social

Madrid, (Efe).— El coordinador general de IU, Julio Anguita, hizo ayer por la tarde un llamamiento "urgente y perentorio" a la "movilización" social, durante su discurso en la fiesta del Partido Comunista de España (PCE), que comenzó el viernes en la Casa de Campo de Madrid.

Anguita basó su petición, "en nombre de la dirección del PCE", en "la gravedad del momento" que vive la sociedad española jalonada, según dijo, por cuatro inquietantes características: el tribalismo, el clientelismo, la inexistencia de un horizonte y la desvertebración.

Para el también secretario general del PCE, la movilización es "una respuesta necesaria" teniendo en cuenta que esta palabra no significa sólo llenar las calles de protestas. Julio Anguita anunció que propondrá el próximo fin de semana al Consejo Político Federal (CPF) de IU el inicio de una campaña de movilizaciones "con rasgos y características originales" con el fin de "informar, explicar, debatir, concienciar, ilusionar, buscar soluciones, etc." a los problemas de la sociedad.

Anguita pidió, en caso de ser aprobada la propuesta por el CPF de IU, la colaboración del partido "desde el secretario general del PCE hasta el militante más recientemente incorporado", con el fin de que la movilización no se quede en "palabras, palabras, palabras".

Para el dirigente comunista es preciso explicar que las próximas elecciones supondrán "una transición política con recambio de la clase dirigente" y se refirió al PP y Aznar no como "una alternativa" sino como una "alternancia" y su contribución como una prolongación de la política actual "pero dirigida por otras manos".

Según Julio Anguita, la alternativa real está en la izquierda representada por IU, portadora de "un programa alternativo que es perfectamente compatible, en estos momentos, con la Constitución Española de 1978".

Nadal exigirá a Pujol que se pronuncie sobre la fecha electoral

CiU mantendrá la enmienda de devolución a los Presupuestos

El líder de Unión Democrática de Catalunya (UDC), Josep Antoni Durán i Lleida, afirmó ayer que CiU mantendrá su enmienda de devolución a los Presupuestos Generales del Estado de 1996 y que la coalición actuará en adelante como una fuerza de oposición, tras retirar su apoyo al Gobierno.

Barcelona (Efe).—Durán i Lleida, en una conferencia de prensa posterior a la reunión del Consell Nacional de UDC, descartó la posibilidad apuntada el viernes por el ministro de la Presidencia, Alfredo Pérez Rubalcaba, de que CiU se abstenga en la votación de los Presupuestos.

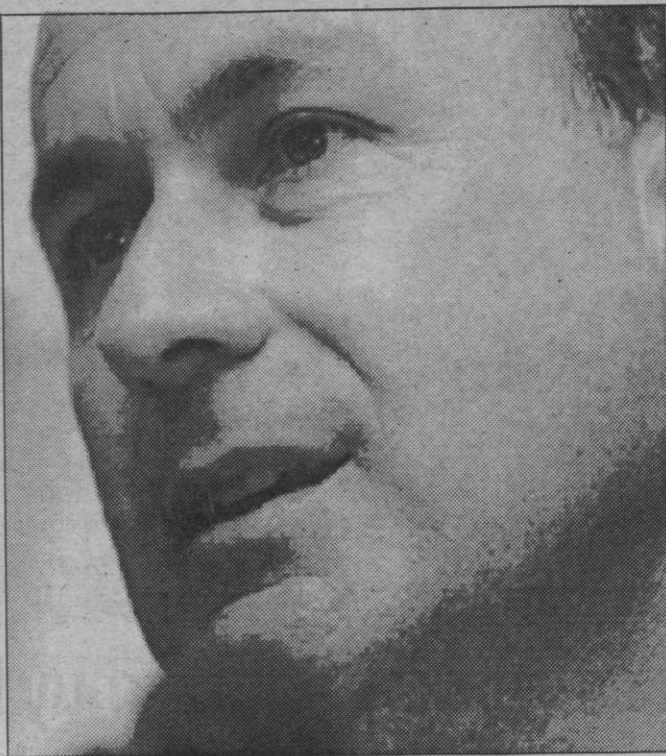
El presidente del comité de gobierno de Unió ratificó la voluntad de la coalición de presentar una enmienda de devolución porque "con la actual situación y circunstancias no se puede continuar y se requiere de nuevas elecciones".

Durán insistió en que la coalición nacionalista, tras retirar su apoyo al Gobierno, se ha convertido en un grupo de la oposición por lo que, a partir de ahora, actuará como tal pero sin una política de "acoso y derribo".

En consecuencia, continuó, su formación votará habitualmente contra las propuestas gubernamentales aunque no descartó que, "en aquello que creamos que se pueda coincidir, votaremos favorablemente".

Razones y oportunismo

El dirigente democristiano negó que la coalición haya retirado su apoyo al Gobierno "por oportunidad o razones ideológicas" y adelantó que no variará de posición "en función de que el presidente González decida ser coherente y convoque elecciones la próxima semana o, contrariamente, espere convocarlas más adelante".



TELETOFO EFE

Durán i Lleida niega que la decisión de CiU sea oportunista.

Durán, quien insistió en que CiU no votará una eventual moción de censura del PP, explicó que el Consell Nacional ha mostrado "su total satisfacción" por la colaboración durante dos años con el Gobierno, aunque en las actuales circunstancias, "no podíamos ir más allá".

El líder de Unió reconoció que, si Felipe González no convoca elecciones inmediatamente, la coalición se planteará la posibilidad de celebrar las autonómicas en noviembre, decisión para la que CiU se ha dado de plazo hasta el próximo día 25.

Durán informó de que, de acuerdo con las encuestas de que dispone su partido, la coalición renovará la mayoría absoluta en las elecciones autonómicas, y que la fecha de éstas se fijará "de acuerdo con los intereses de Cataluña, no del partido".

Por otra parte, el candidato por el PSC a la presidencia de la Generalitat, Joaquín Nadal, presentará el próximo miércoles en el parlamento catalán

una interpelación con carácter de urgencia para que Jordi Pujol se pronuncie sobre la fecha exacta de la elecciones autonómicas.

Según anunció ayer en Tarragona el primer secretario de la Ejecutiva Intercomarcal tarraconense del PSC, Xavier Sabaté, la interpelación de Nadal a Pujol tendrá lugar el próximo día 20 de septiembre en el Parlamento de Cataluña.

Xabaté hizo este anuncio después de la reunión mantenida entre los miembros de la ejecutiva de la intercomarcal para preparar la estrategia de cara a las elecciones legislativas y autonómicas que se avecinan.

La intercomarcal tarraconense considera que "es un error flagrante de CiU rechazar los presupuestos" ya que, a pesar de los escándalos, la situación política actual del país es estable y no entiende por qué se niega a aprobar unos presupuestos que son reflejo también "de los dos años del apoyo que CiU ha brindado al Gobierno".

Arzalluz cree que hay cobardía ante los hechos violentos

Vitoria (Efe).— El presidente del PNV, Xabier Arzalluz, consideró ayer que ante la actual situación de violencia callejera se está dando una primera reacción de "apuro, de sobresalto y de hasta cobardía colectiva que se superará".

Arzalluz, que dio una charla a las juventudes de su partido, EGI, en las campas de Salburúa (Vitoria) donde hoy se celebrará el Alderdi Eguna (día del PNV), explicó que los actos violentos que se están produciendo en Euskadi a lo largo de las últimas semanas se enmarcan dentro de una "táctica nueva, supletoria de ETA que irá perdiendo fuerza y que terminará en la nada".

Para el presidente del PNV los partidos políticos no están por detrás de la sociedad en estos momentos, sino que "hay un nuevo tipo de actuación, mucho menos grave que la anterior al Pacto de Ajuria Enea, en parte porque el asesinato ya, afortunadamente, no cunde y tienen que suplirlo".

Consideró que el asalto a medios de comunicación por jóvenes de Jarrai y otros hechos violentos son "cuestiones menores" que demuestran, al igual que las concentraciones frente a las convocadas para pedir la libertad de José María Aldaya, "su debilidad".

Arzalluz añadió que ante las agresiones sufridas y los actos vandálicos se está dando un "nerviosismo exagerado", aprovechado por algunos para atacar a la Ertzaintza. "Ahora cuando se han visto las cosas que pasan por Cádiz, Sevilla o Galicia - subrayó - vamos a ver si con las fuerzas de orden público de por allí se meten como se están metiendo con la Ertzaintza".

Recordó que el Pacto de Ajuria Enea tuvo la virtud de "infundir confianza y valentía a la gente" ante la situación de violencia de entonces y consideró que "ahora estamos ante una violencia más inmediata, pero mucho menos grave, a la que la gente también irá plantando cara".

FORESTACION

REALIZAMOS PLANTACIONES EN TODA ESPAÑA

Disponemos de más de 15 millones de plantas de todas las especies solicitadas por la Administración: Encinas, Alcornosques, Pinos, Fresnos, etc...

Hacemos todos los trámites necesarios para la concesión de ayudas y financiamos toda la operación sin coste alguno para Usted.

Realizamos también todo tipo de proyectos y obras de jardinería, paisajismo y medio ambiente en general.

"EL EJIDILLO" VIVEROS INTEGRALES

• c/ Real, s/n - 40389 Valdesimonte (Segovia)
Tel.: (921) 12 13 80 - Fax: (921) 12 13 83

Delegación en Madrid:

• c/ Juan Hurtado de Mendoza, 19, 1ºB - 28036 Madrid
Tel.: (91) 350 21 32 - Fax: (91) 350 24 99

Artesanía para cambiar el mundo

Exposición y venta de artesanía de la India, África y América Latina en Solidaridad con el Tercer Mundo.

Con esta exposición INTERMON quiere promocionar las cooperativas de artesanos, que realizan trabajos de gran valor artístico, y establecer unas relaciones comerciales justas. Así, si usted adquiere alguno de estos objetos, está valorando su esfuerzo y contribuyendo a consolidar su medio de vida.

del 16 al 27 Septiembre 95

Salón del Casino de la Unión (Hotel Sirenas) - SEGOVIA



colaboran

CAJA DE SEGOVIA
FUNDACIÓN CULTURAL

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
FUNDACIÓN CULTURAL

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
RADIO SEGOVIA
JORNAL DE CASITA Y LLODI

intermon
FUNDACIÓN PARA EL TERCER MUNDO

Las tropas croatas toman la ciudad de Kljuc

Las tropas croatas bosnias, apoyadas por el Ejército de Croacia y en coordinación con las fuerzas musulmanas, conquistaron Kljuc (oeste del país), mientras una delegación de parlamentarios rusos visitaba la sede serbobosnia de Pale, confirmaron fuentes serbias.

La conquista de Kljuc, ciudad bajo control serbio a 90 kilómetros al suroeste de Banja Luka, se produce tras más de una semana de acciones coordinadas hacia el norte del Ejército bosnio-musulmán, en Bosnia central, y de las tropas croatas bosnias, en el oeste del país.

La noticia sobre la caída de Kljuc, difundida el viernes por los medios musulmano-croatas, fue confirmada ayer por la agencia yugoslava de noticias "Tanjug", que cita fuentes militares serbobosnias.

Las tropas musulmano-croatas conquistaron en los últimos días Srbobran (Bosnia central) y Sipovo, Drvar, Petrovac y Jajce (Bosnia occidental), poniendo bajo su control la mayor parte de la carretera que enlaza la región de Bihac, al noroeste, con las zonas centrales y occidentales de la república.

Sólo queda por caer la localidad de Mrkonjic Grad, situada entre Jajce y Kljuc y en la que, según Tanjug, los combatientes serbobosnios "siguen defendiéndose heroicamente". No se ha confirmado que las tropas bosnias hayan entrado en Bosanska Krupa, localidad a unos 35 kilómetros al este de la ciudad de Bihac, afirmó ayer "Radio Bosnia".

Tras la ofensiva del Ejército bosnio, el de Croacia y las fuerzas croatas bosnias, los serbios rebeldes han perdido en los últimos días un 10 por ciento del territorio de Bosnia, del que hasta hace dos semanas controlaban un 65 por ciento.



Tanques de las fuerzas serbobosnias inician su retirada de los alrededores de Sarajevo.

TELEFOTO EFE

Pese a la amenaza de nuevos ataques de la Alianza Atlántica

Los serbios retiran muy lentamente sus armas de la zona de Sarajevo

Los serbios de Bosnia habían sacado hasta anoche muy pocas armas de artillería de la "zona de exclusión" de Sarajevo, precisamente 3 tanques y 9 piezas de artillería, informó a Efe en Zagreb el portavoz Rida Ettarashany de las NN.UU.

Zagreb (Efe).— "Si se tiene en cuenta que ya han pasado las primeras 40 horas del plazo de 72 horas que les hemos concedido, y que ellos tienen unas 300 armas de artillería instaladas en la "zona de exclusión" de 20 kms en torno a Sarajevo, se ve que es muy poco lo que movieron hasta ahora", declaró el portavoz.

Añadió que los serbios habían agrupado ciertas cantidades de armas en ciertos puntos, posiblemente para retirarlo también fuera de la "zona de exclusión". Preciso que la ONU y la OTAN no exigen la retirada de todas esas armas dentro del plazo de 72 horas, pero que esperan ver en ese plazo que los serbios bosnios hayan retirado "una cantidad sustancial" para probar su buena voluntad de sacarlo todo, si no quieren que la OTAN reanude sus ataques aéreos.

Preguntado si quedaba suficiente tiempo para sacar una "cantidad sustancial", el portavoz respondió que "si empiezan inmediatamente, es posible que sí, pero no entendemos porque no hicieron casi nada en las primeras 40 horas".

Premio a Milosevic

Por otra parte, y en un premio y aliento al presidente serbio, Slobodan Milosevic, por su cooperación en el proceso de paz para Bosnia, el Consejo de Seguridad de la ONU atenuó la madrugada de ayer por seis meses más, en lugar de los 75 días previstos ciertas sanciones menores contra Yugoslavia (Serbia y Montenegro).

En clara referencia al eventual levantamiento del embargo económico draconiano decretado a Yugoslavia en 1992 por su papel en la guerra bosnia, el Consejo se mostró dis-

puesto a considerar pasos adicionales en vista de los progresos futuros.

La resolución se adoptó por unanimidad después del acuerdo pactado en Belgrado para la retirada de parte de las armas pesadas de los serbobosnios de las inmediaciones de Sarajevo, y la consiguiente suspensión, durante 72 horas, de los bombardeos de la OTAN. Las esperanzas de paz han cobrado un nuevo impulso con el acuerdo suscrito el jueves y con la declaración de principios de Ginebra, pactado por Croacia, Yugoslavia y Bosnia hace una semana, que sienta las bases para negociar el fin de la guerra en Bosnia.

Milosevic, considerado como el responsable de las guerras en Croacia y Bosnia que estallaron en 1991 y 1992, es ahora el hombre clave para la iniciativa de paz de EE.UU. y su principal objetivo es el cese total de las drásticas sanciones económicas que han hecho estragos en la economía yugoslava.

PANORAMICA

CISJORDANIA.—El repliegue militar israelí de los centros urbanos de Cisjordania ocupada comenzará por la ciudad de Jenin, donde tiene su sede el movimiento Al Fatah de Yaser Arafat, y culminará en Belén, informó ayer la radio estatal. La retirada de las tropas tras veintiocho años de ocupación, desde la Guerra de los Seis Días, de 1967, es uno de los puntos centrales del acuerdo de autonomía para un millón y medio de palestinos de Cisjordania, que trataban de concretar anoche Arafat y el ministro israelí de Asuntos Exteriores, Simón Peres.

GUINEA ECUATORIAL.— El pueblo guineano acude hoy, domingo, a las urnas con motivo de sus primeras elecciones municipales multipartistas, desde su independencia en el año 1968. Un total de 151.207 guineanos censados en los pasados meses de marzo y abril, de una población de 350.000 habitantes, tendrán que elegir a 225 concejales de los diferentes ayuntamientos que se disputan las 14 formaciones políticas legalizadas en la ex colonia española. Al menos 18 observadores procedentes de los países "donantes" estarán distribuidos por toda la geografía nacional para asegurar que se ejerce el derecho al voto de una manera libre y democrática.

ARGELIA.— El líder sindical Abdelhafid Megdud fue asesinado el pasado jueves en el barrio popular de Baraki, en los suburbios de Argel, informó ayer el diario "La Tribune". Mientras, presidente argelino, Liamín Zerual, convocó ayer al electorado a acudir a las urnas en los comicios presidenciales, cuya primera vuelta se celebrará el 16 de noviembre, y aseguró que la opción del pueblo será respetada. Zerual evitó revelar si presentará su candidatura.

"MARYLIN".—El presidente estadounidense, Bill Clinton, declaró ayer zona de desastre las Islas Vírgenes ante los efectos del huracán "Marylin" que ha provocado también cuantiosos daños en Puerto Rico. En las Islas Vírgenes, territorio estadounidense, han muerto, por el momento, tres personas y los daños han sido elevados.

EL CENTRO DE ESTUDIOS MUSICALES

En su corta trayectoria didáctica y temporal, ha conseguido la TITULACION OFICIAL ACADEMICA, de los cursos oficiales de la Enseñanza Musical en ESPAÑA y COMUNIDAD EUROPEA, a través de la ESCUELA DE MUSICA "SOTO MESA" de MADRID, con la prestigiosa GUILDHALL SCHOOL DE LONDRES.

Esta nueva andadura de C.E.M. NOS VA A PERMITIR, REALIZAR LOS EXAMENES OFICIALES EN NUESTRO PROPIO CENTRO DE ESTUDIOS DE SEGOVIA, para lo que se va a celebrar una reunión en la que se va a informar de todas las actividades que se desarrollarán a lo largo del próximo curso.

La reunión se celebrará en el SALON DE ACTOS DE LA CAJA DE AHORROS DE SEGOVIA, EL PROXIMO DIA 18 DE SEPTIEMBRE, A LAS CINCO DE LA TARDE, reunión a la que convocamos a todas las personas interesadas en la formación musical.

C.E.M.

Abierto plazo de matrícula de lunes a viernes, de 4 a 8

Mandela agradece a Juan Pablo II su lucha contra el sistema racista

Johanesburgo (Efe).— El presidente de Sudafrica, Nelson Mandela, recibió ayer al Papa Juan Pablo II con un agradecimiento a su condena del "apartheid", la cual "nos inspiró para lograr la libertad" y erradicar ese sistema político racista.

"Con gran alegría le doy la bienvenida a Sudafrica en esta su primera visita pastoral a nuestro país. Los sudafricanos han esperado durante muchos años este día. La visita ha sido largamente esperada para rendir homenaje a su aborrecimiento del sistema de segregación racial", dijo Mandela en su discurso de bienveni-

da al Papa en Johannesburgo.

"Usted retrasó su visita deliberadamente por despreciar un sistema que despreciaba a los seres humanos. Sin embargo, su mensaje de paz, esperanza, justicia y democracia nos llegó con fuerza y nos inspiró para lograr la libertad, la unidad y la reconciliación que son las marcas indelebles de nuestra joven democracia", agregó.

También "quiero reconocer la contribución de la Iglesia católica local a la lucha para erradicar el 'apartheid'. Muchos sufrieron las peores privaciones posibles, pero se mantuvieron firmes en

seguir la senda de Cristo de verdad y justicia" y "hoy lo recibimos como una nación libre en la que los derechos y la dignidad de todos son reconocidos", recalcó el jefe de Estado.

Respecto a los vínculos bilaterales, Mandela destacó que el establecimiento de relaciones diplomáticas entre Sudafrica y el Vaticano el 5 de marzo del año pasado ha recorrido ya un largo camino para reforzar las relaciones entre nuestras instituciones y no nos cabe duda de que esas relaciones seguirán fortaleciéndose. "Le deseo, Santidad, una estancia muy feliz", concluyó.

MEDICINA DEPORTIVA



El doctor Núñez Samper con Raúl.

A.S.

Pese a que ayer hubo de retirarse por avería mecánica

El doctor Núñez Samper considera que Carlos Sainz está recuperado físicamente

“La traumatología española, a la altura de las mejores del mundo”

Una de las actividades que con más detenimiento lleva a cabo la directiva del C.D. La Escuela en los inicios de cada una de las temporadas es el chequeo médico a sus jugadores. Es un buen comienzo donde se determina la condición físico-deportiva del jugador, que acoge el reconocimiento de buen grado.

JOSE M^a MARTIN

Los doctores Núñez Samper y Fernández Paniagua, del club Abasota de medicina deportiva de Madrid, son los responsables de la realización de las pruebas médicas que se llevan a cabo a los jugadores del C.D. La Escuela. El doctor Núñez Samper,

además, ha sido el encargado de la recuperación en la difícil lesión de hombro de Carlos Sainz que, como ya es conocido, hubo de retirarse ayer del rally de Australia, no por su lesión, y si por un fallo mecánico en el Subaru que conduce.

“Ha sido un paciente extraordinario que ha trabajado siete horas al día para poder recuperarse y tomar parte en el rally. El hombro, pese al escaso tiempo que hemos tenido para consolidar el traumatismo, está curado y sólo existe una mínima parte que aún tendrá que consolidar en su juego”.

El traumatólogo se siente satisfecho del trabajo realizado, “porque en sólo diez semanas

hemos recuperado una lesión que normalmente tiene seis meses para consolidar”. Destaca el hecho como un éxito de los servicios de traumatología de España, “que están a la altura de los mejores del mundo”, cuestión por la que no entiende que algunos deportistas quieran ir a otros países a curar sus lesiones, “cuando aquí le podemos dar los mejores servicios”.

Considera, en un sentido más amplio, en la aplicación de los servicios de la medicina deportiva, que en un país como España, “con un excelente desarrollo deportivo”, no debían prescindir del médico, incluso a pie de pista, “al igual que no se puede someter al organismo a un es-

fuerzo en el que se puede presentar una patología o enfermedades encubiertas que pueden manifestarse. Ahí está la muerte súbita en el deporte por alguna alteración miocárdica y que sólo se manifiesta ante el esfuerzo”.

Estima el doctor Núñez Samper que en España aún no se tiene, por parte de los deportistas y directivos de clubes con la excepción de los de élite, una idea clara de lo que la medicina deportiva puede aportar, “antes de comenzar cada temporada hay que planificarla desde el punto de vista de la salud del deportista, tanto en orden a su alimentación como en el entrenamiento, que es la base de todo deporte”.

La plantilla goza de buena salud

J.M.M.

Recibidos en el club segoviano los resultados de los estudios clínicos realizados a los jugadores en el se determina que todos los componentes de la plantilla, “goza de buena salud, siendo las impresiones médicas altamente satisfactorias”.

Para los responsables del equipo médico su labor ha sido más detenida en los nuevos fichajes, “por cuanto desconocíamos si había sufrido con antelación algún tipo de intervención”. En todos los casos se ha demostrado que es “gente joven, fuerte y sana”.

A cada uno de los jugadores se le ha puesto un tratamiento individualizado en función de los resultados del chequeo, “lo que no implica que los jugadores no puedan ponerse al servicio del entrenador, ya que su condición física les permite rendir de forma eficaz en la cancha”.

A lo largo de la temporada el equipo médico mantiene contactos con el club, realizando un seguimiento de los jugadores, en cualquier alteración que en su forma física pudiera haber, “nuestro trabajo, además del tratamiento de la lesiones, también consiste en el asesoramiento médico sanitario”.

FUTBOL

Nava Molduras entró en la categoría como un rayo

4-0. En la segunda parte desarbó por completo al Norma de Soria

JOSE M^a MARTIN

Su entrada en la regional preferente, donde el equipo de Nava de la Asunción llega por vez primera, no pudo ser más positiva. El conjunto que preside Paco Gómez y entrena José Antonio Minguela, no sólo consiguió la victoria pues además goleó a un equipo como el Norma que no da nunca facilidades.

Era lógico que hubiera nervios en el bautismo del equipo en la regional preferente. Nervios sobre todo en los seguidores del conjunto, pues la gran mayoría de los jugadores que componen la plantilla de Nava Molduras

han jugado en esta o superior categoría.

Puede que esos nervios o la falta de conjunción entre líneas, fueran las causantes de que a lo largo de la primera mitad, pese al dominio del equipo de casa, no consiguiera salvar la, a veces, poblada defensa del equipo del equipo soriano de Berlanga de Duero. Pero el trabajo, buen trabajo, que realizaban los jugadores del equipo navero tenía que dar resultados. Ciertamente que el Norma, habituado ya a la categoría, realizaba excelentes contraataques y que en algunos de ellos tuvo ocasión de gol, pero equili-

brada así la balanza lo lógico es que los primeros 45 minutos terminaran sin goles. No había sido malo el juego, pero las porterías se mantuvieron a cero.

Se rompió el “hielo”

El Norma, visto que sus sistema de defensa le había dado buenos resultados en la primera parte, mantuvo de salida el mismo esquema en la segunda. Pero los de casa no estaban por la labor del empate, Minguela “empujó” mucho desde el banquillo y los jugadores que dirige se fueron animando. A los cinco minutos Barto abrió el marcador, quiso

entonces el Norma buscar el empate, se encontró con un segundo tanto y aunque en el minuto 63 Rupérez mandó el balón al larguero, lo cierto fue que no contó con mayores oportunidades.

El juego del Nava Molduras fue en toda la segunda mitad muy superior al de su oponente y su victoria ha de considerarse totalmente justa. En el equipo de casa destacaron Nacho, David Fernández y Barto, por su constante movilidad, dentro de un conjunto que pese a que no tiene todavía la conjunción necesaria, supo estar a la altura de lo que de él se espera.

FICHA TECNICA

Campo: Polideportivo Nava de la Asunción. 300 espectadores.

Resultado: Nava Molduras 4-Norma 0

Alineaciones: Nava Molduras, Juancho, Moral, Paquito (Oscar m. 87), Calili (Morejón m. 86), Nacho, David, Carbajosa, Pascual, Calle (Sanz m. 84) y Barto.

Norma: Martín, Mediavilla (Oto m. 70), García, Pérez, Montero, Alonso, Peralta, Esteban, Rioja, Fraile (Sala m. 52) y Rupérez.

Goles: 1-0, minuto 50, Barto en remate cruzado; 2-0, minuto 62, Pascual, por encima del portero. Un gran gol; 3-0, minuto 74, Barto, culminando un contraataque; 4-0, minuto 80, Barto de cabeza.

Árbitro: Alonso Moreno, de Valladolid. Mostró cartulina amarilla a Carbajosa.

FUTBOL SALA



Muchos goles en contra.

A.S.

Desastre del equipo segoviano en el inicio de la liga

10-2. Caja Segovia cosechó ante Playas de Castellón una de sus más fuertes derrotas

El comienzo de liga para Caja Segovia ha tenido un signo inesperado. Ciertamente es que Playas de Castellón ha confeccionado un equipo para ganar la liga, pero se pensaba que la diferencia no podía ser tanta entre uno y otro conjunto. Sin embargo la goleada está ahí y seguro que habrán de cambiar las cosas.

CASTELLÓN (Servicio Especial para "El Adelantado")

El encuentro entre Playas y Caja Segovia comenzó a un ritmo electrificante. Los jugadores salieron a la cancha con el ánimo dispuesto a entretener a los muchos aficionados que se habían dado cita en el recinto deportivo y cuando concluyó el encuentro lo habían conseguido, por más que el conjunto de casa saliera por la puerta grande.

Al gol que marcó a los treinta segundos del comienzo Ferreira, respondió con otro Elías cuando no se había agotado el tiempo al primer minuto. Tras el empate el juego se hizo más calmado, los jugadores estudiaban el juego del contrario y hasta que Torres no consiguió el segundo tanto el equilibrio fue la tónica.

La máquina de juego que realizó el equipo castellonense se vio claramente reflejada en el marcador. Sus ataques desbordaban de una forma total al juego de contención que pretendía Caja Segovia, donde fallaron sus porteros, por lo que los goles fueron subiendo al marcador. El último de los de casa conseguido por Javier Orol en propia puerta, cuando intentaba despejar el balón con la cabeza.

Ferreira, Cecilio y Torres fueron los jugadores que desequilibraron el partido, si bien también hay que dejar constancia de las excelentes intervenciones de Juanjo, en la temporada anterior jugador del Caja, y de los buenos



Elías, no funcionó.

A.S.

servicios de Quique, que también estuvo en el equipo segoviano.

El resurgir sólo fue un intento

Daba la impresión de que el partido estaba ya sentenciado, la diferencia de juego vista en la primera parte dejaba muy claras las cosas. A ello se unió el hecho

de que Elías, bajo de fuerza física al no haber entrenado con normalidad, hubo de estar en el banquillo muchos más minutos de los que el propio jugador deseara, con lo que Caja Segovia daba aún más opciones a los de casa.

En el equipo segoviano hubo minutos de excesivo conformismo. Daba la impresión de que el

partido ya estaba perdido y sólo tímidas reacciones opusieron al equipo que dirige Paco García. Toda la segunda mitad fue de dominio aplastante para los de Castellón, por lo que el marcador final se antoja incluso corto para los méritos que sobre la cancha hicieron. Fue un auténtico vendaval el Playas que tuvo en frente a un equipo donde no hubo nadie que destacara, aparte de dejar constancia de la baja forma física de algunos de sus jugadores.

El equipo de casa, bien conducido este atrás por Ferreira y con un trabajo fenomenal en ataque de Torres, contando con la ayuda de Vicentín, no encontró rival que opusiera a su juego la suficiente calidad. Un partido que reflejó en su marcador final lo ocurrido, la diferencia, entre uno y otro conjunto en cancha. Por más que los dos equipos estén jugando en la misma categoría.

Aprender, olvidar y corregir

S.E.

La entrada de los jugadores de Caja Segovia al vestuario fue como si de un funeral regresaran. La paliza era excesiva, no esperaban tanta diferencia y ante la sorpresa general habían salido ampliamente derrotados.

"Este encuentro hay que olvidarle cuanto antes", era el comentario general de toda la expedición. Jesús Fernández, vicepresidente del club, era el menos sorprendido por lo acontecido, "yo sabía que habían confeccionado una gran plantilla y antes del encuentro dije que me conformaba con el empate antes de jugar. La verdad es que no esperaba que la derrota fuera tan amplia, pero observando como ha sido el juego de el Playas no tengo ni un sólo pero para ella".

En el equipo segoviano no hubo muchos jugadores que no se encontraban a la altura física necesaria. Son los casos de Marcelo, que jugó porque era necesario salir para intentar parar la máquina; Blas, que continúa resistiéndose de la lesión de la pasada temporada; Elías, que no había entrenado en el equipo desde el pasado jueves... a lo que hay que unir el hecho de que hay jugadores que no conocen la categoría y será necesario una adaptación.

"Pero en ningún caso eso merma la justicia de la victoria local, comentaba Jesús Fernández, nosotros tenemos nuestra plantilla, confiamos en ella y lo que tienen que hacer todos los jugadores es aprender de esta derrota, pensar que el próximo sábado han de jugar con Mejorada en segovia y que la imagen del equipo ha de ser diferente".

Sin duda el equipo, si quiere ganar el sábado próximo, tendrá que cambiar mucho en su juego y en su mentalidad. No todos los conjuntos van a ser como el Playas y Caja Segovia ha de jugar de manera diferente. Ha comenzado la liga y no ha sido nada positiva, pero nada se ha perdido aún, la competición se endereza ganando el sábado a Mejorada.

FICHA TECNICA

Cancha: "Ciutat de Castelló". 2.000 espectadores.
Resultado: Playas de Castellón 10- Caja Segovia 2.
Alineaciones: Playas; Juanjo, 2, Vicentín 2, Adeva 2, Ferreira 3, Cecilio 3, equipo inicial, Torres 2, Matia 1, Quique 2, Zaldivar 1 y Marcelo 1.
Caja Segovia: Roberto -, Javier -, Boni 1, Elías 1, Blas -, equipo inicial, Oscar -, Marcelo -, Aranda s.c., Luis 1 y Raul -.
Goles: 1-0, minuto 1, Ferreira, 1-1, minuto 1, Elías; 2-1, minuto 5 Torres; 3-1 minuto 7 Torres; 3-2, minuto 10 Boni; 4-2 minuto 17 Vicentín; 5-2 minuto 18 Vicentín; 6-2 minuto 20, Javier en propia meta; 7-2 minuto 21, Ferreira; 8-2 minuto 26, Ferreira, 9-2 minuto 27, Ferreira; 10-2 minuto 35 Cecilio.
Árbitros: Blasco 1 y Blázquez 1, de Barcelona. Mostraron cartulinas amarillas a Boni, Juanjo y Marcelo. A este último en dos ocasiones,

FUTBOL

En el primer partido oficial jugado en casa correspondiente a la Liga 1995-96, el Cuéllar fue derrotado con todo merecimiento por el equipo abulense A.D. Las Navas, en un partido típico de inicio de temporada en el que ambos conjuntos pusieron de manifiesto su falta de puesta a punto. Sin embargo Las Navas dio mayor sensación de equipo conjuntado y sobre todo creó a lo largo de los noventa minutos más ocasiones de peligro. El Cuéllar careció de profundidad y de tiro a puerta.

S. GUIJARRO

Se iniciaba la Liga en el campo municipal de Santa Clara en partido adelantado el sábado por celebrarse hoy domingo la tradicional y multitudinaria romería al santuario de El Henar, que congrega a miles de personas procedentes en su mayoría de Castilla y León y Madrid.

El terreno de juego estaba en magníficas condiciones tras las obras de mejora del césped realizadas por el Ayuntamiento a principios del verano. Instantes antes de iniciarse el encuentro hizo aparición la lluvia, que cayó durante los primeros 20 minutos de juego, y ello dificultó en la primera parte un mejor control del balón.

El partido en su conjunto fue aceptable en cuanto a calidad de juego, aunque ambos equipos crearon pocas ocasiones de gol, sobre todo el Cuéllar C.F. Los dos conjuntos mostraron buenas maneras moviendo con soltura el balón, sin embargo faltó pre-

En el primer partido oficial en casa de esta temporada

1-2. El Cuéllar C.F. fue superado por Las Navas

cisión en el pase y coordinación entre líneas, defectos típicos de principios de temporada.

El partido se inició con ambos conjuntos luchando por hacerse con el dominio del centro del campo e imponer su ritmo de juego. Las Navas creó su primera ocasión de peligro en el minuto cuatro, cuando el defensa Cuchillas se plantó solo ante el portero local tras recoger un balón largo enviado desde el centro del campo, pero Garrote rechazó con el pie salvando el peligro.

El Cuéllar C.F. se fue haciendo poco a poco con el control del partido a base de realizar un buen juego de apoyo y lucha en el centro del campo, sin embargo este dominio territorial no supuso en momento alguno crear peligro ante la meta defendida por Córdoba.

El Cuéllar no pudo forzar la defensa ordenada y sólida del equipo abulense y su juego por las bandas estuvo ausente durante todo este periodo.

Las Navas salió al contraataque en varias ocasiones y creó en estos primeros 45 minutos más peligro que el equipo local, aunque controló menos tiempo el esférico.

En el minuto 30 en uno de estos contraataques Ramón re-



S. GUIJARRO

Los cuellaranos, sin profundidad ni tiro, merecieron la derrota.

mata de cabeza y el balón es sacado bajo los palos por el jugador local Vidal cuando el portero Garrote ya estaba batido. El Cuéllar dominaba, pero el peligro lo ponía Las Navas. En el minuto 44 llega el 0-1 al marcar de cabeza Luján tras un preciso centro desde la izquierda de Ramón.

Control visitante

El segundo periodo se inició con un juego más ofensivo por parte del equipo visitante. En el minuto tres el delantero centro Luján mete un balón de oro dentro del área a Víctor y éste aprovecha para poner el 0-2 en el marcador.

A partir de este momento Las Navas se hace dueño del partido e impone un juego sólido y de apoyo entre sus líneas que desconcierta al equipo local. El Cuéllar pierde por momentos su sitio en el campo. En el minuto ocho el árbitro, en general bastante casero, anuló un gol a Redondo por un muy dudoso fuera de juego.

Mediado este periodo el Cuéllar recupera la iniciativa y llega por primera vez al área visitante, aunque sin crear ocasiones de peligro. En el minuto 31 el árbitro sanciona con penalti un derribo del portero Córdoba a Vallina, y Manolo marca el tanto local.

El resto del partido fue un intento del Cuéllar por conseguir el empate, pero su juego careció de profundidad. Justa victoria del A.D. Las Navas.

FICHA TECNICA

CUELLAR C.F.: Garrote, Coque, Manolo, Iñigo, Vidal (Rodri 43), Poli, Jaime (Victor 12'), Lolo, Vallina, Félix y Berzosa (Luis Ramos 85').

A.D. LAS NAVAS: Córdoba, Cuchillas (Nenu 55'), López, Tomás, Tablas, Acoña, Víctor, Javi, Luján, Redondo y Ramón.

ÁRBITRO: Llandrés Bujedo, casero. Auxiliares: Gutiérrez y Álvarez. Colegio Palentino.

AUTOMOVILISMO

Carlos Sainz: "He perdido casi todas las opciones de ganar el título, pero lucharé hasta el final"

El piloto español Carlos Sainz, que ayer abandonó el rally de Australia tras una rotura en el motor de su Subaru Impreza, indicó a Efe que "este percance significa perder casi todas las opciones de ganar el título", pero que seguirá luchando hasta que esté todo perdido.

Perth (Australia) (Efe).— "El campeonato aun no ha acabado y mientras haya esperanza lucharé, pero hay que ser realistas y mis opciones pasan porque se encadenen una serie de circunstancias favorables para nosotros y porque mis rivales tengan la misma mala fortuna que yo estoy teniendo".

"Una rama o un tronco nos rompió el radiador en los primeros kilómetros de la especial más larga y perdimos todo el agua de refrigeración. El motor se sobrecalentó y poco después tuvimos que abandonar", señaló el piloto.

Sainz señaló que posiblemente el tronco hubiese quedado en medio de la pista tras haber sido golpeado por alguno de los participantes que le precedía. "A priori", indicó, "parecía que no había problema alguno para pasar por encima, pero una rama o algo que sobresalía fue suficiente para reventar el radiador".

La mala suerte es, según el piloto madrileño, lo que está marcando esta temporada. "Rompí el motor en Suecia, no pude participar en Nueva Zelan-

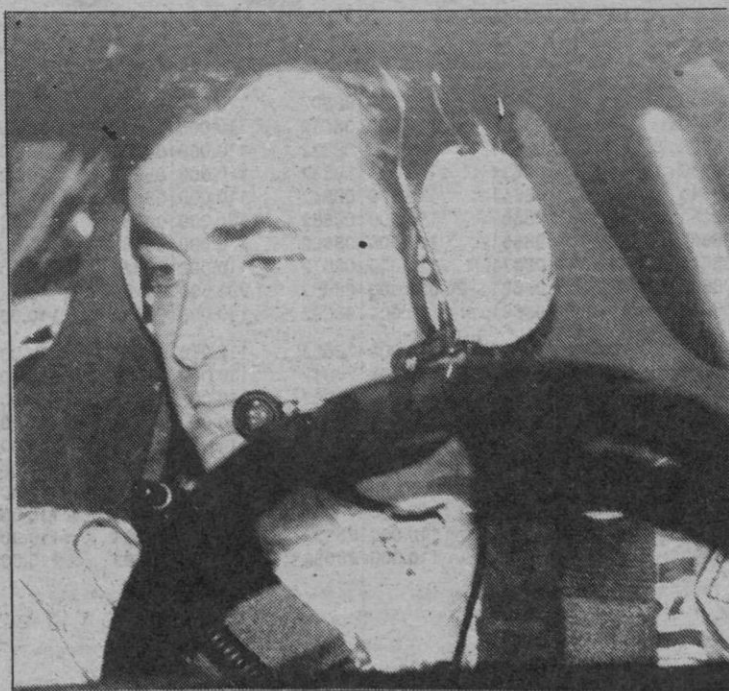
da y aquí he vuelto a romper el motor".

El hombro, bien

Sainz comentó que lo más positivo de la prueba para él había sido comprobar que su hombro ha respondido bien. "Comencé un poco calmado, buscando el ritmo. En la tercera especial las cosas empezaron a ir un poco mejor, pero en la cuarta tuve un pequeño problema con el cambio ya que me costaba cambiar de marcha y tenía que hacer un esfuerzo suplementario, aunque no fue preocupante".

El rally de Cataluña es ahora lo que más preocupa al piloto madrileño. "Ganar la carrera española sería al menos un consuelo en este final de temporada. Para ello vamos a hacer tres o cuatro días de test a partir del próximo 25 de septiembre, porque para ganar en casa hará falta mejorar el coche bastante".

Mientras, el finlandés Juha Kankkunen (Toyota Celica) se alzó con el liderato de la prueba australiana, antepenúltima prueba puntuable para el Campeona-



TELEFOTO EFE

Una rama rompió el radiador del Subaru de Sainz, obligándole a abandonar.

to del Mundo, al término de la primera etapa.

Kankkunen, que ha ganado cuatro veces la prueba, dispone de 17 segundos de ventaja sobre el escocés Colin McRae (Subaru Impreza), compañero de Carlos Sainz y ganador el pasado año, 23 sobre el finlandés Tommi Makinen (Mitsubishi Lancer) y 27 sobre el sueco Kenneth Eri-

ksson (Mitsubishi Lancer).

Kankkunen perdió parte de su diferencia en los últimos tramos especiales del día, en los que la conducción más agresiva de sus rivales les llevó a rebajar el tiempo acumulado al inicio, e incluso hizo que peligrar su primera posición.

Además de Carlos Sainz, ayer se retiró el francés Didier Auriol.

BREVES

VELA.— El español José María Van der Ploeg se adjudicó el Campeonato de Europa de vela, clase Finn, que se ha disputado en las aguas del lago Balaton (Hungría). La segunda plaza fue para el sueco Fredrick Loof, mientras que el francés Philippe Presti se alzó con la medalla de bronce.

TENIS.— La tenista alemana Steffi Graf visitó a comienzos de esta semana a su padre, Peter Graf, en la cárcel de Mannheim, por primera vez desde que éste fuera detenido por presunto fraude fiscal, el pasado 2 de agosto. Graf y su padre se vieron a través de un cristal y en presencia de un guardia.

BALONCESTO.— El base del F.C. Barcelona Salva Díez puede entrar hoy en la tabla de jugadores históricos de la Liga ACB si logra dar siete asistencias en el partido que enfrentará a su equipo con el Gijón en el Palau Blaugrana, para llegar así a las 1.500 asistencias.

GOLF.— Domingo Hospital, que repitió ayer tarjeta de 67 golpes, cinco bajo par, es el mejor español en torneo después de la tercera jornada del Masters Británico, y está empatado en la segunda posición con el neozelandés Michael Campbell, ambos a dos golpes del líder, el escocés Sam Torrance.

CICLISMO.— VUELTA'95

Jalabert, líder un día más, continúa acercándose al triunfo final

El alemán Marcel Wust logra el segundo triunfo para el Castelblanch

El alemán Marcel Wust logró el segundo triunfo parcial para su equipo, el Castelblanch-Mx Onda, en la quincuagésima edición de la Vuelta Ciclista a España después de adjudicarse al sprint la decimocuarta etapa, disputada ayer entre Elche y Valencia.

Valencia (Efe).— Wust cubrió el recorrido de 207 kilómetros en un tiempo de cinco horas y 31 segundos, por delante del alemán Erik Zabel (Telekom) y el italiano Nicola Minali (Gewiss), que cruzaron la meta valenciana en segunda y en tercera posición, respectivamente.

El francés Laurent Jalabert, del ONCE, mantuvo, una jornada más sin problemas el jersey amarillo de líder de la prueba tras entrar en meta en el cuarto puesto, uno por delante del guipuzcoano Abraham Olano (Mapei), segundo clasificado en la relación principal de la prueba.

La jornada era propicia para que gente con mucho tiempo perdido en la general intentase una escapada desde lejos, circunstancia que quiso aprovechar a las primeras de cambio el australiano Henk Vogels (Novell), un hombre que tomó la salida a más de dos horas del líder y que lo intentó en dos ocasiones con idéntico resultado negativo.

También porfiaron Angel Luis Casero (Banesto), ganador del Tour del Porvenir del año pasado y el trío integrado por el alemán Kai Hundertmark (Telekom), el finlandés Joona Lauka (Festina) y el italiano Emmano Brignoli (Gewiss), que rodaron escapados durante cuatro kilómetros.

La escapada del día

A pesar del nerviosismo inicial, la escapada del día no llegó hasta el kilómetro 105, en el que se fue Alvaro González de Galdeano, del Euskadi, que llegó a tener ocho minutos y 40 segundos de ventaja en el 141.

Pero el vitoriano tuvo en su contra el viento y la extraña iniciativa de los equipos holandeses Novell y TVM, que tiraron por detrás a pesar de que sus sprinters estrella, el uzbeko Yamolidín Abduyaparov y el holandés Jeroen Blijlevens, respectivamente, ya han abandonado la carrera.



TELEFOTO EFE

Marcel Wust aprovechó el trabajo "de caza" de Novell y TVM.

En la meta volante de Perelló, a 31 de meta, el alavés pasó con una ventaja de sólo 2:42 sobre el pelotón, que le absorbió a veinte kilómetros para la llegada.

A pesar de las diversas iniciativas que se tomaron en el tramo final de la etapa, ésta acabó resolviéndose con un sprint en el

que el alemán Wust obtuvo el segundo éxito para el equipo que dirige Maximino Pérez, que, por iniciativa del copatrocinador Mx Onda y tras haber logrado su objetivo de alzarse con al menos dos triunfos parciales, gozará de unas merecidas vacaciones en Brasil.

CLASIFICACIONES

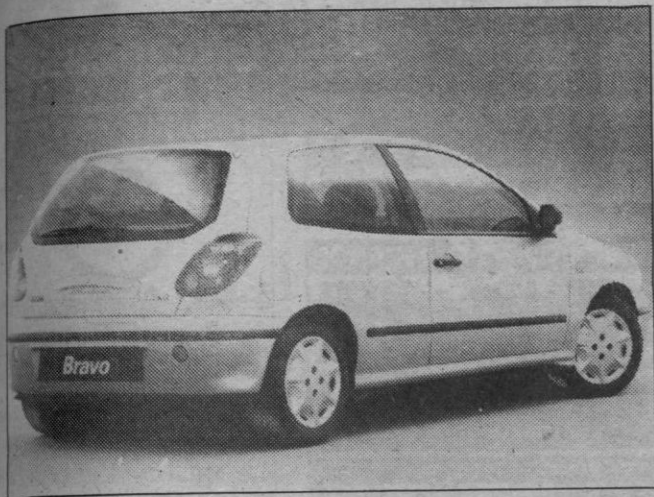
Etapas:

1. WUST, Marcel (GER/Castellblanch-Mx O) 5h.00:31
2. ZABEL, Erik (GER/Telekom) mt
3. MINALI, Nicola (ITA/Gewiss - Ballan) mt
4. JALABERT, Laurent (FRA/ONCE) mt
5. OLANO, Abraham (ESP/Mapei - GB) mt
6. GONZALEZ, Juan C. (ESP/Euskadi) mt
7. SAITOV, Asiate (RUS/Artiach) mt
8. TEUTENBERG, Sven (GER/Novell Software) mt

General:

1. JALABERT, Laurent (FRA/ONCE) 65h.31:53
2. OLANO, Abraham (ESP/Mapei - GB) a 5:20
3. BRUYNEEL, Johan (BEL/ONCE) 6:36
4. MAURI, Melcior (ESP/ONCE) 6:48
5. PISTORE, Roberto (ITA/Polti) 9:04
6. BARTOLI, Michele (ITA/Saeco) 9:06
7. VIRENQUE, Richard (FRA/Lotus) 9:11
8. CLAVERO, Daniel (ESP/Artiach) 10:10
9. GARCIA CASAS, Félix (ESP/Artiach) 10:15
10. GARCIA, David (ESP/Banesto) 10:28
14. SERRANO, Marcos A. (ESP/Kelme) 12:41

SORTEO DEL DIA 16 DE SEPTIEMBRE DE 1995									
Díez series de 100.000 billetes cada una									
SORTEO 74 95									
Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final									
Estos premios podrán cobrarse hasta el día 16 de diciembre de 1995, INCLUSIVE									
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
08600.....100.000	08601.....110.000	08602.....110.000	08603.....130.000	08604.....100.000	08605.....100.000	08606.....100.000	08607.....100.000	08608.....100.000	08609.....100.000
08610.....100.000	08611.....110.000	08612.....110.000	08613.....110.000	08614.....100.000	08615.....100.000	08616.....100.000	08617.....100.000	08618.....100.000	08619.....100.000
08620.....100.000	08621.....110.000	08622.....110.000	08623.....110.000	08624.....100.000	08625.....100.000	08626.....120.000	08627.....100.000	08628.....100.000	08629.....100.000
08630.....100.000	08631.....110.000	08632.....110.000	08633.....110.000	08634.....100.000	08635.....100.000	08636.....100.000	08637.....100.000	08638.....100.000	08639.....100.000
08640.....100.000	08641.....110.000	08642.....110.000	08643.....110.000	08644.....100.000	08645.....100.000	08646.....100.000	08647.....100.000	08648.....100.000	08649.....100.000
08650.....100.000	08651.....110.000	08652.....130.000	08653.....110.000	08654.....100.000	08655.....100.000	08656.....100.000	08657.....100.000	08658.....100.000	08659.....100.000
08660.....100.000	08661.....160.000	08662.....110.000	08663.....110.000	08664.....100.000	08665.....100.000	08666.....100.000	08667.....100.000	08668.....100.000	08669.....100.000
08670.....100.000	08671.....110.000	08672.....110.000	08673.....110.000	08674.....100.000	08675.....100.000	08676.....100.000	08677.....100.000	08678.....100.000	08679.....100.000
08680.....1.280.000	08681.....20.010.000	08682.....1.290.000	08683.....110.000	08684.....100.000	08685.....100.000	08686.....100.000	08687.....100.000	08688.....100.000	08689.....100.000
08690.....100.000	08691.....110.000	08692.....110.000	08693.....110.000	08694.....100.000	08695.....100.000	08696.....100.000	08697.....100.000	08698.....100.000	08699.....100.000
78000.....100.000	78001.....110.000	78002.....110.000	78003.....130.000	78004.....100.000	78005.....100.000	78006.....100.000	78007.....100.000	78008.....100.000	78009.....100.000
78010.....100.000	78011.....110.000	78012.....110.000	78013.....110.000	78014.....100.000	78015.....100.000	78016.....100.000	78017.....100.000	78018.....100.000	78019.....100.000
78020.....100.000	78021.....110.000	78022.....110.000	78023.....110.000	78024.....150.000	78025.....100.000	78026.....120.000	78027.....100.000	78028.....100.000	78029.....100.000
78030.....150.000	78031.....110.000	78032.....110.000	78033.....110.000	78034.....100.000	78035.....100.000	78036.....100.000	78037.....100.000	78038.....100.000	78039.....100.000
78040.....100.000	78041.....110.000	78042.....110.000	78043.....110.000	78044.....100.000	78045.....100.000	78046.....100.000	78047.....100.000	78048.....100.000	78049.....100.000
78050.....100.000	78051.....110.000	78052.....130.000	78053.....110.000	78054.....100.000	78055.....100.000	78056.....100.000	78057.....100.000	78058.....100.000	78059.....100.000
78060.....2.100.000	78061.....80.000.000	78062.....2.110.000	78063.....110.000	78064.....100.000	78065.....100.000	78066.....100.000	78067.....100.000	78068.....100.000	78069.....100.000
78070.....100.000	78071.....110.000	78072.....110.000	78073.....110.000	78074.....100.000	78075.....100.000	78076.....100.000	78077.....100.000	78078.....100.000	78079.....100.000
78080.....100.000	78081.....110.000	78082.....110.000	78083.....110.000	78084.....150.000	78085.....100.000	78086.....100.000	78087.....100.000	78088.....100.000	78089.....100.000
78090.....100.000	78091.....110.000	78092.....110.000	78093.....110.000	78094.....100.000	78095.....100.000	78096.....100.000	78097.....100.000	78098.....100.000	78099.....100.000
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones
030.....50.000	061.....160.000	8252.....280.000	203.....80.000	024.....50.000	6735.....250.000	296.....50.000	4047.....250.000	1319.....250.000	259.....50.000
	281.....60.000	502.....60.000	453.....60.000	084.....50.000		26.....20.000	387.....50.000	849.....50.000	929.....50.000
	391.....60.000	52.....30.000	03.....30.000	334.....50.000					
	61.....60.000	2.....10.000	3.....10.000	844.....50.000					
	1.....10.000								
ESTE SORTEO ADJUDICA 3.584.100 DECIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 7.000.000.000 DE PESETAS									
PREMIO ESPECIAL 492.000.000 Ptas. Núm. 78061 PRIMER PREMIO				FRACCION 3.º	SERIE 5.º	PREMIO ACUMULADO 500.000.000			
PREMIO ESPECIAL 198.000.000 Ptas. Núm. 08681 SEGUNDO PREMIO				FRACCION 4.º	SERIE 1.º	PREMIO ACUMULADO 200.001.000			



El nuevo Bravo, versión 1.4 12 V SX.



El modelo Brava, versión 1.8 16 V ELX.

Ante 1.200 informadores de 48 países

FIAT presentó, con gran fiesta, los Bravo y Brava

1.200 periodistas de 48 nacionalidades hemos asistido en Turín (Torino), sede matriz de la casa Fiat, a la presentación mundial de dos nuevos productos de la marca, en los que se han puesto las mayores ilusiones: Los Fiat Bravo y Brava. Con este motivo, la ciudad de Turín vive una fiesta continua, desde el 27 del pasado agosto, hasta el domingo próximo. Una fiesta que se traduce en la vistosa decoración de que han sido objeto las más cétricas calles y plazas (Vía Roma, Vía Po, plaza del Castello, plaza de San Carlo, Vía Pietro Micca, plaza Vittorio Veneto, etc.), a base de alfombrar las aceras de los soportales, colocación de maceteros y colgaduras con los tres colores elegidos para el distintivo de la conmemoración (amarillo, rojo y azul), arcos de ramaje en los arranques de varias calles desde las principales plazas, motivación con elementos de los nuevos vehículos en cientos de escaparates de la población y festivales populares cada día en una calle o plaza, con intervención de personajes de la canción, de la moda, teatro, música, saltimbanquis, mimos, funambulistas, magos, caricaturistas...

PABLO MARTIN CANTALEJO

También hubo un montaje

espectacular, en torno a una monumental fuente de los jardines del palacio real, para ofrecer la cena oficial presidida por el presidente de Fiat, señor Angelli, con asistencia de cerca de 1.900 personas y un final de fiesta con fuegos de artificio, música, luz y juegos de aguas. Puede decirse que toda la ciudad de Turín (miles de sus habitantes trabajan en las empresas de Fiat) está viviendo directa e intensamente la presentación oficial de los coches Bravo y Brava, cuya comercialización va a tener lugar en Italia a partir de mediados de este mes, y sucesivamente en el resto de los países. El "cuartel general" de los periodistas ha estado en las gigantescas instalaciones de Fiat en Lingotto, barrio periférico de la ciudad, donde la antigua fábrica ha sido reemplazada por un edificio moderno con auditorio para 2.000 personas, salas de conferencias y reuniones, salas de prensa, salas de exposiciones, cafeterías, restaurantes y, a punto de inaugurarse, un hotel de la cadena francesa Meridien, en un ala del edificio; en la parte superior de éste se conserva, en uso, una original pista de pruebas de automóviles, construida en 1925 y a la que se accede en vehículo por una prolongada rampa; junto a la pista, un pequeño helipuerto.

"El Fiat Bravo y el Fiat Brava nacen de la misma ma-

triz y se integran en el mismo segmento de mercado. Sin embargo, desarrollan unos conceptos distintos y se orientan a clientes distintos: así, pues, no se trata de dos versiones del mismo modelo", decía, en su discurso a los informadores, Paolo Cantarella, consejero delegado y director general de Fiat Auto SPA. "Naturalmente, el Bravo y el Brava comparten una serie de elementos: en algunas partes de la carrocería, en la concepción general de los interiores, en la mecánica, en los equipamientos de seguridad, en la sensación de solidez y de armonía que transmiten. Sin embargo, las personalidades son diferentes."

En efecto, aunque domina el sentido auténticamente italiano en ambos por su estilo y su temperamento. Por eso se ha buscado un estilo de "coche amigo" para que sea grato "habitar en él". En ambos se aprecia la falta de aristas, tanto en las formas externas como en el habitáculo, y se ha dado una gran importancia a los colores, por lo que hay una profusa variedad de éstos. En los preparativos se han realizado 200 prototipos y se ha invertido billón y medio de liras en los trabajos de diseño y fabricación de los dos modelos, que llevan cuatro nuevos motores Fiat: El motor 1.4 de 12 válvulas; el "Torque" 1.6 de 16 válvulas; el 1.8 de 16 válvulas y el 2.0 de 20 válvulas.

Ambos vehículos se integran en la franja media del mercado, el segmento C, que es el más importante en Europa. El Fiat Bravo es un compacto de dos volúmenes y tres puertas, brioso y deportivo, que se destina principalmente a unos clientes jóvenes, muy adecuado para uso urbano y como segundo coche. El Fiat Brava es una berlina de cuatro puertas y portón trasero, generosa en el espacio interior. En ambos coches se ha trabajado a fondo en un tablero de excelentes cualidades de cara a la comodidad del conductor, también de formas redondeadas y con la radio de serie incorporada en el bloque. Ambos modelos se ofrecerán en una gama de 17 versiones, originadas por la combinación de cuatro niveles de equipamiento para cada modelo con cinco motorizaciones. La gama se completará con la motorización turbo diesel hasta alcanzar un total de 24 versiones.

El programa inicial cuenta con la fabricación de 1.700 coches por día y las previsiones se encaminan a conseguir la venta de 80.000 unidades en Europa al término del presente año.

En cuanto a precios, todavía no hay nada oficial, si bien se juega con la posibilidad de que la escala empiece en 1.800.000 pesetas como precio más bajo.

El Zetec-SE, nuevo diseño de motor Ford

M.C.

Ford ha presentado un motor totalmente nuevo, que se caracteriza por excepcionales niveles de refinamiento, eficacia operativa y durabilidad en el sector europeo de utilitarios. Denominada Zetec-SE, la nueva unidad de 4 cilindros y 16 válvulas tiene una cilindrada de 1.250 cc. y emplea aleaciones metálicas ligeras en sus principales componentes estructurales. El comienzo de la producción en la planta de motores que Ford tiene en Valencia se inició el pasado 5 de mayo y el motor hace su debut en un nuevo y pequeño coche de Ford que se presentará en el salón del automóvil de Francfort.

El principal objetivo del diseño fue el de crear una nueva generación de motores capaces de ofrecer los más altos niveles de satisfacción del cliente, protegiendo al mismo tiempo el medio ambiente. Al Zetec-SE de 1,25 litros le seguirá una versión de 1,4 litros a comienzos del año entrante, y existe la posibilidad de que en el futuro la gama se amplíe a un motor de 1,7 litros. El nuevo motor rompe con el concepto tradicional de diseño de utilitarios, al incluir numerosos detalles que normalmente se asocian a los motores de los modelos más caros.

BLOQUE Y CULATA DE ALEACION LIGERA

La utilización extensiva de materiales ligeros ha permitido crear un nuevo motor de bajo peso para su tamaño, y muy compacto para su potencia de 55 kW (75 PS). Las piezas de aluminio utilizadas en el bloque y la culata de cilindros se complementan con una tapa de árbol de levas de magnesio colado, un colector de admisión de plástico moldeado y el empleo selectivo de tratamientos de superficie para alargar la vida útil de los componentes. Entre sus características más destacadas pueden mencionarse los inyectores de combustible de cuatro toberas controlados electrónicamente para optimizar la mezcla de combustible, y una nueva generación del módulo de gestión del motor de Ford (EEC-V).

REQUISITOS DE MANTENIMIENTO EXCEPCIONALMENTE MINIMOS

También se ha mejorado la eficacia global merced a un audaz concepto pensado para solucionar las pérdidas por fricción en el interior del motor, lo que ha permitido reducir al mínimo los requisitos de mantenimiento. Como resultado, se utilizan empujavalvulas de accionamiento directo (no hidráulicos), diseñados para impulsar las válvulas durante 150.000 kms. sin necesidad de revisión, prestándose especial atención al diámetro interior de los cilindros y a los aros de pistón para reducir la resistencia interna.

Volvo 850 TDI, diesel de alto rendimiento

El Volvo 850, se ha convertido en sinónimo de "dinamismo". Por esta razón, es natural que la versión diesel del Volvo 850, ofrezca el rendimiento y confort de un motor de gasolina sin sacrificar al volante ninguna de las cualidades dinámicas de la conducción. Un turbo ultramoderno, cinco cilindros, y el motor diesel de 2,5 litros con inyección directa electrónica, garantiza que el Volvo 850 TDI, sea un auténtico 850 hasta el más mínimo de los detalles.

Volvo Car Corporation opina que la economía y características del motor diesel, no tienen

que estar en conflicto con el rendimiento o el placer de la conducción. El Volvo 850 TDI demuestra que un motor diesel puede ser rápido en arrancar, potente, brillante, económico y ecológico al mismo tiempo.

DIESEL DE ALTO RENDIMIENTO

El Volvo 850 es un diesel de alto rendimiento, en el que se ha dado prioridad a las características de conducción y económica.

El TDI, es un cinco cilindros en línea de 2,5 litros, turbodiesel de inyección directa. La potencia es de 140 CV, a 4.000 r.p.m.

y el par máximo de 290 Nm a 2.000 r.p.m.

Estas características ponen al motor TDI en un rendimiento destacable entre los motores diesel por su enorme par a muy bajo régimen, lo que produce una extraordinaria respuesta y una aceleración impresionante, alcanzando los 100 km./h. en 10 segundos partiendo de cero y excediendo los 200 km./h. de velocidad máxima.

Originalmente el motor fue diseñado por Audi, y está siendo fabricado por Volkswagen - A.G., que junto a Volvo, lo han desarrollado de acuerdo con las

especificaciones de Volvo. Desde 1976, Volvo Car Corporation ha estado involucrada en un acuerdo con Volkswagen A.G., que junto a Volvo, lo han desarrollado de acuerdo con las especificaciones de Volvo. Desde 1976, Volvo Car Corporation ha estado involucrada en un acuerdo con Volkswagen A.G., para el desarrollo de motores diesel, por lo que resulta lógico que Volvo haya colaborado con Volkswagen en el desarrollo de una versión optimizada del motor cinco cilindros TDI para ser instalado en el Volvo 850.

Anuncios en

EL ADELANTADOSan Agustín, 3
Teléfono 437261TARIFA OFICIAL
INSERCIÓNES
DE 9 A 14 HORAS

- * > OFERTAS EMPLEO
- > COMERCIALES
- > INMOBILIARIAS

ALQUILERES ▼

SE ALQUILA piso amueblado. Zona céntrica. Teléfono 433880.

ALQUILO piso en Segovia. Señoritas empleadas. Céntrico. Teléfono 91/5348708.

PARA consultas médicas, alquiler piso preparado, céntrico. Teléfonos 91-5348708 y 431225.

Superlinea SOL
SOL ALQUILA LOCAL,
Oportunidad, Calle Guadarrama, sólo 90.000 pts, 210 m2, ideal para oficina, almacén, exposición REF: 378
(44 43 32)

Superlinea SOL
SOL ALQUILA NAVE,
Ocasión, en muy buen estado, en Tabanera, 110 m2, cualquier uso. Sólo 35.000 pts/mes REF 374
(44 43 32)

COMPRAS ▼

SI DESEA vender su vivienda. MAN-SINO INMOBILIARIA se la compra. Teléfono 443031.

Superlinea SOL
COMPRO CASA, para rehabilitar en zona El Salvador. ¡URGE!. Pago al contado
(44 43 32)

Superlinea SOL
COMPRO TERRENO, en San Cristóbal, urbano, mínimo 2.000 m2. Contado.
(44 43 32)

ENSEÑANZAS ▼**Hazte protésico dental o auxiliar de Odontología**

PROFESIONES DE ACTUALIDAD Y GRAN FUTURO

Infórmate ya en: **CEPROVIC**
C/ Gran Vía, 80 (MADRID)Teléfonos (91) 559 63 10
y (91) 542 23 47

OPOSICIONES Gestión de Hacienda (Subinspectores, etc.). Preparación por funcionarios de Hacienda. Información: Plaza de la Tierra, 4, 1º (de 6,30 a 8 horas). Teléfono 436214.

TRABAJO ▼

DESTOCK EURO TRADING COMPANY necesita para la zona representantes introducidos en el mercado de las gasolineras para vender artículos de fumador de 1ª marca a nivel internacional. Imprescindible coche y conocimientos de merchandising. Remuneración: Fijo + incentivos + gastos, tras período de prueba de tres meses. Interesados enviar C.V. + foto a: DESTOCK, C/ Nuria, 93, 1º A. 28034 Madrid.

SOLIDA EMPRESA DE PRODUCTOS QUÍMICOS para las líneas domésticos, higiene industrial y fitosanitarios. Precisa representantes y/o distribuidores para la comercialización de dichos productos de su fabricación destinados a los diversos sectores de mayoristas, cooperativas, grandes extensiones, centros oficiales, empresa, droguerías, perfumerías, cámaras agrarias, etc. Se ofrece comisión + incentivo con contrato mercantil. Posibilidad cartera de clientes. Manuscrite su oferta al apartado 24093 de 08080 Barcelona. Ref. TOR.

NECESITO chófer carnet primera, experiencia. Teléfono 422394 (mediodía o noches).

SE NECESITA aprendiz de cocina, varón, de 16 a 18 años. Interesados: Personarse Restaurante "La Oficina".

SE NECESITA autónomo con furgoneta propia para reparto en Segovia y Avila. Teléfono (921) 445316.

GANE 250.000 mensuales en casa montando bisutería. Pida información apartado 839 - Córdoba.

VARIOS ▼

GUIA CUPIDO INTERNACIONAL. Incluye fotografías, teléfonos, direcciones, cualidades y preferencias de cientos de chicas y chicos. Se distribuye en más de 40 países, facilitando que conozcas gente de todo el mundo. Para anunciarle o pedirle llámanos. Teléfono 902/226922.

IMPAGADOS ▼

COBROS EL ZORRO. Nivel Nacional. Teléfonos: 983/357611-354887.

¿LE DEBEN dinero? Llámenos Cobros Castilla. Tfno.: 983-373718. (Centralita).

VENTAS ▼

AREVALO. Ocasión venta local comercial céntrica. 286 m2. Buen precio. Teléfonos (923) 262078-258728.

VENDO lena de encina y cáscara de piña. Teléfono 431513.

SE VENDE piso exterior en Obispo Quesada, 4 dormitorios, salón con amplio balcón. Teléfono 422812.

Superlinea SOL
SOL VENDE SOLAR,
Urbana, Fuentemilanos, 600 m2, ideal para hacer chalet o casa REF 332
(44 43 32)

Superlinea SOL
LA LASTRILLA
NUEVA CONSTRUCCION
DESDE 8.900.000 PTS
VIVIENDAS 1 y 2 dormitorios
ESTUPENDAS CALIDADES
-PARQUE
-CALEFACCION INDIVIDUAL
-TERRAZAS
-MAGNIFICAS
-CON GARAJE INDIVIDUAL
REF: 457
INFORMACION Y VENTA
SOL EXCLUSIVAS
C/San Agustín, 9
(44 43 32)

Superlinea SOL
EDIFICIO LAS ACACIAS VALSAIN
LUJO NOBLE A SU ALCANCE
EN EL EDIFICIO MAS BONITO CON LOS ACABADOS MAS ESMERADOS
DESDE 9.275.000 PTS
¡VEALO DIRECTAMENTE!
MAGNIFICAS CALIDADES PARA VIVIR AL MEJOR NIVEL CON EL MENOR PRECIO
INFORMACION Y VENTA
SOL EXCLUSIVAS
C. San Agustín, 9
(44 43 32)

Superlinea SOL
PEDRAZA
11 APARTAMENTOS DE LUJO
2 DORMITORIOS
MADERAS DE PINO DE VALSAIN
SUELOS Y ALICATADOS EN MARMOL CREMA
AISLAMIENTOS CON FIBRA DE VIDRIO Y POLIURETANO,
VIDRIO CLIMAT
DESDE 9.280.000 PTS
REF: 347
SOL EXCLUSIVAS
C/San Agustín, 9
(44 43 32)

Superlinea SOL
SOL VENDE FINCA,
Carretera de Trescasas, en San Cristóbal, 1.500 m2, 4.500.000 pts REF 209
(44 43 32)

Superlinea SOL
SOL VENDE PISO,
Zona Estación, 17.000.000 pts, 4 dormitorios, 130 m2, terrazas excelentes, exterior completamente REF: 238
(44 43 32)

Superlinea SOL
SOL VENDE PISO,
Calle Sargento Provisional, 4 dormitorios, 120 m2, terrazas fenomenales, calefacción central, parquet REF: 231
(44 43 32)

Superlinea SOL
SOL VENDE LOCAL,
Hontanares, próximo Estación Ferrocarril, 2.000 m2, con agua y luz, local 270 m2 REF 346
(44 43 32)

SER DONANTE DE ORGANOS

UNA FORMA DE ENTENDER LA VIDA

ASOCIACION DE ENFERMOS
(91) 522 24 44**SOL EXCLUSIVAS**

Le presenta la ...



Superlinea SOL
SI QUIERE VENDER
EL MEJOR SISTEMA CON
ENORME DIFERENCIA
SI QUIERE COMPRAR
LA MEJOR SELECCION DE
PRODUCTO INMOBILIARIO

PROGRAMACION PUBLICITARIA ESPECIAL



INFORMACION TELEFONICA 24 HORAS

SISTEMA AUTOMATICO
RELACION OFERTA-DEMANDA

DOCUMENTACION Y FICHAS INFORMATIVAS A TODO COLOR



ASESORAMIENTO JURIDICO Y FINANCIERO

SEGUIMIENTO DIRECTO DE GESTIONES CON BUZON PERSONAL

LA MAYOR RAPIDEZ EN LA GESTION



Y MUCHOS SERVICIOS MAS QUE GARANTIZAN LA MAYOR ATENCION PARA USTED Y UNA EFICACIA SIN COMPARACION POSIBLE.

PREGUNTENOS POR ...



Superlinea SOL
LOS MAS AVANZADOS
SERVICIOS INMOBILIARIOS

SOL EXCLUSIVAS
AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
SERVICIOS INIGUALABLES

C/San Agustín, 7
(junto a El Adelantado)
Tfno: 44 43 32

**Junta de Castilla y León**

CONSEJERIA DE SANIDAD Y BIENESTAR SOCIAL

ANUNCIO

Por el que se convoca para el seguimiento, control y evaluación de las acciones cofinanciadas por el F.S.E., la contratación de:

- 6 TÉCNICOS SUPERIORES
- 1 PROGRAMADOR
- 2 ADMINISTRATIVOS
- 1 AUXILIAR ADMINISTRATIVO

Tipo de Contrato: Obra o Servicio Determinado al amparo del R.D. 2546/94.

Requisitos:

- Técnicos Superiores: Licenciado
- Programador: Titulado de Grado Medio o equivalente.
- Administrativos: B. Superior, B.U.P., F.P. II o equivalente.
- Auxiliar Administrativo: B. Elemental, Graduado Escolar, F.P. I o equivalente.
- Para todas las categorías: Estar inscrito en el INEM como demandante de empleo o en mejora de empleo.

Méritos a valorar:

- Conocimientos en temas comunitarios.
- Experiencia en gestión administrativa.
- Experiencia en servicios sociales.
- Conocimientos de idiomas comunitarios.

Para el Programador:

- Dominio de lenguajes COBOL, Clipper y SQL.
- Conocimiento de sistemas operativos DEC-VMS y MS-DOS.
- Conocimiento del lenguaje Postscript.

Solicitudes:

Se presentarán en los Centros Oficiales a los que se refiere el art. 38 de la L.R.J.A.P. y P.A.C., en el plazo de CINCO DÍAS NATURALES desde la publicación de este anuncio. Los modelos de solicitudes se facilitarán en cualquiera de las oficinas de Información, Iniciativas y Reclamaciones de la Junta de Castilla y León, siendo imprescindible aportar con ellas Curriculum Vitae, cumplimentándose una solicitud por categoría.

EL SECRETARIO GENERAL

AMBIT
"Gestión Inmobiliaria"

JOSE ZORRILLA, 6

42 74 32

43 41 54

44 30 33

PLAZA MAYOR, 13

PISOS VENTA

EL CARMEN

PISO 3 DORMITORIOS

Servicios centrales

Parquet

Mejoras PV-350

NUEVA SEGOVIA

PISO 4 DORMITORIOS

Exterior

Cocina amueblada.

Garaje. Trastero. PV-357

SAN CRISTOBAL

DUPLEX 2 DORMITORIOS

Cocina amueblada. 2 Baños.

Informese! PV-351

CONDE SEPULVEDA

PISO REFORMADO

3 DORMITORIOS

Cocina amueblada

Muy luminoso PV-348

SAN LORENZO

PISO 4 DORMITORIOS

COCINA AMUEBLADA

BAÑO, ASEO

14.400.000 Garaje. PV-230

JUNTO SAN ESTEBAN

PISO 3 DORMITORIOS

COCINA AMUEBLADA

BAÑO, ASEO, GARAJE.

OCASION! PV-320

JUNTO Fdez. LADREDA

PISO 3 DORMITORIOS

COCINA AMUEBLADA

15.000.000 PV-352

URB. MIRASIERRA

PISO 3 DORMITORIOS

EXTERIOR

MUY LUMINOSO

8.750.000 PV-355

JUNTO Cde. SEPULVEDA

PISO 4 DORMITORIOS

BAÑO, ASEO.

GARAJE.

INFORMESE! PV-354

OPORTUNIDAD!

ATENCION INVERSORES!!!

APARTAMENTO en

SAN CRISTOBAL

Cocina amueblada. GARAJE.

JOSE ZORRILLA

PISO 3 DORMITORIOS

Calefacción individual.

Cocina amueblada. PV-356

* Antes de Comprar o

Alquilar, consulte nuestra

REVISTA INMOBILIARIA

Tenemos más de 400 ofertas!

Pídanosla gratuitamente

AMBIT

INMOBILIARIA
MANSINO

**-NUEVAS FORMAS-
DE HACER LAS COSAS**

MANSINO

CHALET VENTA

Tel. 44 30 31

En Segovia.

270 m2 construidos.

Jardín privado.

Doble plaza de garaje.

Zonas comunes con

piscina y pista de tenis

Excelentes calidades.

(Tarima. Marmol)

NUEVO

INFORMESE

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

Torrecañaleros.

En construcción. Parcela

Individual. Muchas

facilidades. ECONOMICO.

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

La lastrilla. Seminuevo.

Parcela 400 m2.

OCASION.

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

San Cristobal. Seminuevo.

240m2 Construidos.

PRECIO OCASION.

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

Valverde. 172m2.

construidos. Seminuevo.

URGE VENTA.

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

La lastrilla. A estrenar. 4

dormitorios, 2 baños,

aseo, salón, comedor,

chimenea francesa, cocina

amueblada, estudio,

solarium, bodega, garaje,

antena parabólica.

Parcela individual. Piscina

comunitaria. Buenas

calidades. preciosas

vistas. Inmejorable

Financiación.

INFORMESE.

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

San Cristobal. 160m2.

Seminuevo. Parcela

individual. PISCINA

COMUNITARIA.

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

La Lastrilla. SEMINUEVO.

Parcela 360 m2. PISCINA

INDIVIDUAL.

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

El Sotillo. Seminuevo.

JARDIN PRIVADO.

MANSINO

Chalet venta

Tel. 44 30 31.

La Lastrilla. 230 m2

construidos. Parcela 500

m2. A ESTRENAR.

ESPECIALISTAS EN

ASESORAMIENTO E

INVERSIONES

INMOBILIARIAS

Escultor Marinas, 3 - 2º

40001 SEGOVIA

(Junto Caja Rural)

MANSINO
INMOBILIARIA

**-NUEVAS FORMAS-
DE HACER LAS COSAS**

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

44 42 24

Pza. de la Tierra, 4

AVAL ALQUILA

Piso amueblado de 110 m2 útiles,

4 dormitorios, baño, aseo, ascensor,

calefacción central. Ezequiel

González.

Tel: 44 42 24

AVAL ALQUILA

José Zorrilla, 110 m2,

4 dormitorios, baño y aseo,

cocina amueblada. Garaje.

Tel: 44 42 24

AVAL ALQUILA

José Zorrilla, 75 m2,

2 dormitorios, baño y

aseo. Sin amueblar.

Garaje y trastero.

Tel: 44 42 24

AVAL ALQUILA

El Carmen, 3 dormitorios.

Amueblado.

Tel: 44 42 24

AVAL ALQUILA VENDE

4 dormitorios, 2 baños,

calefacción central.

Garaje. Obispo

Quesada.

Tel: 44 42 24

AVAL ALQUILA

Zona Muerte y Vida,

4 dormitorios, baño,

calefacción central.

Económico.

Tel: 44 42 24

AVAL ALQUILA VENDE

Oportunidad, piso en

Fernández Ladreda.

Tel: 44 42 24

AVAL VENDE

Puente de Hierro, 3 dormitorios,

1 baño. Armarios empotrados.

Recién pintado. Exterior.

Tel: 44 42 24

AVAL VENDE

Conde Sepulveda, 4 dormitorios,

2 baños, calefacción central,

ascensor, luminoso. Necesita

reforma.

Tel: 44 42 24

AVAL VENDE

El Salvador, 3 dormitorios,

1 baño, parquet. Exterior,

buenas vistas, sin gastos de

comunidad. Buen precio.

Tel: 44 42 24

AVAL VENDE

Locales San Millán 55 m2 y

160 m2. Sin acondicionar.

Tel: 44 42 24

**LA SERIEDAD
ES NUESTRO**

AVAL

AGENCIA INMOBILIARIA

44 42 24

Si Quiere Vender ó
Comprar su casa,
la respuesta es:

ALZA

INMOBILIARIA

**NOTICIA
IMPORTANTE**

¿Sabías que desde sólo
6.898.000 pts. puedes
conseguir tu apartamento
en el Sotillo con las
mejores calidades y
condiciones de pago?
Ya lo sabías ¿verdad?
Pues date prisa estamos
vendiendo los últimos.

**NO DEJES ESCAPAR
EL TUYO**

ALZA VENDE: Chalet individual en
La Lastrilla, 4 dormitorios, 3 cuar-
tos de baño, excelentes calidades
de construcción 200 m² de vivien-
da y 600 m² de parcela.

ALZA VENDE: COTO PRIVADO DE
CAZA, de 33 hectáreas en Carbo-
nero el Mayor. Monte bajo y pina-
res. Sólo 65 pts./m².

ALZA VENDE: Piso zona José
Zorrilla, 4 dormitorios, 2 cuar-
tos de baño, calefacción cen-
tral. Garaje y trastero. Piso de
reciente construcción. Informa-
ción Personal.

ALZA VENDE: Casa para rehabi-
litar de 150 m². en zona San Lo-
renzo el terminillo, con patio.
15.500.000 pts. Teléfono 44 36
36

ALZA VENDE: Solar urbano para
vivienda unifamiliar en puente de
San Lorenzo 150 m². 15.500.000
pts. Telf. 44 36 36

ALZA VENDE: Excelente piso en
c/ Lastras, cuatro dormitorios, sal-
lón grande, cocina, dos cuartos de
baño, dos enormes terrazas, con
muy buenas vistas, calefacción
central, garaje, ascensor, y traste-
ro, 140 m². 24.000.000 pts. Telf. 44
36 36

ALZA VENDE

Precioso piso entreplanta,

C/ Vargas, 3 dormitorios,

1 baño, garaje, trastero.

Servicios centrales.

Totalmente exterior.

Semiamueblado. Excelente

oportunidad económica.

Telf: 44 36 36

No le de más vueltas
BUSCAMOS
LO MEJOR PARA USTED

Pº/Ezequiel González, 24
Edificio "San Roque"

44 36 36

c y

CASA YA

ASESORES INMOBILIARIOS

Enrique López Esteban A.P.I. nº 14032

Ezequiel González, 24 Bajo C
(Edificio San Roque)

CASA YA

**PISOS A ESTRENAR
TORRECABALLEROS**

Uno, dos o tres

dormitorios.

Parquet.

Calef. individual.

Baño y Trastero.

Primeras calidades.

PISOS EN VENTA

VENDE CHALET ADOSADO
EN SAN CRISTOBAL, 167 m2,
2 salones, 3 dormitorios, 2 baños
y un aseo, garaje, cocina amue-
blada, jardín privado, piscina y
tenis comunitario.

VENDE CHALET ADOSADO
EN GARCILLAN, 184 m2, sa-
lón-comedor, 4 dormitorios, ba-
ño y aseo, garaje, gran jardín
privado.

**VENDE CHALET INDIVI-
DUAL EN EL SOTILLO**, 270
m2 con parcela de 1.030 m2, 2
plantas más bajo cubierta, 3
dormitorios, baño y aseo, gran
garaje, armarios empotrados,
chimenea, primeras calidades.

VENDE CHALET, Vegas de
Matute, 290 m2, parcela de 900
m2, 3 dormitorios, 2 baños, una
gran terraza, 3 plazas de garaje,
amueblado, parquet, piscina, bo-
dega, aire acondicionado.

CASA YA

**BUSCA SOLARES
Y CASAS VIEJAS.**

VENDE LOCAL

Calle Real

120 m2.

Fachada de 4 m.

Zona muy comercial.

Información personal.

ALQUILA PISO

ALQUILA PISO, San Cristóbal,
90 m2, 3 dormitorios, 2 baños,
garaje, trastero, cocina amuebla-
da, armarios empotrados, piscina
comunitaria.

ALQUILA PISO, La Granja,
NUEVO, 2 dormitorios.

ALQUILA PISO, Conde Sepúl-
veda, 4 dormitorios, 2 baños,
cocina amueblada, parquet.

ALQUILA PISO, Ezequiel Gon-
zález, 4 dormitorios, cocina
amueblada, parquet.

ALQUILA PISO, Ezequiel Gon-
zález, 4 dormitorios, amueblado,
cocina amueblada con electro-
domésticos, garaje, calef. cen-
tral, parquet.

ALQUILA PISO, Malconsejo,
110 m2, 4 dormitorios, 2 baños,
exterior, amueblado, parquet.

ALQUILA PISO, Cuesta de San
Bartolome, 3 dormitorios, baño,
amueblado, parquet, exterior.

Colegio de Agentes de la Propiedad Inmobiliaria de Segovia

La intervención de un A.P.I. garantiza sus operaciones inmobiliarias



Los Agentes de la Propiedad Inmobiliaria ofrecen **GARANTIA** en todas sus acciones

Para no perder tiempo ni dinero acuda a un A.P.I. colegiado



MIGUEL TONAR
MT
Ezequiel González, 6
☎ 43 54 61
Fax 43 32 31
Miguel A. Tovar de la Cruz
A.P.I. 10.329

fincas
NOVO
Severo Ochoa, 6-Bajo
☎ 44 17 29
☎ 42 91 18
Fax 44 17 29
José Luis Santalla Novo
A.P.I. 12.948

BATIBERICA
E. GARCIA GIL - A.P.I. 12949
AGENCIA INMOBILIARIA
ALQUILER Y VENTA
GESTION DE PROYECTOS Y OBRAS
C/. San Frutos, 21, 3º - SEGOVIA
TFNOS. 921 - 441217 - 43 71 87

P. BOZA
Vía Roma, 26-2º C
☎ 43 75 05
☎ 43 09 63
Jacobo P. Boza López-Escobar
A.P.I. 13.916

VENTAS

EL SOTILLO. Chalet individual. 150 m². útiles; 600 m². de parcela. 3 dormitorios. Piscina, solarium, barba-koa. Tel. 43 59 50.

JUNTO VIA ROMA. Piso 3 dormitorios. 2 baños. Garaje, trastero, cocina amueblada. Mejoras. Tel. 43 54 61.

CALLE LAS NIEVES. Piso de 3 dormitorios, recién acuchillado y pintado. Totalmente amueblado. Buen precio. Tel. 43 59 50.

CARRETERA VILLACASTIN. Piso de 3 dormitorios, 1 baño, calefacción individual. Planta 1ª. Totalmente reformado y amueblado. Tel. 43 54 61.

FRENTE ESTACION FERRO-CARRIL. Piso 4 dormitorios. 2 baños, garaje, terraza 20m. Posibilidad de alquiler. Amueblado. Tel. 43 54 61.

BARRIO EL CARMEN. Casa 3 dormitorios, 1 baño, patio de 40 m². Está arreglada. 15.000.000 Pts. Tel. 43 59 50.

VILLOSLADA, a 20 Km. de Segovia. Casas de 572 m² y 100 m², más parcela. Desde 4.000.000 Pts. Tel. 43 54 61.

ALDEHUELA DEL CODONAL. Casa de 5 dormitorios, 2 baños, piscina, 3 pozos para riego. Tel. 43 59 50.

HONTORIA. Chalets llave en mano. 4 dormitorios, garaje, bodega y parcela. Tel. 43 54 61.

URB. CAMINO REAL. 1ª fase. 1, 2, 3 y 4 dormitorios. Desde 6.700.000 Pts. Una gran oportunidad por precio y calidad. Tel. 43 59 50.

URB. ALTOS DE SAN CRISTOBAL. 3ª Fase. 3 dormitorios. Excelentes calidades. Garaje y piscina. Tel. 43 54 61.

EDIFICIO VIA ROMA. 3 y 4 dormitorios. Duplex. Exteriores. Tel. 43 59 50.

URB. ALTOS DE SAN CRISTOBAL. 4ª Fase. Excelentes calidades. Garaje y piscina. Tel. 43 54 61.

SAN CRISTOBAL NUEVA PROMOCION. 15 viviendas. 2, 3 y 4 dormitorios. Garaje y Piscina. Tel. 43 59 50.

JUNTO CALLE REAL. Piso 1 dormitorio a estrenar. Muy soleado. Tel. 43 54 61.

JUNTO AMBULATORIO. Piso duplex 100 m². 2 dormitorios. 2 baños. Singular. Tel. 43 54 61.

EL SOTILLO. Chalet adosado. 4 dormitorios. 2 baños. Aseo, ático, bodega, garaje. Muchísimas mejoras. Tel. 43 54 61.

NAVAFRIA. 2 mesones, casa y cuadra. Total 338 m². Tel. 43 59 50.

LALASTRILLA. Piso de 2 dormitorios, cocina amueblada. Calefacción individual. Tel. 43 54 61.

GARCILLAN. Chalet, 4 dormitorios, 2 baños. Calefacción individual. 180 m². de casa más 80 m². de jardín. Tel. 43 59 50.

SAN CRISTOBAL. Apartamentos de 1 dormitorio. Patio. Calefacción individual. Tel. 43 59 50.

ALQUILERES

ZONA JOSE ZORRILLA. Piso 2 dormitorios. Garaje, trastero, sin amueblar. Tel. 43 54 61.

JUNTO VIA ROMA. Piso 3 dormitorios. 2 baños. Trastero. Sin amueblar. Tel. 43 54 61.

HONTORIA POR TEMPORADA. Se alquila casa de Julio a Octubre inclusive. 3 dormitorios, 100 m². Tel. 43 59 50.

JOSE ZORRILLA. Piso 3 dormitorios. 2 baños. Semiamueblado. Tel. 43 59 50.

CALLE SANTA MARIA. Piso 3 dormitorios. 2 baños. Sin amueblar. Tel. 43 54 61.

EDIFICIO TIO PINTADO. Pisos 3 dormitorios. 2 baños. Sin amueblar. Garaje opcional. Tel. 43 59 50.

CALLE RIAZA. Piso 3 dormitorios amueblado. Tel. 43 54 61.

FRENTE ESTACION FERRO-CARRIL. Piso 4 dormitorios. 2 baños. Garaje. Trastero. Sin amueblar. Impecable. Tel. 43 59 50.

EZEQUIEL GONZALEZ. Piso 4 dormitorios. 2 baños. Totalmente exterior. Duplex. Sin amueblar. Tel. 43 54 61.

NUEVA SEGOVIA. Chalet, 3 dormitorios, 1 baño, 1 aseo. Bodega. Jardín. Tel. 43 54 61.

VENTAS

JUNTO JOSE ANTONIO. Piso de 150 m². 4 dormitorios, baño, aseo, 2 terrazas, calefacción y agua caliente central, ascensor y trastero. Tel. 44 17 29.

SAN JOSE. Piso de 2 dormitorios, baño, cocina amueblada con electrodomésticos, calefacción individual. Rehabilitado. Completamente amueblado. Tel. 44 17 29.

NUEVA SEGOVIA. Piso de 3 dormitorios, baño, cocina amueblada con electrodomésticos, calefacción individual, puerta blindada. Buen precio. Tel. 44 17 29.

C/ ALMENDROS. Piso de 4 dormitorios, 2 baños, cocina completamente amueblada con electrodomésticos, armarios empotrados, despensa

tendedero, terraza de 70 m², calefacción individual, ascensor. Tel. 44 17 29.

SANCRISTOBAL. Ultimas viviendas llave en mano, de 2 y 3 dormitorios, baño, aseo, calefacción individual. Magníficas vistas. Tel. 44 17 29.

PUENTE DE HIERRO. Piso de 4 dormitorios, baño, calefacción central, gran cocina. Precio interesante. Tel. 44 17 29.

JOSE ZORRILLA. Apartamento de 1 dormitorio, con armario empotrado, gran salón con terraza, cocina independiente, baño, calefacción central. Ascensor. Tel. 44 17 29.

CONDE SEPULVEDA. Piso de 3 dormitorios, con armarios empotrados, baño, cocina completamente amueblada, calefacción central. Ascensor. Tel. 44 17 29.

JUNTO VIA ROMA. Piso de 2 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada. Calefacción central. Garaje y trastero. Tel. 44 17 29.

AGAPITO MARAZUELA. Piso de 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada con electrodomésticos, 2 terrazas, calefacción central, ascensor, trastero. Tel. 44 17 29.

HONTORIA. Chalet adosado de 4 dormitorios, 2 baños, aseo, gran salón con terraza, ático, bodega, garaje. A estrenar. Tel. 44 17 29.

SAN LORENZO. Ultimas viviendas de 4 dormitorios, dúplex, gran salón. Excelentes calidades. Garaje opcional. Reserva: 200.000 Pts., resto a 15 años. Tel. 44 17 29.

SAN CRISTOBAL. Apartamento de 1 dormitorio, baño, cocina amueblada, calefacción individual. Jardín particular. Tel. 44 17 29.

TRESCASAS. Parcela urbana, con todos los servicios. Ideal promotores. Tel. 44 17 29.

REVENGA. Estupenda vivienda de 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada con electrodomésticos, 2 terrazas, calefacción individual, garaje y trastero. 14.000.000 Pts. Tel. 44 17 29.

TORRECABALLEROS. Chalet de inmejorables calidades. Entrega en tres meses. 15.000.000 Pts. Tel. 44 17 29.

LA LASTRILLA. Promoción viviendas de 1, 2, 3 y 4 dormitorios, con garaje y piscina. Máximas facilidades de pago. Disponemos de proyecto. Tel. 44 17 29.

CENTRO ALMUZARA. Local completamente instalado, con escaparates en 1ª planta, entrada Calle Real. Tel. 44 17 29.

JUNTO PLAZA MAYOR. Próxima construcción de viviendas, locales y garajes. Iniciamos lista de reservas. Tel. 44 17 29.

JOSE ZORRILLA. Piso de 3 dormitorios, baño, calefacción central, terraza a José Zorrilla. Todo exterior. Tel. 44 17 29.

ALQUILERES

SEVERO OCHOA. Piso de 3 dormitorios, baño, calefacción y agua caliente central. Sin muebles. Precio interesante. Tel. 44 17 29.

C/ MANUEL DE FALLA. Piso de 3 dormitorios, baño, balcones, calefacción propano. Tel. 44 17 29.

VENTAS

C/ CANTARRANAS. Local en planta calle. 70 m². Acondicionado. Tel. 44 12 17.

SANTA COLUMBA. Local en planta calle. 70 m². Diáfano. Tel. 43 71 87.

C/ ROBLE. Locales de varios tamaños. Tel. 44 12 17.

C/ DAOIZ. Local en planta calle. 220 m². Tel. 43 71 87.

VIA ROMA. Local de 240 m². Diáfano. Fachada a calle. Tel. 44 12 17.

EL SALVADOR. Local de 110 m². Apto para almacen o garaje. Tel. 43 71 87.

CTRA. VILLACASTIN. Plaza de garaje. Tel. 44 12 17.

CTRA. SANTA MARIA DE NIEVA. Plaza de garaje. Tel. 43 71 87.

C/ DORADORES. Plaza de garaje. Tel. 44 12 17.

C/ CUELLAR. Plaza de garaje. Tel. 43 71 87.

C/ LAS NIEVES. Vivienda de 3 dormitorios. Totalmente amueblada. Tel. 44 12 17.

VIA ROMA. Vivienda de 3 dormitorios. Garaje y trastero. Tel. 43 71 87.

C/ CAPITAN PERTEGUER. Vivienda de 3 dormitorios. Trastero. Tel. 44 12 17.

C/ LOS COCHES. Viviendas de nueva construcción. Gran calidad. Garaje y trasteros. Tel. 43 71 87.

C/ MADRONA. Dúplex de nueva construcción. Garaje. Tel. 44 12 17.

C/ GASCOS. Casa para rehabilitar. 360 m². de construcción. Jardín. Tel. 43 71 87.

C/ LAS LASTRAS. Vivienda de 4 dormitorios. Tel. 44 12 17.

SAN JOSE. Vivienda de 3 dormitorios. 77 m². Tel. 43 71 87.

BOCEGUILLAS. Vivienda de 3 dormitorios. 80 m². Tel. 44 12 17.

MARUGAN. Chalet de 90 m², con parcela de 2.500 m². Tel. 43 71 87.

TORRECABALLEROS. Finca rústica de 5.560 m². Tel. 44 12 17.

ZAMARRAMALA. Finca rústica de 8.400 m². Tel. 43 71 87.

MARUGAN. Parcelas edificables. Diferentes tamaños. Tel. 44 12 17.

LA LASTRILLA. Parcelas edificables. Diferentes tamaños. Tel. 43 71 87.

CAÑLA. Parcelas urbanizadas de 240 m² a 450 m². Tel. 44 12 17.

NAVAFRIA. Pisos y dúplex de nueva construcción. Tel. 43 71 87.

PALAZUELOS. Viviendas de nueva construcción. Tel. 44 12 17.

NAVAS DE RIOFRIO. Vivienda de 4 dormitorios. Junto Estación de Ferrocarril. Jardín, patio, porche, bodega, piscina y garaje. Tel. 43 71 87.

POLIGONO DE HONTORIA. Nave industrial de 1.000 m². construidos más parcela. Acondicionada. Tel. 44 12 17.

ALQUILERES

CTRA. VILLACASTIN. Local de 120 m². Acondicionado. Tel. 43 71 87.

EZEQUIEL GONZALEZ. Local de 300 m². Acondicionado. Divisible. Tel. 44 12 17.

C/ VELAZQUEZ. Almacén o garaje. Varios coches. Tel. 43 71 87.

C/ SANTA ISABEL. Local de 155 m². Acondicionado. Tel. 44 12 17.

CTRA. VILLACASTIN. Plaza de garaje. Tel. 43 71 87.

EDIFICIO SAN ROQUE. Plaza de garaje. Tel. 44 12 17.

C/ CAÑO GRANDE. Plaza de garaje y trastero. Tel. 43 71 87.

PLAZA PEÑASCAL. Vivienda de 2 dormitorios. Tel. 44 12 17.

PLAZA MAYOR. Despacho profesional. Tel. 43 71 87.

C/ LARGA. Despacho profesional de 70 m². Tel. 44 12 17.

MUERTE Y VIDA. Viviendas de 3 y 4 dormitorios. Cocina amueblada. Tel. 43 71 87.

C/ SAN QUIRCE. Vivienda de 4 dormitorios. Amueblada o sin amueblar. Tel. 44 12 17.

FDEZLADREDA. Despacho profesional. Amueblado. Tel. 43 71 87.

C/ DOCTOR PICHARDO. Vivienda de 2 dormitorios. Sin amueblar. Tel. 44 12 17.

C/ LAS NIEVES. Vivienda de 3 dormitorios. Amueblada. Tel. 43 71 87.

PLAZA MAYOR. Apartamento de 2 dormitorios. Sin amueblar. A estrenar. Tel. 44 12 17.

TRASPASO. Varios negocios de hostelería. En funcionamiento. Tel. 43 71 87.

POLIGONO NICOMEDES GARCIA. Venta alquiler de nave industrial. 725 m². construidos más parcela. Servicios y oficina. Tel. 44 12 17.

tve1

- 07.00.- GIMNASIA INFANTIL
- 07.30.- T Y T
- 07.55.- LA ISLA DEL PRINCIPE
- 08.45.- ESTAMOS DE VACACIONES
- 10.30.- BUGS BUNNY Y SUS AMIGOS
- 11.00.- AQUÍ JUGAMOS TODOS
- 11.45.- VAMOS TIRANDO
- 12.15.- CUANDO CALIENTA EL SOL (R)
- 14.00.- CARTELERIA TVE
- 14.30.- CORAZON, CORAZON
- 15.00.- TELEDIARIO 1
- 15.42.- EL TIEMPO
- 15.45.- CICLISMO. VUELTA CICLISTA A ESPAÑA 1995 15ª etapa: Barcelona-Barcelona
- 17.00.- CINE DE ORO
- "El golpe"**
Johnny Hooker es un joven y astuto ratero que se gana la vida a base de pequeños timos. Transcurren los años treinta y por la ciudad corre mucho dinero fácil, procedente, sobre todo, del tráfico de alcohol y el juego clandestino.
- 19.10.- CINE DE ORO II
- "Niagara"**
George Lumist y su esposa Rose pasan una temporada de vacaciones en la zona turística de las cataratas del Niágara.
- 20.30.- CICLISMO. VUELTA CICLISTA A ESPAÑA 1995 Resumen de la etapa del día
- 21.00.- TELEDIARIO 2
- 21.32.- EL TIEMPO
- 21.35.- SOLO GOLES
- 22.00.- LA PELICULA DE LA SEMANA
- "Sepultado vivo"**
Su amante la ha dado el veneno para que se lo haga beber a su esposo. Clint lo toma mezclado con vino y después de unos minutos de convulsiones queda inmóvil. Firmado el certificado de defunción, lo entierran. Pero Clint está vivo y vuelve en sí... por fortuna dentro de un ataúd con la madera podrida.
- 23.45.- CINE DE VERANO
- "El invernadero"**
Sam Garrison y su mujer, Lilly, son dos psiquiatras que se trasladan al pueblecito natal de Sam para comenzar una nueva vida ejerciendo su profesión. Allí fundan un hospital, convirtiéndolo al cabo de diez años en un prestigioso centro.
- 01.20.- NOTICIAS
- 01.25.- CARTELERIA (R)
- 01.55.- CARTELERIA TVE (R)
- 02.25.- SIN FRONTERAS
- 03.15.- ¿COMO LO VEIS?
- 03.45.- ¿COMO LO VEIS? (R)
- 04.15.- NIDO VACIO
- 05.45.- DESPEDIDA Y CIERRE

- 23.00.- LUZ CASAL EN CONCIERTO
- 23.45.- NAZCA
- 00.15.- VELA. REGATA PRINCIPAL DE ASTURIAS
- 00.25.- TENSION EN LA NOCHE
- 01.00.- CINE CLUB. CLASICOS DEL CINE
- "Los railes del crimen"**
Daniel, un joven atolondrado que vive despreocupadamente, emprende viaje a Paris en tren. En el transcurso del mismo, Daniel hace amistad con otra viajera, Bambi, una muchacha por la que se siente atraído.
- 02.30.- REVISTA INTERNACIONAL DE ESPECTACULO
- 03.30.- DESPEDIDA Y CIERRE.



Antena 3 Televisión

- 07.15.- RYTHM AND BLUES
- 07.40.- TELENOTICIAS
- 07.55.- CLUB MEGATRIX
- 11.00.- SPIDERMAN
- 10.28.- SPIROU Y FANTASIO
- 11.00.- LA TRIBU DE LOS BRADY
- 11.25.- BATMAN
- 11.55.- TOP 20
- 13.00.- BONANZA
- 14.00.- ALF
- 14.30.- EL PRINCIPE DE BEL AIR
- 15.00.- NOTICIAS
- 15.30.- SUPERCINE DEL DOMINGO
- "Viento en las velas"**
Una familia de colonos ingleses envía a sus hijos desde Jamaica a Inglaterra.
- 17.35.- CINE
- "¿Estamos muertos... o qué?"**
Roger Morris y Doug Bigelow son dos policías de Los Angeles que intentan atrapar a una banda de atracadores que se autodenomina "toma el dinero y corre".
- 19.05.- PICKET FENCES
- 20.00.- CHICAGO HOPE
- 21.00.- NOTICIAS
- 21.30.- HERMANOS DE LECHE
- 22.25.- LO QUE NECESITAS ES AMOR
- 00.50.- CINE DE MADRUGADA
- "El mundo de Suzie Wong"**
Robert, maduro y atractivo pintor norteamericano, viaja a China con el propósito de llevar una vida bohemia que inspire sus cuadros.
- 03.10.- CONTACTO DEVLIN
- 04.05.- TELEVENTA
- 05.35.- CINE DE MADRUGADA
- "El guerrero del mundo perdido"**
En un mundo en el que cada sector adopta sus reglas para sobrevivir, Prossor, un malvado depota, controla el poder.



- 06.20.- AVANCE DE PROGRAMACION Y ESPACIOS PROMOCIONALES
- 06.35.- WESTER
- 07.00.- SKIPPY (Serie)
- 08.00.- RUBICK. EL CUBO MAGICO
- 08.20.- PATITO YAKKI
- 08.40.- JOHNNY Y SUS AMIGOS
- 09.10.- CAMPAMENTO CANDY
- 09.25.- SONIC

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se responsabiliza de los continuos cambios de programación que, a última hora, introducen las diferentes cadenas de televisión.

- 10.10.- MI MONSTRUITO
- 10.30.- LAS NUEVAS AVENTURAS DE HE MAN
- 11.00.- BOTS MASTER
- 11.30.- JET SKY
- 11.40.- CAMEL TROPHY
- 12.45.- MATINAL DE CINE
- "El gendarme se casa"**
D.: Jean Girault. I.: Louis de Funès, Claude Gensac
Nuestro amigo, el popular gendarme, tiene un nuevo reto que asumir: su propia boda.
- 14.30.- LAS NOTICIAS FIN DE SEMANA
- 15.00.- UNA MAS UNA
- 15.30.- OPERACION TRUENO
- 17.05.- CINE
- "Un fresco en apuros"**
D.: Norman Taurog. I.: Jerry Lewis, Dean Martin.
En el hotel donde trabaja Wilbur de peluquero han robado un fabuloso diamante que va a parar a su bolsillo.
- 19.05.- LAS NOTICIAS
- 19.10.- CINE
- "Tómbola"**
D.: Luis Lucia. I.: Marisol, Rafael Alonso.
Marisol es una niña muy traviesa que siempre está exagerando las cosas gracias a su fértil imaginación y haciendo de las suyas.
- 21.05.- LA NUEVA CARA DE TELE 5
- 00.30.- CINE
- "Maniac Cop II"**
D.: William Lustig. I.: Robert Davi, Bruce Campbell.
Matt Cordel ha sido definitivamente dado por muerto, tras hundirse su coche en la bahía de Nueva York después de un tiroteo con la Policía.
- 03.50.- NOVEDADES INCREIBLES
- 04.15.- LA CRISIS DE FRANNIE



- 08.15.- DEL 40 AL 1
- 09.05.- DIBUJOS ANIMADOS: Sylvanian families
- 09.35.- TELESERIE: Los chicos del mañana
- 10.00.- CINE: "Loco por el basket"
- 11.30.- CINE: "Roujin Z"
- 13.00.- EL GRAN MUSICAL
- 13.30.- REDACCION. NOTICIAS
- 13.35.- ESPECIAL INFORMATIVO
- 14.30.- PLUSVALIA
- 15.00.- DOCUMENTAL: Virungas, rios de fuego
- 16.00.- FUTBOL: Liga italiana
- 18.00.- MUCHO MAS
- 18.30.- PREVIO FUTBOL
- 19.30.- FUTBOL: LIGA ESPAÑOLA Real Zaragoza - FC Barcelona
- 21.30.- REDACCION. NOTICIAS
- 22.00.- ESTRENO CANAL +:
- "Conducta inhumana"**
- 23.34.- EL TERCER TIEMPO
- 01.34.- MAS DEPORTE.



TELEMADRID

- 07.00.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM
- 08.00.- SERIES
- 11.00.- LA BANDA DE...
- 13.00.- DOCUMENTAL
- 13.30.- ROSEANNE
- 14.00.- TELENOTICIAS
- 14.55.- EL TIEMPO
- 15.00.- LOS PICAPIEDRA
- 15.30.- CINE
- 17.30.- CINE
- 20.00.- EL SEMANAL
- 20.45.- TELENOTICIAS
- 21.00.- CINE
- 23.30.- CINE
- 01.30.- CINE
- 03.30.- CHICO LISTO
- 04.15.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM

GRAN PANTALLA

"Waterworld", de Kevin Reynolds

ANDRES P. LLORENTE

Ha sido tanto lo que se ha hablado de "Waterworld" (1995) en los medios de comunicación y desde tanto tiempo antes de su estreno que hoy todo el mundo conoce los pormenores de ese largo y accidentado rodaje en las islas Hawai que obligó a sus productores a subir el presupuesto hasta convertirse en la película más cara de la historia del cine.

Pero el problema más serio iba a surgir después, cuando los pases previos de toma de contacto con el público indicaron que el resultado final del producto no era del todo satisfactorio. Para colmo los posteriores remontajes terminaron por enemistar a Costner con Reynolds con el despido consiguiente del director que el mismo Costner había impuesto contra el criterio del estudio de contratar a Zemeckis.

"Waterworld" parecía encaminarse así pues hacia un descalabro económico similar al de filmes como "Cleopatra" o "Waterloo" e incluso presagiaba la ruina de Costner como le sucediera a Cimino con "Las puertas del cielo" o a Coppola con "Corazonada". Tal vez finalmente no sea para tanto pero los comentarios jocosos brotaron por doquier y las críticas, en algunos casos, fueron demoledoras aunque curiosamente en América a nadie parecía importarle mucho la calidad de sus imágenes sino si su funcionamiento en taquilla salvaría o no a Costner de la bancarrota.

Aquí nos bastará con decir aquello tan nuestro de que "cuando el río suena, agua lleva", aludiendo tanto a la esencia temática del film como a lo previsible de una buena tanda de críticas negativas emulando a las ya recibidas en USA. Hemos de añadir sin embargo que al margen de los errores que cabe achacar a "Waterworld" por parte de los espectadores más exigentes y al margen de lo excesivo de su metraje y los baches de un guión que quizás se deban a los propios caprichos de Costner ("Mis películas siempre duran tres horas, porque no sé cómo contarlas en menos tiempo"), también es posible hacer una valoración favorable de muchos aspectos del film, pues no debemos olvidar que el principal objetivo de la gran industria cinematográfica americana, aparte de la tan traída rentabilidad financiera, es el simple entretenimiento y en ese sentido "Waterworld" si cumple e incluso se permite lujos como ese costoso exotismo de sus decorados para un argumento de aventuras excesivamente similares a las de "Mad Max" pero que permiten secuencias de acción realmente espectaculares con un gran número de extras con sus correspondientes disfraces.

Cuenta además con un reparto muy del gusto popular con el citado Kevin Costner en el papel de héroe expeditivo e impasible, Jeanne Tripplehorn dándole la réplica, una Tina Majorino otra vez impresionante a su corta edad y un malo de nuevo impactante en la figura del especializado Dennis Hopper.

En fin, corroborar que "Waterworld" es una película de apariencia demasiado pequeña para tantos millones de dólares como en ella se han derrochado pero que cumple con su pequeña pretensión de divertir o entretener un rato a un público no demasiado exigente.



- 18.00.- BIENVENIDOS AL DOMINGO
- 18.15.- NUESTRA SEMANA
- 18.45.- DIBUJOS ANIMADOS

- 19.15.- ENCUENTROS
- 20.45.- ENCICLOPEDIA BRITANICA
- 21.15.- RECUERDOS DEL AYER
- 21.45.- CINE DE DOMINGO
- 23.15.- MUNDO TURISTICO
- 23.45.- EL MUNDO DEL MOTOCICLISTA
- 24.15.- CONCIERTO CIERRE Y DESPEDIDA CON PATRICIA GUIJARRO

tve2

- 07.00.- EURONEWS
- 08.00.- CONCIERTO
- 08.45.- TIEMPO DE CREER
- 09.00.- LOS CONCIERTOS DE LA 2
- 11.00.- EL DIA DEL SEÑOR
- 12.00.- PUEBLO DE DIOS
- 12.30.- DEPORTES
- 14.30.- CICLISMO. VUELTA CICLISTA A ESPAÑA 15ª etapa: Barcelona-Barcelona
- 15.30.- ATLANTES
- 16.30.- UNO MAS EN LA FAMILIA (R)
- 17.00.- MOTOCICLISMO
- 20.30.- CICLISMO. VUELTA CICLISTA A ESPAÑA
- 21.00.- LINGO
- 21.30.- ¿DE PARTE DE QUIEN?
- 22.00.- LA TRANSICION

CARTELERIA

MULTICINES MIRO

SALA 1

Sábado y domingo: 5,30 y 8 tarde
"CONGO"
Sábado y domingo: 11 noche
"MAS ALLA DE RANGUN"

SALA 3

Laborables: 8 tarde y 11 noche.
Sábado y domingo: 5,30, 8 t. y 11 n.
"DOS POLICIAS REBELDES"
(BAD BOYS)

SALA 2

Laborables y festivos: 8 t. y 11 n.
"WATER WORLD"
KEVIN COSTNER
Sábado y domingo: 5,30 tarde
"TOD Y TOBY"
UN CLASICO DE WALT DISNEY

SALA ZULOAGA

Laborables: 8 tarde y 11 noche.
Sábado y domingo: 5,30, 8 t. y 11 n.
"EL PRIMER CABALLERO"

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TIBIA ACOGIDA EN SAN SEBASTIAN PARA LA PRIMERA CINTA ESPAÑOLA

La primera película española a concurso en el Festival de San Sebastián, "Nadie hablará de nosotras cuando hayamos muerto", protagonizada por Victoria Abril, fue recibida con tibieza por el público y la crítica, mientras la cinta británico-canadiense "El museo de Margaret" arrancó grandes aplausos al final de la proyección. Victoria Abril fue la estrella indiscutible en el día de ayer, compartiendo protagonismo con la celebridad de Mel Gibson, y precisamente la luz de Victoria ilumina la ópera prima del director Agustín Díaz Yanes, quien consigue una perfecta conjunción actoral entre Abril, Pilar Bardem y Federico Luppi, principales intérpretes de "Nadie hablará de nosotras cuando hayamos muerto". El realismo social, el viejo idealismo republicano y una historia de mafiosos, constituyen las tres líneas que intenta conjugar esta película, en la que Victoria Abril retrata eficazmente a una prostituta alcohólica que lucha desesperadamente contra la mala suerte que le persigue de forma implacable, con la única ayuda de su suegra, una mujer madura que mantiene el espíritu de los perdedores de la contienda española.

MISCELANEA

La ONU dedicó la jornada de ayer a concienciar al mundo

España solicitará medidas más duras para proteger la capa de ozono

España solicitará a la Unión Europea (UE) que acelere las medidas para eliminar los productos destructores de la capa de ozono, dijo ayer a Efe el director general de Política Ambiental, Arturo Gonzalo Aizpiri.

Madrid (Efe).— Este anuncio coincidió con la celebración ayer del Primer Día Internacional de Protección de la Capa de Ozono, auspiciado por la ONU, tras conocerse los últimos datos de los expertos, quienes confirman que el "agujero" de la capa — la cual impide la llegada a la Tierra de los rayos nocivos del Sol — alcanzó el pasado invierno su mayor amplitud, similar a la extensión de Europa.

Aizpiri señaló que las emisiones de los perjudiciales clorofluorocarbonos (CFC), cuya fabricación prohibió la UE a sus miembros desde el 1 de enero de 1995, se han estabilizado, pero el agujero se incrementó por la acumulación de estos componentes, que tardan en desaparecer de diez a quince años.

El Día Internacional del Ozono, con el lema "Salvar la capa de ozono: cada acción cuenta", pretende concienciar a los ciudadanos y Gobiernos para evitar que la progresiva disminución de este gas altere la vida en la Tierra. Las repercusiones en los humanos de este hecho son contribuir al cáncer de piel, cataratas y daños al sistema inmunológico.

El objetivo de España es, según Aizpiri, modificar el reglamento europeo para acrecentar la reducción de otras sustancias dañinas a la atmósfera, como el bromuro de metilo y los hidroclorofluorocarbonos (HCFC).



El "agujero" en la capa de ozono aumenta los casos de cáncer de piel.

Asimismo, la UE pedirá, bajo la presidencia española, que el Protocolo de Montreal, documento sobre las sustancias que dañan la capa de ozono y ratificado por 150 países, se equipare al reglamento de la UE, que es más severo en esta materia.

Los firmantes de este protocolo se reunirán el próximo mes de diciembre en Viena para discutir nuevas enmiendas al texto.

En España hay una empresa en el País Vasco — Elf Atochem — que está autorizada a fabricar 12.000 toneladas de CFC para 1995, según Aizpiri, quien calificó de "injusta y falta de información" la acusación de la organización ecologista Greenpeace, para quien el Gobierno permite producir estas sustancias dañinas.

Aizpiri señaló que el Protocolo de Montreal recoge casos en los que pueden fabricarse CFC, y así precisó que hay un porcentaje de producción destinado a usos médicos, como inhaladores para enfermos de asma.

BURBUJAS

● Daniel Plaza, campeón de marcha atlética en los Juegos Olímpicos de Barcelona, y María Belén Ortiz García contrajeron ayer matrimonio en el templo Arciprestal de la Inmaculada Concepción de Torrevieja, localidad alicantina de la que es natural la novia. Con motivo del enlace, asistieron a la ceremonia miembros de la elite de la marcha española, entre los que se encontraban Jordi Llopart, entrenador de Plaza, Josep Marín, Valentí Massana y Jesús Angel García Bragado, medalla de oro en los Mundiales de Stuttgart en 50 kilómetros marcha, además de Carmen Ace-do, campeona mundial de gimnasia rítmica. La pareja, una vez finalice el viaje de "luna de miel", ha decidido establecer su residencia en la localidad catalana de Vila de Cans.

● La diva de Hollywood, Elizabeth Taylor, ha sido hospitalizada por irregularidad en los latidos de su corazón, según anunció su doctor después que la sexagenaria actriz fue internada en el hospital Santa Mónica de Los Angeles. El médico Charles Freedman, en un escueto comunicado entregado a la prensa, informó de que la actriz fue hospitalizada el jueves después de haberse comprobado irregularidades en los latidos de su corazón. El doctor subrayó que la artista permanece bajo control médico y que su situación es buena. Taylor anunció en agosto la separación de su séptimo marido, Larry Fortensky.

HOY NO ES FIESTA

Recomiendan vacunarse contra la gripe a principios de otoño

Madrid (Efe).— El Ministerio de Sanidad y la Sociedad Española de Neumología han recomendado, como cada año, la vacunación de la gripe a comienzos del otoño, antes de que llegue el brote epidémico, y la indican, sobre todo, para determinados grupos de riesgo en los que esta enfermedad puede causar complicaciones graves e, incluso, la muerte.

Estos colectivos a los que está especialmente dirigida la vacuna de la gripe son los adultos y niños con trastornos crónicos de los sistemas pulmonar y cardiovascular (también niños con asma) y los que tengan enfermedades metabólicas (incluyendo diabetes mellitus), disfunción renal, hemoglobinopatías o inmunosupresión.

También, los mayores de

65 años, en general, y las personas que atienden a los enfermos crónicos de cualquier edad, ya que el virus se transmite únicamente de persona a persona, a través del aire.

Sanidad advierte de que hay otros grupos que pueden transmitir el virus a personas con riesgo, como el personal médico y los familiares en contacto con los colectivos más proclives a padecer esta enfermedad.

Expertos de la OMS han anunciado ya la composición que debe tener esta temporada la vacuna antigripal, que es diferente de la que se administraba el otoño pasado, ya que los tres tipos del virus (A, B y C) dan lugar a numerosas variantes y algunas de ellas han provocado graves epidemias.

VISTO Y NO VISTO



LA RADIO, DE BODA.— El jefe de informativos de RNE en Segovia, Javier Guelbenzu, abandonó ayer en el Ayuntamiento de La Granja su estado de soltería para contraer matrimonio, en una breve ceremonia a la que asistieron un grupo de familiares y amigos. En estas ocasiones los que día a día trasladan a sus casas la actualidad diaria, traspasan el espejo para convertirse en noticias (y en este caso, además agradables). Desde este rincón de lo cotidiano, deseamos que Javier y Rosa tengan un futuro lleno de felicidad, y les transmitimos (nunca mejor dicho) nuestra enhorabuena. — (Foto: A.S.)